南華日報

汪精衛署

SOUTH CHINA DAILY NEWS
49-51 Hollywood Road. Hong Kong
Cable Address "SWENONIS" or 5478
Radio Address "SWENONIS" or 9850
TEL. Editorial Dept. 28284 / Business Dept. 25612 / Staff Quarters 20798　P. O. Box 369

第一五六四號
本日出紙三大張每份售港銀四仙
督印人鄭修湛

館址　香港荷里活道四十九至五十一號
電話　編輯部二八二八四　營業部二五六一二　職員宿舍二〇七九八
電報掛號　有綫電五四七八　無綫電九八五〇
郵局信箱　三六九
定報價目（均港幣計）
本港　每月壹元　全年十元
中國內地　每月弍元　全年弍拾元
外國各埠　每月弍元伍角　全年弍十伍元
（郵費在內）（郵費先惠）
廣告價目表可向營業部索取

香港荷里活道四十九號中國圖書印刷公司承印
香港政府特准掛號認為新聞紙類第一三六號

婦女佳音

請讀下面鄭君來函鐵證

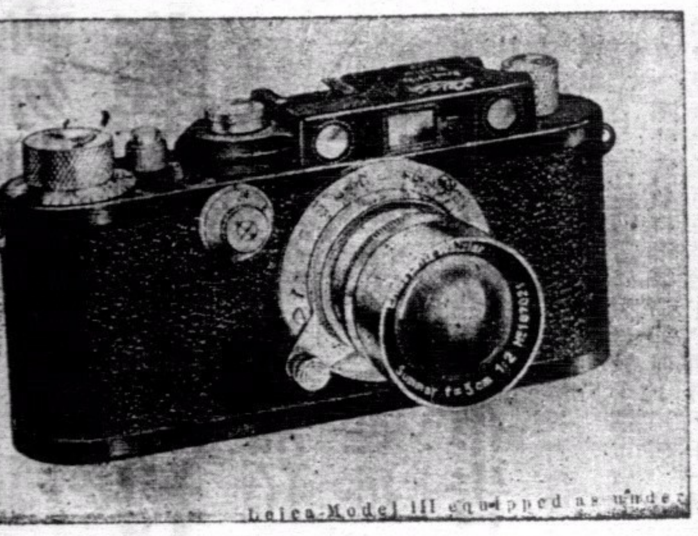
南洋荷屬。爪哇惹夜埠。鄭仁海君來函云。施務露金鷄鐵樹酒於婦人病甚為靈驗。內子體弱多年。時常染病。受胎亦難。或者每臨經期。則覺頭暈眼花。腰酸肚痛。全體疲乏。經來不準。或先或後。或多或少。有時白帶亦下。飲食不思。食亦飽脹。苦不堪焉。後得友人之介紹。向本埠中華藥局購買三樽的施務露金鷄鐵樹酒。依法飲之。每日三次一小杯。果見效驗如神。非特經痛可免。以後經期。亦甚準確。不再如前之苦。飯量增多。身體愉快。由弱轉強。面色由青白而轉紅潤。不久亦即受胎。故鄙人甚讚此酒。眞是英雄。特此數字。藉告各界婦女。如患與內子同症者。知所問津焉。（附註。原函保存。隨時歡迎觀參）

菲律濱年華會美人皇后親筆來函讚頌施務露金鷄鐵樹酒

不孝景等侍奉無狀禍延
顯考少白陳府君痛于民國二十三年十二月二十三日亥時疾終平寓正寢溯生於清同治己巳年七月二十申時享壽六十有六歲不孝景延濯隨侍在側親視含殮不孝景經商香江聞電星夜匍匐奔喪遵禮成服靈柩權厝北平法源寺擇期扶柩回籍安葬叨在
姻世寅學誼哀此訃
聞

生慈侍下　孤哀子陳景延　景濯　泣血稽顙
生慈侍下　孤哀女英娥　泣血稽顙

謹擇　一月十一日家奠　一月十二日公祭　一月十三日發引
治喪處北平北長街一一七號



攝影家欲求便利妥當
不可不用麗芝廠之

麗嘉第三型攝影機

牠所貢献於攝影家之便利與妥當
有過於一切機器之電流操縱器
自動較遠近——絕對準確
自動捲啡𠸎——手續簡單
最速之快門——千份之一秒

總經理告羅士打行　興華洋行

保壽儲蓄　勝於一切儲蓄

（一）保壽儲蓄　別種儲蓄，遇有需要，隨時易於提用，投保壽險，係屬强迫儲蓄，不易提取，可以達到儲蓄巨欵之目的。

（二）保壽儲蓄　滿期有還欵，身故有賠欵，家庭娛老便有餘資，即有保障，納費甚微效用甚大。

（三）保壽儲蓄　有意外雙倍賠欵之辦法，但意外傷亡，常有其事，既屬有意儲蓄，自應多謀一重保障。

（四）保壽儲蓄　能以少數博多數，常有繳交一二期保費者，收得大宗賠欵。

注意一　本公司新訂章程，保費低廉，保法完備，資本雄厚，歷史悠久，純粹華商組織，諸君惠顧，無任歡迎！
注意二　本公司特聘馬惠文大醫師，爲各保戶及其家屬減費診病。
保壽章程　函索即寄

先施人壽保險有限公司廣告
香港總行
德輔道中一四四號　電話二五零七九

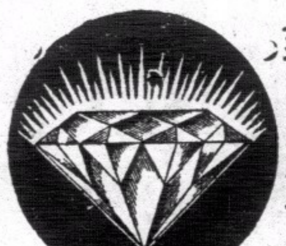
德勞工管理員
激勵青年奮鬥

柏林電　德國勞工管理員。波爾格氏。近在哥龍尼城向國社黨青年演說。謂「吾人不當再爲世界之砧。當一變而爲全球之鎚」。又謂現所必須之新心理。係「奮鬥精神。而非自甘放棄之心理」云。可見德邦激勵青年之般。但回顧吾國所謂青年。大都面黃肌瘦。精神萎靡。此無他。實因深患夢遺惡疾所致。初則壹月數發。不以爲意。久乃一發連夜。以致身體瘦弱。作事不振。君不速治。瘵病以生。不特閨中樂趣難以消受。即寶貴生命亦將斷送。請服

青年良友

保證一服止遺。再服斷根。其有久患而致神經衰弱者。服之更著奇效。保存服後。腦力大增。終夜安眠。所以此藥又爲治療失眠症無上良劑也。

每瓶港銀一元　半打五元　一打十元
香港永樂街八號A　中德藥房　獨家經理
△自動電話二七四一九號▽



美國最新發明之美國化學金鋼鑽

此項金鋼鑽與眞金鋼鑽處處相同尤其光彩與堅固用之割玻璃恰如眞金鋼鑽不怕火鋼剉硝酸水及油如與眞金鋼鑽置在一處卽專門經營金鋼鑽之商人亦無從辨別眞假本公司並備賤洋五千元如有人能證明尙有比較此項金鋼鑽更優之金鋼鑽者卽以此贈之如蒙試購包君滿意定價每克拉英幣港洋五元現付或貨到付欵均可來信可寫中文或英文諸君自己通信處請寫英文

海峽殖民地　板𣖙嶼郵政信箱二四〇號
美國化學金鋼鑽公司謹啓
THE AMERICAN CHEMICAL DIAMOND Co.
346, Dato Kramat Road. — P. O. Box 240,
PENANG. STRAITS SETTLEMENTS.

德意志
醫學界結晶品

三千醫學博士共同研究
歷時三載始克發明之

猛虎乳

是培補滋養之良劑
是止咳治癆之奇藥

最近德意志所發明之猛虎乳，曾經三千醫師苦心研究，歷時三載，始克成功，考其成分，係集合純淨之虎乳，和以上等魚肝油及維他命，更加貴重之葯料，用科學方法配製而成，功能止咳治癆，化痰瘵肺，舉凡體質虛弱，四肢無力，神經衰弱，氣血不足，發育不全，精神困乏，食慾不振，疾病常生，婦女月經不調，血液稀薄，諸虛百損，久病纏綿，孕婦身弱，乳婦缺乳等症，服之無不立奏神效，且此乳用科學新法製成，芬芳適口，不含腥味，男女老幼，均宜服食。

德意志猛虎乳每盒一元五角說明書任索

香港永樂街拾壹號　大中洋行獨家經理
分行—廣州下九路．廣州高第路．汕頭居平路．梧州小南路．廈門開元路

民生渠須根本改造

沃摩度意見
改造意見已交經委會核辦
永定河治本計劃認爲可行

（一月十三日天津電）國聯水利專家沃摩度、前此果系視察各河水利工程後、即行赴陝、十二日據華北水利委員會負責人談、沃氏過綏者民生渠勢須根本改造、氏已將意見遞交經委會核辦、至永定河治本計劃及籌備修築官廳水庫事宜、氏視察後、認爲可照原計劃進行、（中央社）

考察戲劇

余上沅將赴歐

（一月十三日南京電）北大教授余上沅、奉教部令派赴歐考察戲劇技術、教育、頃已離京返平、將於二月二十日左右由滬赴日轉俄、在俄耶留、再至歐洲中西部普遍考察各國劇運、然後赴美返國、（中央社）

謁蔣請示

蔣鼎文派員

（一月十三日廈門電）綏靖會議閉幕後、各司令官師長、及代表等均趕返防、蔣鼎文派參謀長李家鼐、向中央呈報、並謁蔣委員長請示一切、（中央社）

杭州大霧

（一月十三日杭州電）杭十二日全日大霧不散、（中央社）

贛垣大火

（一月十三日南昌電）南昌章江門外硝皮廠、十三日晨二時失慎、火光燭天、爲贛垣間近年第一次大火、（中央社）

籌組同年會

審計人員

（一月十三日南京電）攷試院審計攷試及格人員一百餘人、刻由馬肴援等發起組織同年會、十三日假中大開籌備會、（中央社）

寧粵合作聲中
某要員之談話

寧粵合作，月來經各方極力斡旋，大致已將實現，惟個中消息，迄未公佈，記者為使各方明瞭眞相，昨特驅車往訪某要員於私第，叩詢其合作經過及來港任務，蒙其答稱，合作問題，經雙方互相談判後，已獲有良好成績，惟個中秘密，因關合作大事，恕未便奉告，余本人此久來港，經因私事，緣本人前因事務紛繁，致思神經衰弱之症，屢醫罔效，姑於日前告假來港休養，後幸閱報得悉大中洋行代理之腦特靈，功效神速，姑購試服，未滿半打而病若失，刻已定期返省銷假，照常觀事云：

（按）腦特靈爲最新發明之補腦良藥，功能改造人腦，補充腦力，為腦力不足神經衰弱之特效葯，服之補腦益神，增加記憶，凡用腦太多，勞思過度以致記憶力薄弱，理解力減退，精神困乏，治事瘋倦，思想力衰減，常覺嗜眠，或則精神興奮，陷於不眠，消化不良，食慾缺損，情念薄弱，陰萎夢遺，步行疲弱，四肢寒冷，偏正頭痛，以及一切腦力衰弱之病，服之立效，●腦特靈每盒港銀一元。

補品研究

冬令宜服補品之論調，醫界提倡甚力，衛生家從而和之，衆口一辭，共然其說。據云：補品效力偉大，小則補血强身，大則益壽延年，舉世滔滔，誰不貪生惡死，是以富者揮金如土，貧者盡力以赴，燕也，銀耳也，以及一切中西補劑，每逢冬季，買賣甚盛！然而服後之效果如何，影響如何，又渺茫難言，因進補而身壯力健者，固不乏人、但服後不見效力，或生其他之不良反應者，亦佔多數，可見補品優良與否，大有選擇之價值也！

康的靈

乃採取動物精英，用最新科學方法而製成，爲補品中之鉀，鉀者，其效力超出一切補品之上，有百利而無壹弊，功能强壯男女生殖機能，故老翁服之，回復青春，老婦服之，還少受孕，青年服之，雄健無匹，夫婦同服，愛情倍增，多年不育者，服之一索得男，葯力神奇，功效優異，如無應驗，奉還原銀。

男女妙葯康的靈　每盒四十丸服五天原價港銀五元減售三元
各埠分行均售……廣州靖海路卌三號。汕頭小公園……前六號。廈門中山路二零三號。……梧州竹安路。南寧良生路一七九

鳴謝　大安意外保險賠償週妥

啓者弟向大安意外保險公司買燕梳保票係九四弍零號前因事返中山縣適于夏歷玖月廿六日由石岐搭岐關長途汽車出澳門因撞車發生意外搭客當時斃命及受傷者多人弟雖受傷幸能脫險被救起送到中山醫院敷治即回港報知該公司至今全愈蒙保險公司慰問週妥及照章程賠償快捷希望各界咸知大安意外保險其保費係輕微但遇事助益重大保爲個人往來出入起居動作唯一安心之保障確實于社會大多助益爲特此鳴謝

九龍城新街市魚欄合利號賴來謹啓

"PROMONTA"

The Nerve-Food

補腦名丹

乃延年益壽粉也製自蛋白質含有蜜燐酸脂肪酸以及斐齡等重要成分全為人體之滋養補品及完成人生之强記憶力不寒不燥敢稱補中之王
舉凡一切神經衰弱健忘頭眩身疲乏力不思作事及失眠等症服之莫不奏效神速即使平常無病者服之亦可健體美顏永不生病延長壽命

服法　大人每日服三次每次一二匙或以滾水沖服或和以鮮奶尤以飯後為宜孩童減半　另有一種藥片其服法每日服三次每次服三片孩童依照年歲而因或減半

總代理香港德商波彌文洋行

保好油

馳譽五十餘年　風行歐美中國

保好油

乃德國保好大藥廠選辦
純粹寶貴藥料秘製而成經五十餘年之經驗專治男婦老幼外科要症性和功效自出世以來中西人士之靈驗者有口皆碑茲將其主治各症詳爲列下

主治
頭目暈眩遍身骨痛
刀傷火傷花柳中毒
風濕骨痛神經骨痛
疥瘡大瘡無名腫毒
牙痛耳痛手足腫痛
瘰癧核痛各種痛症

俱用此油搽擦患處無不立效如平安無事可搽鼻端小許可免一切傳染病症居家旅行不可不備

德國保好大藥廠披露

楊綿仲謁汪孔請示

（一月十三日南京電）皖財廳長楊綿仲、日昨由湘抵京、謁汪孔請示皖財政方針後、即赴皖履新、（中央社）

舊都文物會

工程計設中

（一月十三日北平電）舊都文物整理委會成立後、現正設計工程、第一步擬先整理各壇廟名勝、財鐵兩項協款每月各撥兩萬、市府自籌一萬、自一月份起照付、（中央社）

廈商業銀行

宣告停業

（一月十三日廈門電）廈商業銀行因存戶支取太多、無法應付、十二日宣告停業、計欠存欵四百餘萬元、（中央社）

曾養甫赴滬

交公債票

（一月十三日杭州電）曾養甫十二日晨赴滬、攜浙贛鐵路全部公債票二千四百萬、備交滬銀行團保存、並定十三日夜車赴京、出席十四日在京舉行之庚欵董事會、（中央社）

楊渠統返豫

（一月十三日南京電）新五師楊渠統在京事畢、十三日午後七時起程、搭津浦車返豫、過徐時將訪王均、（中央社）

贛長途電話

先完成幹綫

（一月十三日南昌電）交部已將贛省長途電話列入九省長途電話計劃內、第一部完成全省幹綫、第二部完成次要支綫、第一部長九百英里、第二部長一百廿英里、電費一百八十餘萬、第一部已開始架設、九江、臨川、南城、南豐及樟樹、寧都、吉安通話（中央社）

中央銀行向港購銀

（一月十三日上海電）中央等銀行向港購買現銀二千萬、首批一千萬元、約二十日前到滬、廢曆年關前全數可運到、（中央社）

「請勿開口」

薩爾公民投票所昨晨開幕

投票結果難預測天主教徒舉足輕重
國聯決定延長薩爾事務委員會權限
前晚發出布告請薩爾公民鎮定投票

（一月十三日薩爾電）今早八時投票所開幕、選民佇候者極形踴躍、但不見有軍隊或警察在場、（路透社）

（一月十三日薩爾電）清晨數千選民冒雪步行或乘車到各投票所投票、每投票所每次只准四人同時入內、國社黨員持鋤鏟清除道上積雪、各投票所多有人負夾廣告板書明「請勿開口」選民多遵守此規則、現時仍未有意外發生、預料下午一時、百份之四十選民可以投票完竣、前德內閣總理巴本夫婦與兩女最先投票、（路透社）

（一月十二日日內瓦電）國聯會已草定佈告、於未舉行公民投票之前夕、用播音方法、向薩爾區公民宣讀、請各人民鎮定投票、并須知此次投票之重要、於投票之後、仍須鎮靜、以候國聯會行政院宣佈結果、此種解決、投票後不久即可決定云云、查國聯會自設立以來、發出佈告、向一地方人民者、此爲首次、薩爾該管委員會、今早始向國聯會報告、謂薩爾人心浮動、似須設法干涉、使人民深知國聯會堅決直接料理薩爾事務云、（本報）

（一月十三日日內瓦電）國聯行政院于散會之時、決定延長薩爾事務三國委員會之權限、此委員會人員、爲意國亞萊斯爲主席、西班牙馬打利加及阿根廷爾地路士爲委員、照前議決案、此委員會之權限、應于星期晚即行滿期、今國聯會之此舉、乃欲使薩爾區居民、信確此次之公民投票表決、及核計票數等事、係由國聯會特派之機關料理、可無作弊之虞、同時國聯會并發出佈告、請居民安定投票、并信托國聯會所組之機關料理一切云、（本報）

（一月十二日柏林電）當薩爾公民投票舉行之際、德國各教堂均將鳴鐘一小時、聞德國各教堂且將祈禱公道勝利、德當道爲防不利于德國之消息傳播民衆起見、曾命秘密警察沒收昨日出版之英法文各報、僅英泰晤士報與法時報除外、（中央社）

希脫拉制度 爲德國之荼毒

（一月十二日薩爾白魯克）明日爲薩爾區域舉行投票之期、屆時薩爾男女公民五十五萬人、享有投票之權、加入德國陣線之薩爾公民、認爲希脫拉即日耳曼主義之化身、正與希脫拉以前之聯邦統治者相同、然社會黨共產黨及若干天主教徒、則以爲希脫拉制度、實爲德國之荼毒、如希脫拉秉政一日、則薩爾區域一日不得與德國合併云、双方意見雖絕對相反、然均承認一月十三日之投票、爲德國及希脫拉鬥爭之最後掙扎、倘投票結果、維持現狀派獲得勝利、則傳統之日耳曼主義、不啻另闢途徑、爭取及希脫拉之第四帝國、由是觀之、則此次薩爾公民投票、已成爲一種原則上之鬥爭、宜乎此爲全世界所注目也、在此次公民投票之鬥爭中、國社黨恃有種種之便利、國社黨徒事大規模之宣傳、對于不投票贊成歸併德國者、認爲背叛日耳曼主義及祖國、此種宣傳、效力殊大、此外復派黨員向居民威脅、其不願宣誓國社黨之主張者、當將姓名列入黨冊、加以懲處、

維持現狀派 活動大有成就

惟維持現狀派、則在數星期以來、亦大有所成就、彼輩竭力向薩爾人民聲明、謂目前投票贊成維持現狀、並非與德國完全脫離、將來德國政局政變、薩爾區域仍可舉行第二次投票、以歸併德國、薩爾人民因此傾向維持現狀者、亦繁有徒、此外羅馬教皇屢經宣佈、主天教會對于薩爾投票、取完全中立態度、因此教徒將各本個人意思以投票、明日投票時之最後勝負、主天教徒實屬舉足輕重之地位、總之投票結果、目前絕難預測、即各方面票數之批例、亦無法加以臆斷也、（中央社）

謠言不可靠 卒於昨日投票

（一月十二日薩爾白魯克電）據負責方面消息、公民投票將展緩舉行之謠言、實無根据、社會黨與共產黨之聯合陣綫、藉口日耳曼陣綫旋行嚴重之恐怖主義、請求展緩投票、已爲管理委員會拒絕、今管理委員會爲遏制人心激昂、防杜意外事端起見、今日下令、明日薩爾境內概不准郵發傳單、發刊報紙、且不准沽售烈酒、明日各店售賣烈酒與皮酒、以午後二時至五時及晚七時至九時爲限、今日大雪、預料載運各處票劵之汽車、並運送投票人至其原籍投票之特別火車數百輛、駛行均將稍緩、今夜全境諸小山及德國界一帶、均燃火炬、徹夜不息、各教堂時鳴鐘不輟

法得五千票 亦是一個疑問

今無論日耳曼陣線與聯合陣線所得票數孰多、而主張以薩爾合并法國之票數、必甚寥寥、蓋祖法派散居各地、既無團體、復無報紙從事宣傳、能否得五千票、尚屬疑問也、就另一觀察點而論、公民投票、寔爲一至饒興味之事、蓋薩爾人民本爲德人、而今竟可自由投票、表示其對希脫拉主義之意見、不惜報復也、國社黨與共產黨今對于公民投票、均非常注意、蓋此舉不啻使德元首希脫拉與其同志受最高之試驗、又不啻爲一自由選擧、以覘人民對于國社黨之政策具何趨向也、共產黨與社會黨因邇來歐洲各國先後實施狄克推多制壓迫彼等之權力、皆爲痛心疾首、故于此次投票、乃各抖精神、最後之抵抗、（中央社）

如結果歸德 一個月內移交

（一月十三日日內瓦電）國聯行政院會議、料將須延長多時、蓋薩爾投票結束後、投票委員會呈報行政院、行政院仍須表決也、行政院所須解決之問題、㈠對於一切事宜、㈡薩爾領土主權處置方法、㈢移交主權日期、因薩爾事務三國委員會、於一九三四年十二月五日之報告書、規定倘投票結果、乃決定將薩爾交回德國、則移交期間、不能逾過一個月、并規定國際軍隊撤退、與薩爾人民國籍等事、此外國聯行政院又須處決其他相類之問題、如薩爾公債之狀況、因一九三三年五月十七日行政院議決案、經已承認、公民投票無論主張如何更改、彼等之權限仍須保存、此外另有其他與社會有關係之問題、及屬于離薩爾者之款項移交方法云、（本報）

（一月十二日日內瓦電）該處皆料薩爾舉計公民投票之際、不致發生重大之騷亂、如果接到薩爾白魯克嚴重之警報、則將于明夜召集國聯行政院緊急會議、（中央社）

（一月十二日日內瓦電）預料薩爾無何意外發生、惟若情形轉變嚴重、國聯行政院將於本星期晚召開臨時緊急會議、（路透社）

（一月十三日日內瓦電）英國一俟公民投票結果既明、擬儘速對薩爾之前途、作切實之決議、現擬在下星期抄本屆國聯行政院會議結束時、可作此決議、日內瓦人士、現皆視今後數日爲歐洲歷史上最重大轉變點之一、近數月內、英法對薩爾問題、曾密切合作、據現勢觀之、兩國之合作、仍將繼續進行、英外相西門、掌璽大臣艾登、法外長賴伐爾、今日曾在日內瓦會談兩小時、雙方意見頗爲融洽云、（中央社）

公共陣綫團 謂彌斯黨不法

（一月十二日薩爾白魯根電）今早公共前線團報務局、該團乃反對彌斯黨者、發出公佈、力詆德國前線團所行之非法行爲及強暴騷動、該公文并詳言彌斯黨對付其政黨之不法暴動、街上售賣此公報者、多被強行搶去、遂致雙於派從、該公報又言、公共前線黨、前者曾與薩爾區影戲院八十間、訂立合約、訂明放影宣傳影片、以定人心、惟雖經訂約、各影戲院司理、均不敢放映此種影片、（本報）

（一月十三日薩爾電）薩爾猶太國民今日宣稱、彼等曾接勸告、令于今夜赴德、而于下星期公民投票辦竣後歸來、歸來時須出其曾在德蓋印之護照、以証明彼等未參加投票云、聞此項勸告、來自國社黨方面、謂如此則薩爾如歸還德國、猶太居民可免受懲治之報復

滬足球賽 葡勝英格蘭

（一月十三日上海電）滬萬國足球複賽、十三日中對俄、因場地潮濕未克舉行、葡英之戰、則按時在跑馬廳交鋒、結果、葡利用地濕用過陣法猛攻、英格蘭雖素稱矯捷竟捉襟見肘而以二對六遭葡淘汰、葡遂得決賽權、（新亞社）

漢白路開工 定期下月

（一月十三日西安電）漢白公路全路土方、定下月開工、（中央社）

復旦考察團 由蘭赴西安

（一月十三日西安電）滬復旦大學西北考察團方國定等、經蘇、甘、寧、青等省考察、十二日晚由蘭抵西安、定日內返滬、（中央社）

蔣令各省 獎恤剿人員

（一月十三日南京電）蔣委員長以五省剿匪各役、固由將士忠勇效命、而地方團隊官兵及公務人員之協助、亦有直接間接之功、自應分別優予獎賞、以昭激勵、特訓令贛、粵、閩、湘、鄂、省府、查明事實、從優議卹、以昭忠貞、并由五省內選擇適當地點、建築烈士公墓、若剿匪國軍及地方團隊官兵陣亡者、均入葬祀、藉慰英魂、建築計劃、由省府會同綏署籌擬、贛省府奉令後、正分別調查及與顧主任祝同商辦、（中央社）

梅津訪須磨

（一月十三日天津電）梅津十二晨訪須磨、十三晨始與辭、據談、日向東北移民問題梅接坂垣電移民費日金二千萬、大藏省已允今年移民數五萬至十萬人、（新亞社）

漢奸 在冀南活動

（一月十三日天津電）近有大批漢奸受敵指使、來冀南各地拍賣舊衣圖謀不軌、所拍者爲奇裝異服、當局已飭屬查禁（中央社）

劉景山赴京 報告西北建設

（一月十三日西安電）經委會西北辦事主任劉景山、十二日晚赴京、向經委會報告二十三年西北辦事處對西北之建設工作推進情形、並請示本年工作方針、（中央社）

贛省劃分 特別清鄉區

（一月十三日南昌電）省府以東鄉龍口與江口一帶、匪化極深、特劃爲特別清鄉區、改歸與國縣治管轄、（中央社）

津各界 慰勞團抵漢

（一月十三日漢口電）津各界慰勞團一行十餘人由陳季齋率領、十三乘平漢車抵漢、尚有一批攜帶慰勞物品日內赴漢轉贛、陳等定十四日乘輪東下赴潯轉南昌、分赴各地慰勞、（中央社）

德水利專家 將來華講學

（一月十三日天津電）最近宣傳德水利專家恩格思、將來華講學事、十三日據中國第一水工試驗所李全都博士稱、恩氏來華事、本人已函恩促行、不久當可得復、至經委會委託恩氏辦理黃河治理方案試驗、已于上年完成、現正在德編製試驗報告書、最近可發表、但恩氏果能來華、相信於治黃方案將有更切實之貢献、（新亞社）

劉和鼎抵福州

（一月十三日福州電）劉和鼎偕參謀長李朗西由防次到省、謁晤陳主席、（中央社）

黃紹雄赴溪口謁蔣 請示工賑及報告施政情形

（一月十三日杭州電）黃紹雄十二日晨九時離杭渡江乘汽車赴溪口謁蔣委員長、秘書、副官及衞士十餘人隨行、赴江干歡送者有陳辭英、暨黃華表、宣鐵吾等多人、黃此行除謁蔣請示工賑計劃、及報告省府最近施政情形外、又蔣委員長定十三日在籍邀集寧屬各縣縣長及行政專員等訓話、指示舉辦工賑實施計劃、蔣因特電黃前往參加、以便對各縣長有所訓示、黃預定十四日返杭、（中央社）

胡漢民 有出洋說

（一月十三日上海電）此間華人消息稱、胡漢民將與王寵惠一同出洋考察云、（路透社）

熊式輝 由贛抵京

（一月十三日南京電）熊式輝十三日午後四時餘乘江新輪由贛抵京、汪代表陳銑及曾浩森、張治中、晏道剛等赴碼頭迎迓、同來者夫人顧柏筠女士及秘書王靑蓼、劉存忠等、旋相偕下榻陵園新村、晚間張治中歎宴熊夫婦、熊東下爲謁蔣委員長汪院長報告贛政、（中央社）

駐滬法領 請假回國

（一月十三日上海電）駐滬法總領梅里靄、請假九個月、十二日偕眷返國、其代理人選已由法外部派前任法租界會審公堂法官鮑黛芝暫代、鮑氏將於一月卅日乘法郵船諾雪號離滬、梅氏定九月間回任、（中央社）

尚銘十三日赴津轉返唐山、張廷諤同行、（中央社）

（一月十三日天津電）張廷諤陶尚銘由平同車抵津、（中央社）

李家鼐 赴京謁蔣

（一月十三日龍溪電）綏署參謀長李家鼐、十三日晨携綏靖會全部提案赴厦、乘輪晋京、向中央呈報、並代蔣鼎文謁蔣委員長請示一切、經理處長汪奇柏同行、（中央社）

接洽借欵 徐靑甫在滬進行順利

（一月十三日杭州電）徐靑甫在滬接洽六百萬借欵、進行順利、徐現惟候張公權十三日自杭返滬再度面洽後、即可成交、（中央社）

日視察團 參觀連雲港

（一月十三日新浦電）靑島日本商工會議所視察團平岡小太郎等一行十八人、十二日抵東海縣屬新浦、十三日晨至連雲港參觀、定十四日午赴徐、將西行至西安、沿途均有地方政府人員護行、（中央社）

徐桴抵泉

（一月十三日福州電）徐桴抵泉、電告定十五日由泉返省、（中央社）

覃振 打銷辭意

（一月十三日南京電）覃振經居敦促、辭意完全打銷、二三日內即可由滬返京、（中央社）

楊猴小匪 竄東勝一帶

（一月十二日歸綏電）楊猴小匪在克兎溝被騎兵七團、步兵四零七團痛擊、斃匪三十餘人、獲馬數十匹、剩殘匪狠狽竄東勝東南胡羊晃溝一帶　各部正在跟蹤追剿中、王靖國部在洞西佈防甚嚴、並布要路山口滿埋地雷、防匪竄越、匪此次竄東勝、毗連達拉特等旗地、七十師已與各蒙旗商有聯剿防匪辦法、俾阻楊匪逃竄、（中央社）

收入如昔 江浙箔稅 經濟衰落無影响

（一月十三日杭州電）江浙箔稅局長徐繼灝浙十二日解欵八萬元赴財廳、據談、江浙兩省箔稅年約二百十萬各地農村經濟衰落、但對箔稅收入、尚無若何影響、較往年仍有九五收成、預計在廢歷年關前、尚可收稅二十萬、解廳應用、目前爲浙財廳收入之大宗云、（中央社）

煤礦大火 馬家溝 損失甚大

（一月十三日天津電）馬家溝煤礦原有商店百餘家頗稱繁盛、十一日晨因鶴順理髮館失愼、焚燬商店十二家、舖房七十餘間、因無救火設備、延燒達十四小時、傷學徒店夥各一人、財產損失無數、（中央社）

陶張赴津

（一月十三日北平電）陶

財部下月征交易稅

（一月十三日上海電）財政部決自二月一日起、實行征收交易所交易稅、惟爲體念商艱計、特將稅率照原定略予減低、（中央社）

孫科 接見何世楨

（一月十三日上海電）孫科十三日晨接見何世楨等、定十三日晚偕國府委員馬超俊、立委鄭洪年、傅秉常、林柏生、孫棟、維吳灝章、鄧哲熙等入京、（中央社）

陳少白靈柩 暫厝法源寺

（一月十三日北平電）陳少白靈柩十三日晨十時發引、浮厝法源寺、省市黨部全體委員及各界代表均參加執紼、其行列爲、一、公安局自行車隊、二、三十二軍馬隊、三、銘旌、四、樂隊、五、花圈隊、六、樂隊、七、三十二軍步兵隊、八、雪柳隊、九、遺像亭、十、樂隊、十一、執紼、十二、護靈憲兵隊、十三、靈車、十四、親屬車、自南長街出發、經省黨部街西交民巷出正陽門大街、轉西珠市口、萊市口、直抵法源寺、途中蜿蜒數里、備極哀榮、（中央社）

包悅卿抵平

（一月十三日北平電）包悅卿十二日晚由綏來平、十三日謁索王、定十四日謁黃郛、據包談、蒙政會會址經費共十二萬八千元、部已發到二萬八、其餘十萬、擬分兩次計清、現正購買材料、即可動工、蒙政會定廢年後召開大會、商進行事宜、由察省府在滂江籌備、余在平候何、（中央社）

錢大鈞飛漢

（一月十三日南京電）錢大鈞十三日十時乘重慶號機由京飛漢、（中央社）

（一月十三日漢口電）錢大鈞十三日晨十時由京乘重慶號機飛漢、下午二時半抵此、（中央社）

（一月十三日漢口電）錢大鈞在京公畢、十三日冒雨飛漢謁帥學良覆命、（本報）

劉桂堂殘匪竄口外

（一月十三日北平電）于學忠十三日午接見西使巴里德、因係回桂性質、嘉晷談即辭出、于定十四日返津、俟何應欽返平、再來晋謁、于談、冀省無極獻縣、雄縣、武清、一帶著名匪首自長年、在無極捕獲、劉桂堂匪已竄口外騎兵一部向匪猛挺進、以期一鼓肅清、斷匪根株、（中央社）

（一月十三日北平電）平北劉匪迭經痛擊、傷亡甚衆、僅餘數十名在白馬關被保警包圍、解決在即、冀察境劉部殘匪十三晨被察軍痛剿中、（新亞社）

備災會 發欵辦急賑

（一月十三日漢口電）鄂救災備荒會議決發陽新四萬、大畈黃安麻城黃梅各二萬、禮山武昌各一萬、漢陽五千、即日辦理急賑（本報）

南潯路營業 盈餘七十餘萬

（一月十三日南昌電）南潯路去歲營業大有起色、計盈餘七十餘萬、（中央社）

陳紹嬀抵渝

（一月十三日重慶電）財部四川特派員陳紹嬀、十三日午後乘民憲輪抵渝、（中央社）

有吉回國說 日使館否認

（一月十三日上海電）外傳日使有吉擬於本月底返國、日使館否認此說、謂日使目前並不準備回國、（中央社）

平物產展覽 三月一日開幕

（一月十三日北平電）平市物產展覽會、定三月一日開幕、已開始徵集展品、計分工藝、農產、藥材、手工、織、五類、並推蔡元爲籌備主任、（中央社）

沙貝子赴晋 弔祭閻封翁

（一月十三日歸綏電）蒙會民治處長沙貝子、十二日過綏赴晋、代表雲王德王弔祭閻封翁、（中央社）

龐炳勳赴汴

（一月十三日鄭州電）龐炳勳十二日晚由宛抵鄭下車、寓華安飯店十二時於十三日午赴汴謁劉峙報告防務、并請示要公、（新亞社）

孫連仲太夫人 十三日祝壽

（一月十三日北平電）前廿六路總指揮孫連仲、十三日在津爲其太夫人稱觴、袁良、黃秉衡等十三日晨均赴津祝嘏、（中央社）

（一月十三日天津電）袁良十三日午前十一時來津、爲孫連仲太夫人祝壽、旋於午後三時返平、（中央社）

鄂令各縣 設農村復興會

（一月十三日漢口電）省府決招徠安撫流亡民衆及被匪脅從分子並設法維持生業、另令各縣設農村復興會屏除土劣把持操縱、（本報）

閩婦女國貨會

（一月十三日福州電）省婦女國貨會第一次會議、選陳人哲、施秉莊等七人爲常委、擬組生產消費合作社、（中央社）

杭商業不景氣

（一月十三日杭州電）杭商業近愈形不景氣、各大小商店日有倒閉、總觀全部商情、惟銀行業日呈興旺、（中央社）

滬北國展會 明日開幕

（一月十三日上海電）閘北滬中路口之滬北國貨展覽會、定十四日下午二時開幕、請吳鐵城行揭幕禮、女明星陳玉梅剪綵、（中央社）

川黔部隊取得聯絡 川剿匪總部移渝 參謀團一部抵渝

（一月十三日重慶電）綦江十二日電稱、侯之担部現扼守趾師觀一綫、已與川軍取得聯絡、廖澤一部向九龍山推進、（中央社）

（一月十三日重慶電）劉湘任潘文華爲南路總預備軍總指揮、潘于十二日乘車赴省來渝、川剿匪總部決移渝、嚴嘯虎日內率參謀處人員由省來渝、（中央社）

（一月十三日重慶電）參謀團一部員兵十三日分乘民憲民福到渝、一般人對該團觀感極佳、十三日午後四時、劉湘假青年會大廳宴該團賀主任以次官佐、十四日各機關團體設宴洗塵、行營正趕速分配戶屋、十七日可開始辦公、（中央社）

司法院 編司法年鑑 分爲十四類

（一月十三日南京電）司法院編纂之司法年鑑、約二三月間即可出版、其總目草案業擬定、計分約法、組織、法權、法規、處務、股務、考銓、民事、刑事、監所、律師、會計、行政、訴訟、公務員懲戒十四類、（中央社）

蔣夢麟返平

（一月十三日北平電）蔣夢麟前赴菲出席東亞高教會議事畢、于十三日晨由京返平、（中央社）

今晨最後電訊

（上海電）浙省府前以地方公債五百萬元、向滬銀行界抵現三百萬元、雖已簽字、迄未解款、現浙財廳長徐靑甫以需欵孔亟、擬照前議、再以一千萬元六折抵現、已託張公權向滬界接洽、（中央社）

（上海電）蘇省建設廳以江南公路等已告完成、定四月一日舉行聯合通車、經費定五千元、參加車輛計江南公司四、武宜公司二、公路管理處四、錫滬公司二、澱閔南公司一、上松公司一、滬泰公司一、滬溫公司一、錫澄公司一、共約廿餘輛、另有救濟車及救護車各一輛、一日晨由無錫出發過鎮江宿京、二日由京過宜興宿錫、三日由錫過常熟吳縣、四日由吳縣過台浦宿滬、五日由滬過瀏河、宿松江六日回滬散隊、（新亞社）

（北平電）十三晨蔣夢麟抵平、袁良因事赴津、（新亞社）

（鄭州電）隴海路自通車西安後旅客及貨運日見增加、但潼西段各站增設建築工程等、均未完竣、該局爲便利旅客貨運計、對潼西段全部工程、決於本年四月與連雲港同時竣工云、（新亞社）

（歸化電）新綏八次車、定十四日晨由綏開十二輛、直駛哈密、載乘客十三名、貨物郵件萬六千斤、過二里子河、將抽撥兩輛駛肅州、僅載郵件六千餘、該公司經理李炳隨車視察各站、並勘察二里子河站、以便在該處安設、交部贈給新綏電台、（新亞社）

（鄭州電）國聯水利專家沃摩度等、由李儀祉陪同於十二日晚十二時由汴過鄭赴洛、察勘渭河水利工程、約週後返汴、（新亞社）

社論

為禁種鴉片告查禁人員

我國懸鴉片為厲禁，垂茲百年；顧以顢頇因循，名不副實。馴至禍根深植，毒氣瀰漫於全國，邊遠省份為其生產之淵藪，腹地農村為其銷納之尾閭。寖假而紅丸，而白麵，而一切代用之麻醉劑，深入蔓延，為害尤烈。我國民政府自來即體承總理遺訓，厲行消毒政綱，第以缺乏整個計劃，雖昔日軍閥，強逼勒種之粃政寖息，然不肖官吏包銷包運之惡風未泯。益以××主義者藉條約為護符，恃租界為障壁，庇運傾銷，防止不易。其流弊所屆，足以斲喪國民之生產元氣，加速農村之經濟恐慌。年來我中央正以生產建設植安內攘外之基，復鑒於根深蒂固之病源，端賴峻法嚴刑以為湔拔。去年五月間國府始明令頒布，委省禁烟工作之權責於軍事委員會，施以軍令，臨之以軍法。六月，蔣委員長復確立整個的禁烟計劃，通令十省，限以六年完成。自是以後，各省當厲風行，循序邁進，已著顯績。十月，行營更發歌電，期於去年內刈除毒苗，本年不准出土。本月，又再發歌電重申前禁：「限電到後，迅即催辦，並派員履勘具報……據報後必要時派員施行總檢舉，如發現烟苗，該管縣長負其全責，查禁人員，亦一律依軍法懲處。」在負責當局再接再厲，務求貫澈禁烟之初衷，鑒於奉法執行者負責任綦重，為杜防弊漏底於實行計，對訂立失責處分皆以嚴峻為本，至屬允當。在查禁人員應如何奉公守法，黽勉從事，毋負重寄，吾人敢揭舉數言以告：

（一）掃蕩毒氛，務在剗平根株，故禁烟之初步工作，即自禁種鴉片始。毒卉斯盡，則運售吸二種必能循序而消弭於無形，整個禁烟計劃能否依期完成，因亦全視禁種成績以為衡斷之標準。諸君子既膺此重寄，其繼繼繩繩，鞠躬盡瘁，毋待煩言。抑十省樹禁毒之先聲，自為他省所矚目，果禁種卓著成績，他省自繼起效法，循既得之經驗，收效自可倍蓰，則全國毒氛禁絕之日，即為君等大功告成之時，換言之，我國民性之重振，舉國經濟之昭蘇，胥賴於君等之努力。

（二）農民播種罌粟，大都由於軍閥之逼勒以抽剝重稅，初非出諸自動，今既無軍閥之作孽，查禁前途，自無感覺棘手。吾人以為查禁中所宜注意者，（一）毋因當局對失責處分之嚴峻而多所顧慮，要能本迴而不溜之精神，及忠誠懇摯之態度，查禁務求其週，不失諸疏虞，曉諭務求其恕，不流於暴戾。第二，對烟田改植他種農產，當熱心為之介紹改良品種，為之擘劃指導，使刈除烟苗後之農民，能進入新生活之途徑。

抑尤有進者，去年十一月間，我出席國際鴉片委員會代表胡世澤公使於大會公佈我國六年禁烟計劃，已深得各國誠摯之同情。各國代表皆向我國備致賀忱，此種新猷且已取得國聯精神上之協助，為維持國際信譽計，為杜絕××主義者毒痛中國之藉口計，更為完成此偉大事業，以轉移列強之視聽，而進求自由平等計，中央當局既具決心，挑萬鈞之力以赴，君等尤應體承斯旨，以竟成功，幸毋因循敷延，以負此偉大之使命也。

馬賽血案責任問題

匈政府草成備忘錄

將於本星期內在國聯政院提出討論 各方將合力設法使該問題完全了結

（一月十二日日內瓦電）南斯拉夫與匈牙利兩國關於馬賽暗殺案政治責任之爭執，自去年十二月國聯行政院調解，調解辦法中，規定由匈牙利政府調查該國公務人員對於馬賽暗殺案之責任，並推舉英國掌璽大臣艾登為報告員，茲悉匈牙利政府調查馬賽暗殺案責任後，已草成備忘錄，於本日由匈牙利代表埃哈爾德遞交國聯秘書處，轉送報告員艾登核閱，因此該問題將于下星期內在行政院提出報告，屆時各方面將合力設法使該問題得在本屆行政院閉會前，完全了結，如是則匈牙利與南斯拉夫兩國間，無復芥蒂，羅馬協定中關于中歐條款之實施，當更據便利矣。（中央社）

羅馬協定成功

西門向賴伐爾道賀

英內閣籌備迎法總理外長

（一月十二日日內瓦電）法外長賴伐爾本日與英外相西門及掌璽大臣艾登作長時間之談話，繼復接見蘇聯外委李維諾夫，晚間特與羅馬尼亞外長蒂杜樓斯哥晚餐，據英國官方人士所稱，賴伐爾曾以羅馬協定之內容及範圍，向西門及艾登陳述，西門當向賴伐爾熱烈道賀，認為保障和平之一要素云，關于薩爾問題，英國兩代表提出意見，主張在本屆行政院開會期內，與以最後之解決，以謀歐洲之綏靖，最後兩國外長復談及佛蘭亭總理與賴伐爾於本月抄赴倫敦一事云，按近日傳聞英政府主張廢止凡爾賽條約中軍事條款，藉以使德國參加羅馬協定，並重返國聯，然就本日西門艾登與賴伐爾談話中所得之印象，英國方面似並未準備不加審慎，而務求德國迅速重返國聯，至于羅馬協定，在歐洲方面所產生之後果，則將俟佛蘭亭與賴伐爾赴倫敦時，再作詳細之研究，訂結東歐互助公約及德國重返國聯兩事亦然。（中央社）

（一月十三日英京電）英國內閣將於明晚開會議、因外長西門、由日內瓦返英京也、據所得消息、則謂所討論者將為薩爾問題、縮軍問題、及籌備法總理佛蘭亭與法外長賴伐爾到英京時所商之事宜、英外相西門、下星期方返日內瓦、現在行政院會議、由管璽官艾登為代表云、（本報）

新蘇格的亞省

河水氾濫

損失百萬餘元

（一月十二日哈里福克斯電）新蘇格的亞省因雪融、河水氾濫、今日有數十村鎮被淹沒、各項工業為之停滯、損失之數達百萬餘元、今日本省復有多處雨雪甚大、且有狂風、居民益感叟苦、惟多村現半處水中、當局已派隊前後救援、（中央社）

女飛行家歐爾哈爾

完成長途飛行

由火奴魯魯飛抵加州

十一人死於此線獨女士成功

（一月十二日加州俄克蘭電）美國著名飛行家歐爾哈爾女士、由火奴魯魯飛出後、以十八小時十六分安抵此間、此為由火奴魯魯橫渡二萬四千哩重洋而安抵加州之第一人、太平洋中濃霧重重、致飛行速率為之稍緩、眾人以預定時間已屆、尚未見女士飛抵、故頗為焦慮、當女士飛抵飛行場時、有五千人歡迎之、擁觀、渠

殊覺疲倦

機中尚貯有足供數小時飛行之汽油、故實無需為其安全焦慮云、按歐女士此次之飛行、極為美海軍當道所反對、蓋鑒於奧飛行家烏爾姆近企圖作加洲至火奴魯魯間之飛行、而卒遭慘禍也、按企圖作此線之航行而喪失生命者、迄今已

有十一人

之多、又按歐女士為出版家浦特曼之夫人、當歐女士飛出火奴魯魯之後、浦氏極為焦慮、據與歐女士合作飛行數次之退伍海軍航空軍官威廉氏稱、歐女士出發前、並未決定其目的地、嗣決定于飛距俄克蘭六十里時、再定應否直達俄克蘭、或續飛至洛杉磯、一切將以飛機中之馬達及氣候狀況為定、當飛行時、歐女士常以無線電與西岸各電台通話、無線電員不時聞得歐女士所發一切平安之報告、

其聲溫和

而清晰、飛機飛達太平洋之中途時、無線電台接得歐女士之報吾、謂彼現正與濃霧暴風雨相抗、其後數小時、即杳無消息、故此間人士極為焦慮、但當飛距俄克蘭三百五十哩時止、女士一切平安之報告、又續到矣、于是各人始為心慰、（中央社）

奧國叛徒

兄弟兩人判刑

（一月十三日維也納電）今日軍事法庭開庭審訊犯有大逆不道罪之兄弟二人、一為外科醫生、名華爾夫沃特、一為其弟、名羅道沃特、二人因參加衝入總統府、強迫總統簽字、宣佈將國政交付奧國社黨之陰謀、致一被判決終身徒刑、一被判十年徒刑、（中央社）

國際船務會議

籌備會議今日開幕

討論支配全球輪船之噸位

（一月十三日英京電）國際船務會議籌備會、定於明日星期一日、在英京開會、屆時定討論將全球輪船噸位支配、以應現在之需求、聞英國擬提出之辦法、為組織及訂立一餘剩輪船、供給需用若干、而均分合約、規定由營業之所得者、則分給與停航之輪船云、（本報）

（一月十三日柏林電）某報紀載、德政府今日委任航務部長為代表、出席英京國際航務會議之籌備會議、此籌備會於元月十四日星期一日在英京開會、至於大會則定期四月中旬、在德京召集、查此會之宗旨、乃欲設法支配全球輪船之噸位、使其供求相等云、（本報）

那威國會冬季大會

新預算案進支比對相等

（一月十三日那威京電）那威國會、今早開冬季大會、那皇亦親自出席、討論預算案、查政府提出之一九三五年至一九三六年預算案、預算收支共四百零九兆四十萬那幣、一九三四年則為三百九十五兆九十萬那幣、此新預算案進支比對相等、由此足見那國商務情狀、比前已大有進展云、（本報）

日本各省

加設經濟部

俟內閣批准後執行

（一月十三日東京電）日內務省決定在各省政府內外、除設立內務部、警察部、另設立一經濟部、以管理及發展實業和經濟、此計劃一經內閣批准之後、即於元月十七日開始執行云、（本報）

墨駐日使返墨

（一月十三日東京電）墨西哥駐日公使亞朗流路馬路博士、在日本任職已有六年之久、大多數時間、乃致力於團結日墨邦交、現定期二月一日、偕其家人、離日本返墨西哥云、（本報）

華僑教育雜誌社徵稿啓事

啓者：敝社為促進華僑教育，介紹學術起見，曾於本年九月出版「華僑教育」創刊號，原定每九十五日刊行一期。茲以第二期又須集稿付印，惟敝社同人學識譾陋，不敢以少數人之意見盡實篇幅中。用特懇請國內外教育界，錫以鴻文，藉光篇幅，是不特本刊之幸，抑亦華僑教育前途之曙光也。茲將徵稿條例列后：

（一）凡關於華僑教育問題之撰著，譯述，消息，照片，均所歡迎。

（二）來稿不論登載與否，以不發還為原則，惟投稿時，附足郵資者，得於不用時檢還。

（三）採用，稿概酬現金或贈閱本誌．如本誌尚未發表而先見於其他刊物者，恕不致酬。

（四）稿末請註姓名住址。

（五）來稿請寄香港卑利街阿威士頓台一號本社

華僑教育雜誌社 馮節 鄧志清 何厭 謹啓

民族雜誌

徵求紀念訂戶

一萬戶

本雜誌以提高文化水準為使命，對於學術，願努力作相當貢獻，誕生迄今，已經兩載，除特約陳公博先生撰述時事論文外，每期皆登載政治經濟著作，社會，教育，歷史，哲學等科目之專門研究之結果，均為國內外專家及大學教授，精心研究之結果，均有永久展閱與參考之價值。是故本社兩年以來，深受各界愛護，際茲三歲之伊始，為紀念本誌之兩週年及酬答各界之善意起見，特優待訂戶，其辦法如下：

（一）凡在民國廿三年十二月廿五日至廿四年一月廿四日（外埠以郵戳為憑）惠訂本誌半年或全年者，均為本社紀念訂戶

（二）紀念訂戶優待折扣如下：「甲」現有訂戶續訂者，一律優待七折「乙」初次訂閱或再訂閱者：A文化團體七五折，B學生（須有學校之證明）七五折，其他一律八折。

（三）紀念訂戶除享受上列之優待利外，並贈以八折優待券五張，以便分贈親友，[illegible]

（四）紀念訂戶以直接向本社閱者為限。

（五）國外訂戶郵費照加。

第三卷第一期

「兩週紀念號」內容

題目	作者
民族兩週年	
一九三五年歐亞局勢的觀察	陳公博
一年來的中國工商業	何炳賢
一年來的中國外交	郭威白
一年來的中國內政	梅汝
一年來的中國建設	劉石心
一年來的中國財政與金融	章植
一年來的中國教育	鍾魯齋
一年來的中國僑務	陳春圃
一年來的中國紗業	聶璐生
一年來的中國絲業	繆鍾秀
一年來的中國勞工	程海峯
一年來的中國農村經濟	吳覺農
一年來的中國法制	何會源
一年來的中國文藝	李長之
一年來的世界政治	嚴繼先
一年來的世界經濟	趙秉節
一年來的日本政治	林雲谷

	訂價	國外	郵費 香港澳門	古臺及新疆
全年	二•〇〇元	三•〇〇元	一•四四元	〇•九〇元
半年	一•一〇元	一•五〇元	〇•七二元	〇•四五元
每冊	〇•二〇元	〇•三〇元	〇•一二元	〇•〇七五元

國內除蒙古新疆外之各行省及日本朝鮮台灣關東租借地免收

本社為便利讀者訂閱起見，特向郵局登記，作為郵局代訂刊物。凡通郵各地之機關，團體，學校，或私人欲訂閱及續訂者，祗須依式填具郵局製就之托訂刊物單連同訂洋繳到當地郵局，即可按期得到本誌矣。手續簡單，收到迅速，敬乞注意！

發行部啓

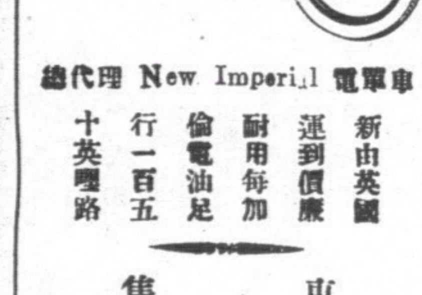
民族雜誌社 社址 上海北蘇州路一〇四〇號

總代售處 上海黎明書局

順興單車行

莊士頓道門牌廿五號

電話二三九二四



英國 New Imperial 電單車總代理

新由英國運到價廉耐用每加倫電油足行一百五十英哩路

專售 名廠脚踏車 三輪運貨車 電單車配件

HONG KONG DAILY PRESS

本報始創於西曆一八五七年乃香港最詳實之英文日報內容豐富新聞充實手此一紙世界狀況瞭如指掌時間與金錢節省不尠學習英文獲益良多

本報特色

•香港新聞紀實•

•中國事情詳錄•

◉外國電報快捷•

定閱及惠登廣告諸君請移玉至雪廠街十一號香港孖刺西報內詢問一切無任歡迎

電話叁零弍伍壹

教育部立案

南方中小學招生

校址 跑馬地禮頓山道十五至十九號

電話 二四三弍一

校董 陳克文 何炳賢 梅哲之 李伯賢 李朗如 梁玉璋 陳公博 何焯賢 莊成宗 溫星拱

校長黎萬機學士

先施化粧品有限公司監製

各大商店均有代售

西字美

雪葱

長保美容之功

入黔軍第二批

李振良昨親率西上

將在濛江登岸轉赴柳州集中

入黔各軍將另組參謀團指揮

李宗仁有將偕張達入桂消息

中央入川軍向陪陽進發

(廣州專訊)第一集團軍援黔部隊第二軍全部、前卅業於十一日由省動員乘輪西上入桂、嗣因須趕補充、及船隻不敷運載、十二日停運一天、昨(十三)日第二批繼續乘輪出發、是晨七時開始輸運、廣韶軍車分六次載運、第一次七時至九時、載運新街之第五師部及直屬部隊、第二次十一二時載運、軍田之十四團黃昭成部、下午三四時載運教導團暨砲兵部、各部隊開抵黃沙車站隨即登輪、計停泊黃沙碼頭船隻、有省梧輪兩艘、火輪八艘、電船六艘、民船卅餘艘、環列海面、候各部隊齊集、各輪輸送完畢、定下午七時開行西上、記者昨晨親到黃沙站得晤該師參謀長張壽、叩詢一切、據談如下、記者問、貴師部隊今晨開到定何時出發、張氏答、今晨敝師部首次開到、其餘十四團及教導團、則定十二時及下午三四時輪廻調站集中、隨到即登輪、約下午七時許會齊出發、問、是否由李振良師長統率出發、海軍部有派軍艦護送否、答、由李師長率領出發、並無軍艦護送、問、此次出發到某處登岸、在某地集中、計期何日方可入黔、答、此行先行到濛江登岸再轉淺水輪到桂平登陸、轉赴柳州集中、現本師奉命在柳州集中待命、何時入黔則未有所聞、(問)此次全軍出發共籌軍費若干、官兵有預餉發給否、(答)全軍共籌軍費若干、則未有預聞、官兵則發給每人食米補助費二元、因行軍所經地方、水食必昂貴、故每人每增發弍元補助、新餉則暫借支、(問)此次貴軍出發入黔、官兵之感想若何、(答)此次本軍入黔剿共、爲向所未有之好現象、蓋軍隊出發士兵狙怯者、每有潛逃、但此次竟無一士兵潛逃、足見官兵對剿共之決心云云、

組織參謀團

又查粵桂當局向中央軍事當局、請求另予加委追剿名義、惟中央軍事當局、以中央已有相當部隊入黔、對于追剿計劃、已有把握、故對粵桂出兵、協同中央軍隊協剿、自應贊同、惟無另予任命之必要、故對加委名義、迄今仍未電覆、而陳濟棠李宗仁以中央軍事委員長、業電贊同、故除已先着第七軍廖磊部、開入黔省貴陽一帶候命外、而粵方已指定入黔之第二軍、亦已于十一日開始移動入桂、關於統一粵桂軍入黔之指揮、因中央未電覆再另以任何名義、故李氏決暫仍以四集團軍總司令名義指揮、惟關于入黔之最高級指揮機關、則決不以四集團軍總司令部遷移、刻已內定總司令之下設參謀團、參謀團即辦理一切之總指揮事宜、不過關於發施號令、則以四集團總司令名義行之也、參謀團團部之組織、業已決定、而各職員則由一四兩集團軍總部職員抽調合組、參謀團之參謀、亦由一四兩集團軍各幹員派合組、一集團已派定樊宗遷、謝嬰白、黃國樑等任之、而桂方亦已內定、但未發表、至李宗仁、則決將來同張達等返桂云、

中央軍入川

中央軍事委員長蔣介石、以黔匪圖川、日前調中央軍上官雲相、率領四師六旅、兼程赴川、幷協同川軍劉湘堵截赤匪、經見昨訊、現聞該軍全部自開到夔萬縣後、即向陪陽進發云、中央又組織參謀團入川佈置軍事、自該參謀團經抵達宜昌後、現又向四川重慶進發、聞該參謀團入川、係計劃軍事、幷指導川軍建築碉樓剿匪云、

燕塘軍校副校長

決由李揚敬兼任

第三軍將調廣州駐防

(廣州專訊)燕塘軍校副校長杜益謙、自長該校副校長後、因覺缺乏趣味、故一度自動辭職、但陳濟棠對杜向極倚重、人才一時難於物色、故仍着暫勉爲其難、惟杜氏辭職心決、故曾暫以該校教育長羅植椿代理、幷委以名義、使杜氏出洋考察、關於副校長一職、決難久懸、刻陳濟棠以李揚敬黨已返省、乃徵求李氏同意、兼任該校副校長、因李氏原亦爲該校創辦人之一、且李氏曾歷任黃埔軍校教育長、以之兼任、可能稱職、聞李氏業已同意、明令不日可以發表、將來第三軍部亦決遷返廣州、俾就近兼顧云、

接二連三

廣州某記者又被捕

某長預伏偵緝捉拿記者

李某採訪新聞無辜入網

(廣州專訊)廣州新聞記者無辜被捕事、已數見不鮮、中原社記者譚佩、原被捕判處徒刑六年、不旋踵新聲社記者李錦文、又因誤發新聞被捕判處半年、現猶羈押囹圄中、詎日來又有記者被捕之案發生、查該記者李某、現任某某等報專訪、爲某分局長之胞姪、採訪社會消息、頗稱靈通、此次被捕之原因聞亦係發表某項新聞所致、查李與警界中人、往還甚密、日恒穿插於公安局及各分局採訪、某長日來頗覺局內消息、宣洩迅速、知必爲局內職員與記者往還洩漏、自非嚴密查究、不足以儆效尤、乃密遣邏者、預伏緝、李遂於前(十二)日在局內被捕、當邏者捕李時、李正坐局內某辦公廳坐談、邏者邀前執之、詢以造訪何人、是否新聞記者、李以邏者突如其來、知非好意、乃答非記者、來此訪友敘談耳、邏者遂遍搜其身上、發覺有記者名咭及記事簿錄有局內訓令文件、乃將其拘返偵緝課、一面與某長報告、查李未被捕前之一日、有某記者亦每日入局內採訪、爲邏者覺、分頭追緝、幸某機警、聞風先遁、否則必同遭毒手、李被押後前(十二)日經一度提訊、現尚未知如何了結、容查續報、

謁胡商出洋名義

黃季陸

劉蘆隱留滬候西南消息

(廣州專訊)粵中委及胡漢民、因與中央磋商合作具體條件、於本月五日分別派劉蘆隱李曉生兩委員入京謁晤京方要人、李氏已先劉南返、於前(十二)晚謁胡報告後、由港乘廣九尾次快車返抵省垣、劉氏則仍留滬專候李氏報告後之西南電示、以便繼續向中央磋商、昨十三日據查李曉生中委抵省後當晚即赴梅花邨謁晤陳濟棠李宗仁等、隨由陳氏電邀鄒魯、林雲陔、陳融、區芳浦、林翼中、余漢謀、李揚敬、鄧培南諸要人、在陳公館晤談、由李曉生報告赴京經過、並聞關於將來出洋名義、亦有所談及、惟以尚須向胡詳商、方能決定電劉蘆隱轉陳中央、故即推定黃季陸委員赴港謁胡徵詢意見、黃已於昨(十三)晚乘車赴港、劉蘆隱之南返期、當候商有完滿後即與王寵惠孔祥熙等齊同南下、但因双方函電往返磋商、至快亦須本月下旬始能成行云

機器工會電器科主張

取締無會籍者操作

已呈民政廳請准予備案

(廣州訊)機器工會、近據電器科支會呈報、議決糾正各電器店僱用非會員擔奪工作、請予核示一案、經奉民廳核飭修正、是又據該支會呈稱、以目前取締無會籍外入擔奪電器工作、係爲救濟失業、及統一業務起見、至所擬取締辦法、祇對任安裝房屋外電器者而言、若普通工作、如電器櫃面厨夫什役等、原不在此限、自無強迫入會之事、至未入會之工人、如既允遵章入會當無制止其工作之理、擧凡聲請加入爲會者、須具電器技能、復經審查口試合格、無方准加入、素來續密、無苟且、此固所以免除發幷生電力危險、而符定章、將取締辦法呈復察核、轉呈備案云云、該會所擬修正取締無會籍人外擔奪會員工作辦法、尚屬可行、昨特呈民政廳察核准請照予備案、

印花稅局

大舉檢查

今日起共七天

商店紛紛準備

(廣州訊)廣東印花菸酒稅局兼辦省河普通特種印花稅事務處、以廢曆年底爲商場總結賬目時期、特定本月廿一日至下月二十日止、停止檢查普通印花一個月、已見該局佈告、惟該局以兼辦省河普通特種印花稅事務、一面爲整頓稅收起見、特由今(十四)日起、派員檢查全市各店號漏瞞貼花及各項流弊、一般商人、因該諸多懷疑、以該局前經佈告停止檢查印花一月、現又開始檢查、實則此次印花稅局派員檢查印花、乃由今十四日起至廿日止、則始停止、一連七天、廿一日起、停止檢查一個月、現各商號已紛紛準備受檢、未貼或貼不足之各件、一律已補貼、以防受罰云、

減租運動

中山農民

大排沙農民又繼起

(廣州訊)中山縣屬各鄉農民、近因谷價低跌、連日紛起作減租運動、昨八日、有大排沙二圍農人、又決議向業主提出減租辦法、是日致函第二區卓山十鄉聯立高小學校校董會、略以時年不佳、谷價平賤、虧本過鉅、請在廿四年份內、每畝減租三元二角、以恤農艱、業經該會提出常務會議、議決每畝准予減租一元、但仍待教育會核准、始能決定、

督學視察學校

禁開會歡迎

教廳通令各縣

(廣州訊)教育廳長黃麟書、近以各縣市學校、每遇廳長或督學員等出外視察、輒必開會歡迎、或設筵席、甚至放假一二天亦有、此種無謂之虛耗光陰、實覺可惜、茲爲革除此種惡習、使學生勤于工課起見、昨特令飭各縣長暨各校校長禁止云、

本年各行之

營業稅率

娛樂塲千分之四十

(廣州訊)財政廳廿四年度營業稅、業已開始申報、關于各行商業課稅稅率、因商業範圍既廣、故征稅亦各有等差、茲將各業商行課征、營業稅稅率、調查如下、(資本爲課稅者)印刷出品業千分之五、物品販賣業千分之五、零十分之二十、儲蓄業千分之五、理髮業千分之五、製造加工業千分之十、銀行業千分之十、運送業千分之十、不動產買賣業千分之十、信托業千分之十、銀號業千分之十五、塔室業、千分之十五、物品租賃業千分之十五、茶館業千分之十五、映相業千分之廿、(營業額課稅者)酒菜館業千分之二、旅館業千分之二、酒店業千分之十、洋服業千分之六、(收入金額課稅者)包工業千分之三、鐵路業千分之廿、倉庫業「營業收入總額千分之十」、碼頭業千分之卅、市塲業千分之卅、屠宰場業千分之卅、廣告業千分之卅、娛樂塲等業千分之四十、曾照出入金額千分之廿、(報酬金額課稅者)出口業千分之五十、報稅館業千分之五十、代理業千分之五十、經紀分業千之十五、

粵路各站

一律設電話

(廣州訊)粵漢鐵路南段管理局長李仙根王仁康、以路政之發展、靈通消息、亦爲要着、不惟避免意外失事、抑爲發展路政之應具備條件、特計劃籌辦沿路長途電話、由黃沙站以至韶關、樂昌、每一站均須設備、查此項長途電話、前經有架設、然祇大站已成接近廣州各站可敷設、其餘未敷設者尚有許多站、故第一步先將未設有電話之各站、一律設備、第二步始規劃發展、期使車輛在行駛時、亦能與各站通話云、

王仁康

擬日內赴鄂

視察湘鄂段

(廣州訊)粵路株韶段工程、其已完成通車者、爲韶關至樂昌段、其餘樂昌以北、至大石門及至羅字渡工程、業已積極進行、于月底即可鋪軌完竣、該段大約於廢曆元旦後通車、通車後、即與南段通車、粵路局現派副局長王仁康及各處長、於春間出巡、即乘便視察該段工程、王氏復擬由株州轉入漢口、視察湘鄂段、行期大約于廢曆元旦後動程云、

黃麟書

明日又出巡

視東江教育

(廣州訊)教育廳長黃麟書、自接長後、對整理全省各級教育進行、頗爲積極、並爲切實施行各項教育計劃、特決分期赴各縣視察各該地教育事宜、以爲興革之助、查黃已前往視察者、經有惠陽、寶安等數縣、頃據消息、現黃廳長近乘廳務稍暇、完成視察任務起見、特擬于明(十五)日再度離省前往東江未經視察之縣份視察各該地辦理教育近況、此行預計兩星期左右、始能回省、廳務暫交黃主任秘書代行、惟記者又據教廳某要員談稱、黃廳長對出巡視察各縣教育、有暇即當前往、以便將視察所得爲整理本省教育之助、至是否定明日動程、前往東江視察、則未有所聞、因廳長對出巡視察甚少事前宣佈云、

年關難過

領用商庫証之新法

可免繳二成毫劵以一百萬元爲限

(廣州訊)舊歷年關、爲時不遠、商場受不景氣所影响、銀根異常枯竭、市面雖有按揭、以資周轉、然爲新章所限、多屬緩不濟急、最近商場所藉以救濟者、惟商庫証而已、第領用商庫証、須繳存二成兌現毫劵、領用者皆視爲窒碍、轉多觀望不前、現聞市商會爲救濟商場起見、昨特親賚呈文、進謁區廳長芳浦、請求暫免封存二成紙幣、以利商民、聞區廳長已准予所請、將二成兌現毫劵、暫免繳存、惟以發出一百萬元爲限、又市商庫証發行委員會、經定十六日午假座市商會、召開聯席會議、關於流通商庫証案之討論要目將領証須繳省幣二成作按辦法、根本撤銷、因現目省幣已十足流通、實無保繳封存之必要、㊁請求財廳、擬仿照汕頭商庫証辦法、將庫証面額減小、因現行庫証面額最小爲二百元、商場行使不便、擬請改發一百元一種、俾市面易於流通、㊂請求財廳、飭令銀市商人、正式開盤買賣商庫証、以期流轉之靈活、㊃徵求各行對改善領用手續、各行商人、對領用商庫証手續、如認爲有應改善者、立予指陳速加修正、務使商人得利到領用之便爲止、

財廳

禁徵石灰捐

與爆烈品有別

(廣州訊)東江惠陽等縣石灰業商人、以土產石灰、除作建築原料外、並供農民作肥田料、售價每担灰頭每担值一元四角、灰粉每担值一元二角、乃現查辦非專賣爆烈品之捐商、竟將上項土產石灰抽至二元、于農商兩業均受影响、且征收稅額、復超過出品原價、尤足令人駭異、昨將上項情形、聯訴財廳、請求撤銷征稅、以利農業、旋由財廳批復以非專賣爆烈品定章、征收石灰粉稅、係指氣化鈣及炭酸鈣二種、至用以建築及肥田料之石灰、則不在範圍內、仰據情、已推派員調查制止征收、

硫酸廠

製發烟硫酸

須增設機器一部

(廣州訊)發烟硫酸用途甚廣、尤以軍事上所用之烟幕及其他配置國防器具爲最重要、本國各廠尚未有出產、廣東硫酸廠主任黃炳芳試驗之發烟硫酸、較舶來品有過之而無不及、上海染料有限公司每月須用發烟硫酸六十噸、悉數向該廠訂購、又有上海某商向該廠每月包銷一百噸、本省石井兵器製造廠、每月約可銷四十噸、廣州市面每月約銷廿噸、該廠每月可能製成發烟硫酸約三百九十噸、現將原有機器增設一部、即可完成、此次增置一部之機器、本市可能承製、較之向外國定購者爲經濟、該廠業將上項情形繪具圖式呈請建設廳、該廳據呈後、已轉呈省府備案矣、

嘉華省行債團

復業與不復業之爭

双方爭持甚力暗潮日烈

(廣州訊)本市嘉華銀行停業後、業經該行董事局在港決議、實行收盤、已飭粵行總理譚希天、通告各債權知照、惟有一部份債團、仍積極進行復業、由本市開源置業公司等發起、聯合大小附戶百餘人、組織擁護嘉華銀行復業委員會、昨十二日起假座某某兩處、舉行債權登記、併宣言擁護復業理由、謂嘉華銀行此次停業、純因世界經濟不景氣影响、現金週轉不靈所致、聞該行資產負債、足可相抵有餘、祇求清理得法、則債權之利益、當不致受何損失、最妥善辦法、惟再聯合我輩債權、協助該行清理復業、爰發起召集擁護復業債權團云云、但另有一部份債團、則反對復業、主張照董事局決議案、實行收盤清理、雙方因此爭持、暗潮日烈、未悉將來如何解決也、

三要聞縮輯三

△昨日上午東堤河面、開到東江柴船數十艘、及什貨船二十餘艘、貨物堆積如山云、

△菸酒稅局改組後國防費二成仍照舊征收、

△建廳體恤民艱細小船隻、免征航海講習所附費、

△南海縣視學拘去西樵頭圍塾師四人、封閉私塾十三間、

陳濟棠

啟用綏靖署印信

幷已呈報軍政部備案

(廣州專訊)中央頒發廣東綏靖公署印信、經財政廳長區芳浦、携回轉呈陳總司令核收、已見前訊、惟陳總司令對綏靖主任一職、尚未宣佈就職、且綏靖公署招牌、早經刻妥、亦未懸掛、據軍息、陳總司令向來做事務求實際、不重形式、故對於就職與懸掛招牌兩事、實不成問題、現聞陳總司令業於九日啟用綏靖公署大小印信、經將啟用日期、呈報軍政部備案云、

婦女工讀院

廣州市府籌設

(廣州訊)市政府近以市民之貧家婦女、往往因家庭經濟所限、以致未能有受教育之機會、故爲提高市民智識、普及婦女教育起見、實有設立婦女工讀院之必要、其規模係採用半工半讀辦法、使一方可以解決婦女本身經濟之獨立、一方可使婦女有受教育之機會、一俟規劃完竣、即可成立云、

農村教育

范德星勸村民注意

(廣州訊)中區綏靖委員范德星、以中區各縣民衆學校年來雖有設立、仍甚少數、村鄉農民兒童、多數失學、爲救濟農村教育起見、特於前次出巡四邑時、曾召集各鄉耆老訓示、必設鄉村民衆學校、招致村中兒童、義務教授、關于教育經費、擬由中區署畧予補助、查范委員定於日間出巡東、中、寶、南、番等縣、此行目的、除巡視整頓教育建設外、仍注意利農民教育、決定每到一縣、召集縣紳耆、着諭積極多設民校以求減少農村失學兒童云、

粵桂爭邊案

遲未能覆勘之原因

因桂方尚未指定專責人辦理

胡繼賢談俟得桂電告即首途

(廣州訊)西南政務委員會爲解決粵桂邕欽(邕寧與欽縣)兩縣爭界案、飭粵桂兩省政府、再派員前往實地覆勘、呈報核辦、粵省府奉令後、經派定胡繼賢勸程前往、記者昨據胡委員談稱、本人自奉派辦理邕寧爭界案後、本擬定期前往會同桂省派出之人員共同辦理覆勘工作、但桂省當局、現尚未派定何人辦理此案、且亦未電知會勘日期、迄未能動程、即此之故、一俟該省府電知派定何人前往後、即先行赴桂、與會同辦理之人員會晤、談商進行覆勘事宜云、

三年計劃工業建設檢討

省營士敏土廠概況(一)

廣東省調查統計局一個報告

(廣州訊)本省調查統計局局長曾同春、以本省三年計劃中之工業建設、除滃江水電廠、鋼鐵廠外、其餘各工廠均已次第完成、開工製造、查省營士敏土廠、實爲省營重要工廠之一、關於該廠概況、實有調查之必要、因于日前特派專員前往詳爲調查、現經調查完竣、擬具報告書、向當局報告、以資檢討工業建設實施之成績、茲將其調查結果誌下、(廣東省士敏土廠概況)一、緒言、

一、世界士敏土工業鳥瞰

士敏土亦呼之爲水泥、紅毛泥、水門汀、洋灰等名稱、係一種化學工業製品、其發明遠在前世紀、因其使用利便、且堅固耐久、故用途甚廣、如橋樑道路、防禦工事、以及隄岸屋宇等之建築、無不視爲工程上之重要材料、近代建設之能有長足進步者、其受賜於士敏土誠屬不少、故士敏土工業在世界上之突飛猛進、並非無因、歐美士敏土工業進步最速者首推美國、在一八八〇年、全國產額僅得四二〇〇〇桶、至一八九〇年增至三三五・〇〇〇桶、一九〇〇年爲八・四八二・〇〇〇桶、一九一〇年爲七六、五四九桶、一九二〇年至一九二二年間、一躍而超出一萬萬桶之譜、一九三〇年雖處世界不景氣之下、產額仍有加無已、遠東士敏土之供給、向賴歐美、自日本有製造後、本其天惠之厚、原料工人俱發富低廉、其產額亦有一日千里之勢、查一九〇八年該國年產士一・七五〇・〇〇〇桶、一九一九年增至六・五〇〇・〇〇〇桶、一九二一年爲一一・〇四〇・〇〇〇桶、其激增之速、至足驚人、茲將數年來世界士敏土產額列表如下、藉觀其大勢、

表一、世界士敏土產額統計、(摘錄國際聯盟統計年鑑、)單位千公噸

年別	非洲	北美	南美	亞洲	蘇俄	歐洲	海洋洲	澳洲	總計約
一九二五	一〇一	二九、一一五	三五二	三、三〇〇	七二七	三三、〇〇〇	七〇〇	五八七	五一、〇〇〇
一九二六	一一九	二九、八五五	四六五	四、〇〇〇	一、三三三	三四、七五〇	七五〇	六一五	五七、四〇〇
一九二七	二一六	三一、四七九	五五四	四、六〇〇	一、六一八	二七、五〇〇	八五〇	六四八	六一、四〇〇
一九二八	二五七	三三、二〇四	六九六	五、〇〇〇	一、九〇三	三〇、一〇〇	九七〇	七六六	六六、八〇〇
一九二九	三七七	三二、四二六	八六五	五、〇〇〇	二、三六七	三二、六五〇	九二〇	七二〇	七一、一〇〇
一九三〇	五二九	二九、六七〇	六五九	五、〇〇〇	三、一一五	三〇、五〇〇	九〇〇	七〇八	七四、二〇〇
一九三一	五三〇	二三、二二一	八三〇	五、〇〇〇	三、三三三	二六、六〇〇	五五〇	三九六	七〇、六〇〇
一九三二	未詳	一三、九三七		(二)	未詳	二三、〇〇〇	未詳	未詳	未詳

(一)內無墨西哥產額 (二)此年日本產三、七三一、〇〇〇公噸、

表二、各重要出產國產量統計、(摘錄國際聯盟總計年鑑、)單位千公噸、

年別	英	美	德	法	意	比	加拿大	日	中
一九二五	三、八一三	二九、八六六		三、一〇七	二、五〇〇		一、二四九	二、五〇九	八九
一九二六	三、八四一	二八、四二〇	五、九五〇	三、九六〇	二、八三三	二、四六〇	一、四三五	三、二〇六	六一
一九二七	四、三九九	二九、九〇三	七、三四三	三、五九〇	二、七六七	二、六八〇	一、五七六	三、五七七	一二〇
一九二八	四、四〇〇	三〇、四四五	七、五七六	四、二四〇	三、〇七七	三、〇四六	一、七五九	三、八四一	九三
一九二九	四、七七六	二九、四八一	七、〇三九	五、七八七	三、四九七	三、二四八	一、九四五	四、二七四	一八五
一九三〇	五、二二一	二七、七九八	五、五二一	四、九八〇	三、四八二	三、〇五〇	一、八七二	三、七四八	一七八
一九三一	五、九六六	二二、五九二	三、七六八	一	三、〇七七	一	一、六一九	三、六一五	二三五
一九三二	四、三三〇	一三、一〇〇	二、七九五	一	三、一七七	一	七三七	三、七三一	一

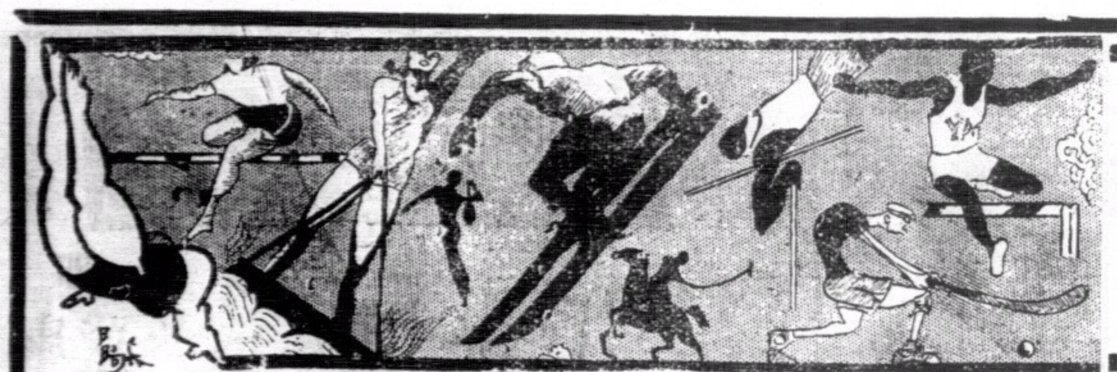
觀上第一表、可見士敏土生產逐年增加、一九二九世界經濟恐慌發生後、驟畧見減少、然仍超出一九二八年之數、第二表各主要生產國中、其產量之鉅、美國當首屈一指、計一九二五年至一九二八年其數額幾等於全世界出產之半數、一九二九年後雖有減少、亦等於全世界產額三分之一、其規模之大、可見一斑、日本在一九二五年產二百餘萬噸、佔全世界產額百分之四強、在一九三一年佔百分之五強、產量雖小、但已執東亞士敏土業之牛耳、覘視我國、在一九二五年之產量、不及全世界產額千分之二、在一九三一年產量雖增至二十三萬餘噸、然以與全世界比較、亦不過約佔千分之七、以視美國所佔數量實微乎其微、再與我東鄰比較、在一九二五年等於日本產量百分之四弱、一九三一年等於百分之六強、數年之間、統稍有增、頗足以差强人意、然而去神足於世界士敏土工業之林、前途倘遠、

二、我國士敏土工業概況

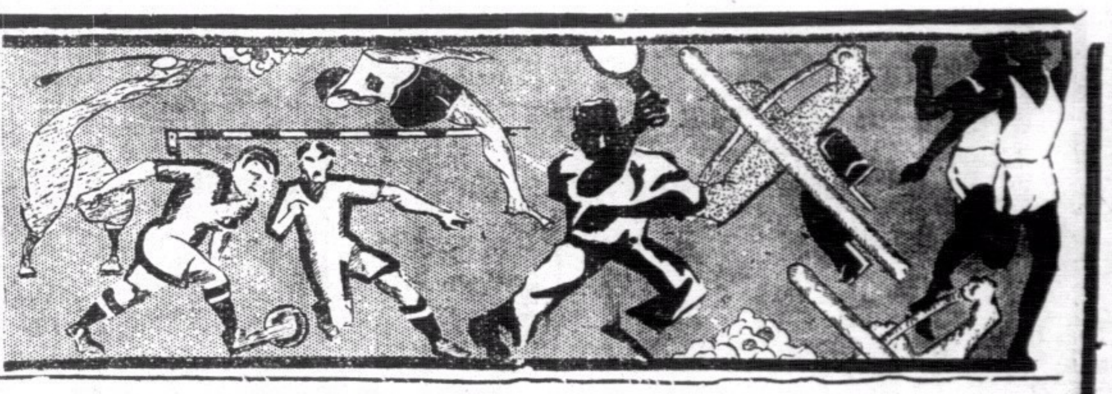
十九世紀初、我國尚無士敏土廠之設立、但對外貿易、已逐漸有士敏土輸入、至一八七六年(光緒二年)開平礦務局成立一小規模士敏土製造廠、在該礦附近、聘請英人主其事、是爲吾國士敏土製造之嚆矢、該廠營經不久、轉售於華人、即今之啟新公司、此時適國內土木市塲稍見開展、英人以有利可圖乃組織青州水泥公司於香港、並設分廠於澳門九龍、一九零八年即光緒三十四年、廣東省當局設立河南士敏土廠、次年日資小野田水泥會社成立于大連、一九一零年大冶水泥公司成立於湖北、經營之後因虧折而轉售與啟新水泥公司、更名爲華記湖北水泥公司、一九一八年日人開設山東水泥廠於青島、三年後國人發起上海水泥公司於龍華、再二年中國水泥公司設廠於江蘇之龍潭、再次致敬水泥公司設於山東濟南、但規模甚小、於民國二十一年設西村士敏土廠於廣東方面除河南廠外、本年復增設西村第二套機器、茲將全國士敏土概況列表說明於下、

廠別 項別	所在地	資本額 單位二元	每年製造額 單位二角
啟新洋灰公司	河北唐山	八、八〇〇、〇〇〇	二、二〇〇、〇〇〇
華記水泥公司	湖北大冶	一、〇〇〇、〇〇〇㊀	四三〇、〇〇〇
濟南水泥公司	山東濟南	二、〇〇〇、〇〇〇	九一〇、〇〇〇
上海水泥公司	上海龍華	二、〇〇〇、〇〇〇	四三〇、〇〇〇
中國水泥公司	江蘇龍潭	四、〇〇〇、〇〇〇	九一〇、〇〇〇
廣東河南士敏土廠	廣東河南	一、五〇〇、〇〇〇	二〇〇、〇〇〇
廣東西村士敏土廠	廣東西村	四、〇三一、一五〇㊁	四四〇、〇〇〇
增設第二套機器	廣東西村	二、三三七、一五八㊂	六四〇、〇〇〇
合共		二三、八三九、三〇八	五、三四一、〇〇〇㊃

註㊀係在新股內、㊁以廣東毫銀計、㊂該廠計至本年七月止、共實支出一、八〇一、九四七元、㊃預計該兩廠每日產量務達至二千八百桶、(未完)



體育特刊



昨尋常杯甲組足球賽

五比三

南華B勝華塞斯

蒙炮兵教訓上半場以五球佔先
楊水益被判離場以致實力動搖
中西對壘華隊總有不利！

濠夫

(專訪)昨尋常杯甲組足球賽、只有一塲舉行于掃桿埔球場、為南華B對華塞斯、相形之餘、B隊以五比三之數、將華塞斯擊敗、在上半場時、B隊乃以五比零佔先者、乃下半塲竟被連陷三城、一為十二碼球所入、而水益不幸、因勇于作戰、竟被判為有意害人、受被離境、因而寡衆不敵、連被攻入二球、結果、華塞斯賴証人之賜、不致空手而回、是賽也、B隊得華繼保守之功、幾度險球、已難為窘、而華繼一一救之、其超卓處、羅蘭士猶之亦嘆弗如、不獨我華人觀衆交相稱頌、即華塞斯兵之作旁觀者、亦健羨不置、五前鋒以楊水益為較精彩、五球之入、直接、間接、水益之功不可沒、至曾佐治則失機屢屢、每當有機可乘、而不僅知同侶所在、輒無故轉予敵人、兆桑則對于衛截之術、頗有可嘉、他如中衛後衛、亦頗力任厥職、第因前經戎場、以二比六而敗于炮兵、銳氣正盛而經此打擊、大受教訓、故是賽雖力洗輕敵之弊、然猶呈疲乏之態、所幸對壘者、乃平平之華塞斯、故不致因而有大影响、至于華塞斯隊近來已日有進步、守門將羅蘭士救球甚有把握、實港中一等門將也、此君身軀魁昂、其救高球、可謂百無一失、但偶有低球來侵、為勢雖緩、而羅氏却常有難于應付之虞、中衛線亦堅强可靠、前鋒即差强人意、在上半場時、多糾纏B隊諸鋒、因而全乏進攻能力、卒為B隊連入五球、乃下半場時、則以B隊水益受罰離場、實力已減、加以証人曲為蔭庇、得十二碼角球之利、卒爭回三球、然雖如此、已不知經幾許艱苦與暗施幾許野蠻矣、玆將戰情描之于下、

楊水益 先開紀錄

四時已屆、正值損伙之時、兩隊乃循着老例、擇位佈陣既畢、先由華塞斯啓釁、初相交戰、互有容氣、戰至十餘分鐘、華繼屢經厄運、幸得安然渡過、將球交中、碩友截之傳與水益、水益沿邊盤帶、疾馳如飛、一路披荊斬棘、斜裏一射、羅蘭士位置失中、致無法挽此狂瀾、時開場後十五分鐘事也、水益既開紀錄、仍兩度繼之而欲試、一則力射為門將擋出、適過本潰、再射又為所截、卒失于碩友之手、一則射中門楣、羅蘭手觸之入界、水益主踢角球、落點雖佳、但中鋒力不如人、致球滾向場中、後佐治遠遠叩門、又為羅蘭士托之出險

曾佐治 繼陷一城

此時華塞斯頗多險象、皆賴門將與中衛之力、曾維現狀、但B隊不停來侵、水益又從右疾射、曾佐治看準來勢、輕輕一館、球緣地滾向門內、羅蘭士因身高難俯、乃不克施救、遂又為B隊再進一城、未幾、碩友離門廿碼、即欲放彈、去勢勁而疾、惜又被救出

上半場 共陷五城

此時黎兆桑獨樹一、連過數關、放彈中門楣、反彈而出、羅蘭士因轉身不靈反用脚踭撥入、不二分鐘、碩友交球佐治、佐治還交碩友、正值敵衛忙于奔救之際、因而為碩友從門角偷射無阻、克第四城、未幾水益轉球碩友、碩友用頭一頂、但又弗克、轉瞬間、黎兆桑從十五碼之遙、平射一脚、遂又成功、上半場一路無阻、迭克名城、

下半場 攻勢漸緩

經過十分鐘休息後、雙方重整軍容、水益于出場再戰、再次接觸未幾、即對準龍門、一射而中門身、被扶出險、華塞斯此際已漸呈反攻氣象、右翼偷渡放彈、華繼接之、不久、中鋒繼之而來、華繼接之出界、成角球、幸此幾分危機、亦得貽然渡過、然波平復起、中鋒復來問津、受慶元之截、乃閃傳右翼、凱芝猛向門擊、華繼雖擋而被左翼羅拔士趕來、遂令華繼無法可施、成五對一之局、

楊水益 遵命離場

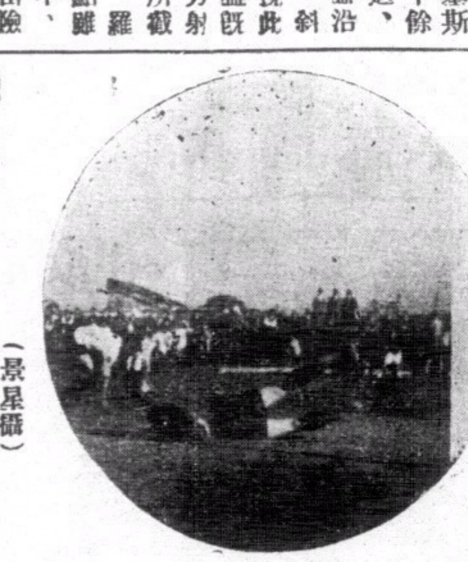
華塞斯自勝回一球後、已不復前之四首與面突、衣力士從中衛綫與水益爭持、水益帶球上、為所撞仆地、而証人竟認為有意仆地勾足、卒判罰水益離場、莫不一時觀衆嘩聲四起、以無故被罰、為水益惜、而水益連呼「我跌倒之馬」兩聲後、只得遵命離場、亦無可如何也、此後、該隊乃漸露萎靡、引起喝打之聲、充滿全場、乃未幾、華繼因救球而出界、被罰角球、羅拔士主踢、致被中鋒所繳、作成五比二之局、然自水益缺後、B隊實力大減、致常被反攻、而証人亦從中庇護西隊、正當B衛救球之際、而証人又判為擋人、罰十二碼、右輔夏利士主踢、一射而入、致完場結果、南華B以五比三得勝、

▲南華B

華繼
余慶元 李金
鍾輝林 林德譜 楊子祥
楊本漢 李碩友 曾佐治 黎兆桑 楊水益

▲華塞斯

羅蘭士
傑庭 溫連
衣力士 麥饒 格蘭利
羅拔士 拖拔 丹尼路 夏利氏 罰芝



白衣門將多咸撲救險球 (景星攝)

埠際足球試賽

四比零

藍衣隊挫白衣隊

戰將疲乏戰情殊不緊張
李天生 黃紀良 巴度 小告山奴 表演出色

咸公

(專訪)本港之首次埠際足球試賽、昨分藍白兩隊在九龍會球場初次對抗、諸選手因傷與因事缺場者、白衣隊有史杜蘭治、李國威與羅渣、藍衣隊則有柏架與鄭季良、白衣隊缺三虎將出席、實力頓受影響、更因烈厘、衣林氏、達利與後衛摩利臣、士溫等之表演失常、前鋒與中後綫之聯絡被截斷、前路難有進展之機、而後防則有引狼入室之患、復因藍衣隊之守將李天生與黃紀良表演絕倫、護守街亭不垂有失、至藍衣隊之守禦力强、後中衛穩健可靠、坐守殼攻、遏兩翼之活動、屢建殊勳、藍衣隊之能以四比零高奏凱歌者為應得之結果、惜雙方戰來並不緊張、且少精彩之表演、第因各健兒在星期六日尋常杯大戰之後、尚未恢復原日之狀態也、論球藝各有長短、觀於昨日之戰、各將表演之程度、其有能代表之資格者不及半數、蓋各將疲乏異常未有佳妙之表演、藍衣隊門將黃紀良妙手挽狂瀾、銅牆鐵彈之來、終為紀良所盡抱救、余以為目下港澳之門將當以紀良為最佳、代表一席可穩獲得、天生鐵閘、勾踏之技、愈來愈妙、衣隊在危險一剎那、天生脚到回春、派路亦畧有可取之處、巴度足跡滿場、個個是路、供守咸佳、兩翼之小告山奴與碧福因白衣隊之兩中衛表演失常之故、活動異常、予中路以莫大之助力、此兩君脚頭敏捷、臨機果斷、前鋒侯活、戰來頗勇、具有侵畧精神、予兩翼以充份之接濟、希近氏可愧為前鋒良將、至白衣隊因後衛之不穩、兩側中衛之表演失常致使大告山奴疲於奔命、顧此失彼、前鋒馮鐵腿與譚江柏頗能賣力、奈敵彈不靈、聯絡欠諒解與烈厘之好傳失機、雖苦戰仍不能打開局面、彼得利技術平常、飛將軍未有驚人之表演、白衣隊之敗、純因守力之不固有以致之、昨日之初次試賽、各健兒疲勞已極、難見真功夫、俟第二試賽時當必比此次為佳也、玆將戰況紀錄如下、

埠隊試賽藍白衣兩隊合攝 (景星攝)

是 日到場觀衆不甚擠擁、較之前日南華A戰警察一場、畧為遜色、藍衣隊與白衣隊戰線、與埠際足球遴選委員會原定者畧有變更、以後備補充成軍、白衣隊方面計有香港會之羅渣與史杜蘭治及南華A之李國威與葉北華、均因故不能出場、以砲兵之多咸、九龍會之摩利遜、溫約瑟之佐林氏及林肯之彼得利、分別各代各位、藍衣隊方面計有香港會之包得亨、南華A之鄭季良及溫約瑟之窩地、均因故未有出場、由華塞斯之基尼根、九龍會之衣律及林肯之希近氏分別各承各缺、佈成如左之戰線、

▲藍衣隊

黃紀良(南華A)
李天生(南華A) 柏架(警察會)
思派路(警察會) 巴度(砲兵隊) 基尼根(華塞斯)
碧福(香港會) 衣律(九龍會) 侯活(香港會) 希近氏(林肯隊) 小告山奴(西洋會)

▲白衣隊

多咸(砲兵)
摩利遜(九龍會) 士溫(蘭開夏)
衣林氏(溫若瑟) 大告山奴(西洋會) 達利(林肯隊)
彼得利(林肯隊) 烈厘(林肯隊) 馮景祥(南華A) 譚江柏(南華A) 曹桂成(南華A)

雙 方佈陣如右後、大戰即開始、衣隊作强烈之進攻、小告山奴沿邊疾進、飛奔而前、將球傳中侯活加上一脚、但球勢太慢、為多咸接去、已而小告山奴得機又從旁敲關、球中門楣、反彈出界、恣走一遭、隊自屢攻不下後、白隊亦即反攻、馮景祥領軍前進、譚江柏先為前驅、僅得景祥來球、但因脚頭不穩、被球濺過、烈厘趨前响應、欲陷城池、黃紀良死力把持、賴以不失、繼小告山奴又盤球疾飛猛進、見敵軍門前敵將林立、知難越關、隨機應變、將球向左橫盤、輕輕轉送、劈福立于左方、俟機發作、將球用力一挑、多咸措手不及、被漏入網去、紀錄遂開、衣隊乘勝追擊、向白衣隊施以有力之威脅、多咸被侯活迫得角球、由小告山奴主踢、一聲球响、侯活將之射斜、勞而無功、旋曹桂成領軍反攻、沿邊直侵敵軍腹地、守者莫能攖其鋒、迫得角球、曹氏將球一揮、黃紀良施妙手化險為夷、在混戰中、

藍 隊得一球、約斜距球門十六碼之遙、由劈福將球一蹴、將球多咸以手撲出、希近氏立於門前、將球一搖、白隊又告失一城、時白隊以連負兩球、心殊不安、興師大舉反襲、彼得利將球傳中、譚江柏疾施頭槌、球飛向天空去、未獲中的、白隊惟屢謀反攻、但隊擁有李天生及思派路兩度鐵閘、加以巴度鎮守中線、黃紀良把守大營、實如虎添翼、其守術力之雄厚與我抗力强硬、實無與比倫、故白隊前鋒、雖擁有飛將軍桂成、銅頭譚江柏、馮景祥與烈厘等、亦一籌莫展、大有望門興歎之感、白隊自屢攻不下後、後方又告急、士溫被球濺過、衣律快馬奔至門前、將球輕輕一挑、又被陷一城、變成三比○局勢、

中 央再開球、白隊圖反攻之心更切、譚江柏數度迫近敵門、非為李天生所截即為黃紀良所困、但有數球、譚柏江雖迫近敵門、而幷不衝擋、得毋以黃紀良同是一家人、而有所顧忌不忍為此乎、在輾轉接戰中、上半塲亦告終結、下半塲易地再戰、白隊大舉反攻、冀能收復失地、彼得利策馬加鞭、馳騁敵門、暗放冷矢、黃紀良手急眼快、將球接去、不為所算、已而白隊又捲土重來、譚江柏頭槌放關、黃紀良以手擋出、李天生倒地一脚鈎館、巴度復居中接應、將球輸往前方、隊人馬在敵軍門前混戰、希近氏奇軍突出猛力將球一蹴、球應聲入網、造成四比○局勢、斯時白衣隊見大勢已去頓變無心戀戰、譚江柏兩度單騎過後衛線、如入無人之境、任由從容射門、球竟向斜門出界、觀衆嘩聲四起、在熱烈戰中、球証將銀笛長鳴、宣告停戰、第一次埠際試賽、亦由此告終、

此 次個人表演、先說守門一職、黃紀良較多咸鎮定而穩健、後衛方面、李天生與思派路有如一雙鐵閘、摩利遜與士溫則表演平庸、中衛一線、巴度、大告山奴、柏架與衣林氏四人均有優秀之表演、前鋒十將、以小告山奴、劈福、衣律、希近氏及馮景祥表演為最可觀、其餘譚江柏、曹桂成、厘烈、彼得利、候活諸將、未見有若何佳妙也、

本週足球比賽秩序

正月十九日(星期六) 下午四時

組別	比賽	球塲
甲組	林肯隊對西洋會	掃桿埔塲
	南華A對香港會	加路連山
	九龍會對警察會	九龍會塲
下午二時半		
乙組	華塞斯對九龍會	掃桿埔塲
下午四時		
	中華會對香港會	中華會塲
	炮兵隊對東方會	陸軍球塲
	工程隊對大學堂	聖若瑟塲
下午二時半		
丙組	軍醫隊對軍需隊	中華會塲
	華塞斯對西洋會	聖若瑟塲
	工程隊對警察會	九龍會塲
	蘭開夏對無線電	陸軍球塲

正月二十日(星期日) 下午四時

組別	比賽	球塲
甲組	聖若瑟對海軍隊	加路連山
	中華會對蘭開夏	香港會塲
	南華A對西洋會	加路連山
下午二時半		
乙組	林肯隊對海軍隊	漆咸道塲
下午二時半		
丙組	鐵路隊對林肯隊	鐵路球塲
	軍糧隊對飛機隊	掃桿埔塲

各組球隊昨賽戰績

▲甲組

南華A	和	警察會	一比一
香港會	勝	中華會	二比一
砲兵隊	勝	南華B	六比二
聖若瑟	勝	蘭開夏	二比一
華塞斯	和	九龍會	二比二
南華B	勝	華塞斯	五比三

▲乙組

南華會	勝	東方會	五比零
九龍會	勝	大學堂	三比一
蘭開夏	勝	香港會	四比零
海軍隊	勝	中華會	三比零
華塞斯	勝	工程隊	六比零

▲丙組

警察會	勝	軍醫隊	二比零
西洋會	勝	鐵路隊	三比一
飛機隊	勝	無綫電	四比零
蘭開夏	勝	軍糧隊	二比零
林肯隊	勝	軍需隊	三比二
工程隊	和	華塞斯	一比一

(此塲因發生糾紛未完塲即停賽)

▲甲組各隊績分表

隊別	片賽次數	勝	和	負	得球	失球	得分
南華A	十一	十	一	〇	三十六	八	二十一
南華B	十四	八	二	四	廿五	卅	十八
警察會	十三	五	六	二	卅	二十二	十六
林肯隊	十三	七	一	五	二十六	二十四	十五
香港會	十二	五	五	二	廿五	二十三	十五
西洋會	十二	四	四	三	廿五	廿五	十二
中華會	十一	四	四	三	二十二	二十二	十二
砲兵隊	十四	五	一	八	廿五	四十五	十一
海軍隊	十	三	三	四	十九	十七	九
蘭開夏	十三	二	四	七	十六	二十七	八
華塞斯	十二	二	四	六	十三	二十四	八
聖若瑟	十二	二	三	七	十三	二十三	七
九龍會	十一	一	二	八	十五	卅	四

▲乙組各隊績分表

隊別	賽數	勝	和	負	得球	失球	得分
林肯隊	十二	十二	〇	〇	四十二	十	二十四
海軍隊	十二	九	二	一	三十九	十六	二十
蘭開夏	十三	九	一	三	四十六	十四	十九
砲兵會	十三	六	二	五	三十六	二十五	十四
南華會	十二	五	三	四	三十三	十八	十三
華塞斯	十二	五	三	四	二十七	十六	十三
中華會	九	六	〇	三	二十四	十二	十二
工程隊	十二	四	一	七	廿	二十二	九
大學堂	十一	四	一	六	二十	二十五	九
香港會	十三	一	五	七	十四	三十六	七
東方會	十一	二	一	八	十三	二十四	五
九龍會	十三	一	二	十	八	四十	四

▲丙組各隊績分表

隊別	賽數	勝	和	負	得球	失球	得分
蘭開夏	十五	十三	〇	二	四十一	十九	二十六
軍糧隊	十五	十二	一	二	四十四	二十五	二十五
林肯隊	十四	九	二	三	四十	二十二	二十
飛機隊	十二	七	二	三	三十六	二十六	十六
華塞斯	十二	七	一	四	二十四	二十三	十五
無綫電	十四	六	一	七	二十三	二十三	十三
軍醫隊	十四	六	一	七	二十三	三十二	十三
軍需會	十三	四	一	八	二十二	二十五	九
警察會	十四	四	一	九	十五	三十六	九
工程隊	十五	三	二	十	十九	四十三	八
西洋會	十三	三	一	九	十七	三十六	七
鐵路隊	十四	二	二	十	十三	四十四	六

全港街童田徑運動

香港兒童游樂塲協會籌辦

即日開始報名……定二十日止截

決賽為香港區與九龍區對抗

本港兒童游樂塲協會、為謀普及全港兒童健康并訓練田徑人材起見、特舉辦全港街童田徑競技運動會、全塲獎品由本港輔政司雷頓報效、先由香港區與九龍區舉行預選賽、然後擇其成績優美者、代表該區作香港與九龍區對抗比賽、日期未定、地點則在本港灣仔蕭頓兒童游樂塲舉行、查香港區已定于今日開始報名、凡本港之男女街童身體無疾病者均可參加、不收報名費、定廿日止截、報名處一在灣仔蕭頓兒童游樂塲、一在中環必列啫士街華人青年會、參加者女子組身高不得過四尺二寸、男子甲組不得過四尺八寸、乙組不得過四尺五寸、丙組不得過四尺二寸、而拔河接力兩項、則不分組別、玆將其項目錄下、

△男子組

㈠五十公尺徒手跑㈡一百公尺徒手跑㈢二百公尺徒手跑㈣三百公尺徒手跑㈤跳遠 (以上甲乙丙組同)

△女子組

㈠五十公尺徒手跑㈡一百公尺徒手跑㈢二百公尺徒手跑㈣三百公尺徒手跑

△不分組

㈠拔河㈡接力比賽

中央杯乒乓決賽消息

深水埗汝州街中央中學舉辦之中央杯中級團體乒乓比賽、現屆決賽之期、此一塲龍爭虎鬥、行將於此結束、查此次參加比賽者、共有十隊、最有希望者為培德校友會、中央校友會及華僑中學華聲學院、將來冠亞季軍將必屬於此四隊云、

小足球比賽

對海深水埗後起小足球隊、近為練習球術起見、昨承油蔴地飛龍小足球隊之約、于昨日(即十三日)下午二時半、在旺角兒童游樂塲作友誼比賽、雙方球員表演極佳、結果、後起高一籌、卒以二比〇勝、玆將後起球員芳名列后、

楊寶琦 孫福林 梅國慶 容榮章 陶天發 梁柏偉 黃沛霖 麥錫洪 余志雄 羅福 李漢順

友誼足球賽

深水埗戰蘭開夏

深水埗體育會足球隊、為練習球術起見于今日下午四時三刻、在深水埗陸軍球塲與蘭開夏甲組足球隊作友誼比賽、查深水埗隊今日出塲員、中有兩球員為南華B球隊者、蘭隊亦有名勁旅、今日兩隊相遇、必有一塲劇戰也、深水埗隊球員錄后、

古棣今 陳清 黃靜友 劉天申 楊子祥 陳偉能 陳德輝 梁柏偉 文秀岐 鍾熾芬 黃瑞琪

友誼女排賽

南華勝女中

廣州女中學校排球隊、自獲得青陽劍女子排球賽冠軍後、為砥礪球術起見、特派隊在港約友隊比賽、查昨日下午四時在加路連山南華運動塲與南華女子排球隊作友誼比賽、戰情亦頗為可觀、聞名前往作壁上觀者甚為擠踴、尤以女界為多、查其結果、南女聯絡稍勝、是以三對一之比而挫女中云、玆將成績及姓名列后、

第一局	廿壹對八	南華勝
第二局	廿一對十七	南華勝
第三局	十四對廿一	女中勝
第四局	廿四對十六	南華勝

女中隊名：張佩嫦 郭琪瑜 朱維正 黃惠兒

南華隊名：林德貞 關翠雲 黃麗貞 高麗坤 梁偉照 伍恩瑤 麥炎會 彭懋曾 朱教新 盧婉靜 黃雪碧 葉惠文 朱穎文 阮振常 關蘊芬 何敬賢

耀驊杯乒乓賽消息

全港公開耀驊杯初級團體乒乓比賽、昨晚原有兩塲舉行、印游對于城、故賽時、不見游到塲、獨有積臣對紫光一局、七時開始正式比賽、積臣隊首以三對一佔先、其後第六組人數為三對三和局、第七組乃勝負關頭、結果袁國雄僅以三對二擊敗李鑑江、為積臣隊奪得最後之勝利、今夕有一塲比賽、隊名如下、中央中對國校友、球塲華僑中學、球証太古、

女子單打網球賽

基路夫人奪獲冠軍

每年一度之全港公開女子網球單打比賽、本屆參加者有九人、自開伙以來、經有一月餘、至昨十二日、始由基路夫人與忌理夫女士舉行決賽于軍人游樂會球塲、基路夫人技術甚佳、遂勝忌女士、結果以六比一、六比零大勝、奪得本屆女子單打冠軍云、

鉅片總匯 電影學宮

皇后大戲院

即日放映

康司登賓聶主演之偉大悲劇

斷釵記

夏拔馬素落力拍演

艷絕悲絕之今代紅樓夢 淒絕慘絕之摩登斷腸詞

同場加映新奇脫俗之大笑片

羅路哈地兩人分扮四人之兩對傻夫妻

下期換映 佐治彭哥羅夫主演趣情佳片 珠聯璧合

油蔴地彌敦道

平安大戲院

電話五六八五六

本港觀衆請劵或駕汽車渡海到本院觀劇來回免收船費或車費購劵處在油蔴地小輪總碼頭

即日開映

百老匯舞星荷路李萊新傑作

名漫畫集改編歌舞艷情滑稽溫拿特製巨片

口拙心靈

傻頭傻腦，追求異性，驚人驚福，好事終成，百老滙唯一舞星荷路李萊在此片中大演身手，瑰麗的艷舞，漫妙的歌曲，滑稽的穿插，實爲歌舞諧片超絕之作，

下期換映 西方戰事武俠艷情 孫麥談主演大傑作 勇戰將軍

新世界

即日開映

聯華公司特製品

陳燕燕鄭君里羅朋露露主演倫理哀艷寫情傑作

骨肉之恩

▲父子恩情，手足大義，演成了骨肉之恩。

▲酒色的毒，都市的病，寫盡了社會的惡。

凡是有感情的人看到此片無不受感動，此片之情節可作青年之警鐘，倫理之冰鑑，社會之木鐸，人生之福音，愛看國片的請勿錯過。

四場同價 連稅如下 超等五毫半 頭等三毫半 二等二毫

下期換映 天一出品 陳玉梅主演 全部音樂歌唱 紅樓春深 動人

香港大戲院

即日開映

奇情冶艷警世國畫名貴佳片

侮辱女性

此片借一個愛慕虛榮的女子，所受之悲痛事蹟，揭發社會之黑暗，警惕人心，非常有力。

券價連稅 樓上三毫 中座二毫 前座一毫

下期換映 生機

光明大戲院

即日開映

溫拿公司第一部歌舞艷麗新傑作

四十二街

此片攝製，耗資百萬，曠時半載，清歌妙舞，豐美曲線，極盡肉感，冶艷之能，堪稱歌舞聲片極峯之作。

券價連稅 後座三毫 中座二毫 前座一毫

下期換映 扮傻治盜

九如坊

新戲院

大加華新放映中西声片

即日開映

環球公司恐怖驚駭人獸交鬥馬戲班背景大名片

大獸籠

世界不怕死獅虎導演大家畢賴基地大傑作

猛虎廿頭，惡獅廿隻，獅虎脫籠，擇人而噬，獸色慘厲，哭聲震天，人獸相爭，驚心動魄，

下期十五不日放映 號換映戰事劇烈有趣路大名片特地

奄甸戰史 紫氣東來

德國最光榮之大出品

第一集團軍特派

軍事考察團昨抵港

一行十二人擬於十五日先赴法

林時清談此次考察最注重陸軍

一集團軍軍事考察團、一行十二人、於昨日下午乘廣九尾次快車來港、分寓半島思豪兩大酒店、團員親屬隨同前來歡送者達數十人、情形異常熱鬧、定明晚乘法郵菲力士虛號首途出國、先到馬賽、抵步後再定行止、茲將記者探得各情誌紀如後、

團員名錄

陳濟棠此次派出高級軍事長官林時清等多人出國考察、使於軍事技術、造詣更深、俾異日歸國、借鏡圖強、大加整頓、查此次被派出國者、有憲兵司令林時清、燕塘軍校副校長杜益謙、軍校教官蕭豪、曾匪石、李啓頤、總部參謀處第一科長梁鑑峯、參謀王燾、鄧鄂、倪英、科學研究會委員林繼庸等十人、自費隨同出洋考察者、則有第三軍第八師長黃質文、副官長張枚新兩人、全團一共十二人、

專車抵港

該團自定期來港後、廣九路局備花車一輛、頭等車廂一輛、並派總務科高級職員黃鏡芳領車料理一切、該團乃於昨晚乘專車附掛快車來港、團員親屬者數十人隨車前來歡送、廣韶路局局長李仙根以故舊情深、特親自偕冗前來話別江干、七時卅分車抵九龍、本港警察當局、爲保護縝密起見、特派出探長黃璧及華探員多人、預到月台保護、抵埗後、杜益謙遲自下榻半島酒店、其餘林時清等則渡海赴思豪酒店、李仙根則寓大東酒店、記者在車站與林等相晤、

林時清談

當先向林時清探詢、據談此次出國、先赴法國馬賽、抵步後、然後各員依個人所需要者、分赴各地考察軍事教育、軍事組織、大約抵歐洲各國、十之八九、爲必至之地、但俄羅斯一國、決則不前往、美國一行、尚難預定、因時間關係、未悉能否如願也、抵法後、分頭揚鑣、各學所學、他時歸國、各自首途、將不集合一處、聯袂而返也、此次行期定六閱月、但時間之長短、殊難確定、視乎環境如何而後定云、

杜益謙談

記者卓卡晤杜氏時、欲叩詢其行程及考察宗旨、但杜匆匆而行、僅謂彼等決於十五日乘法郵菲力士虛輪離港、其餘均與省報所載無異、本人承友人約、趕赴晚宴、且行李亦須照料、未便長談云云、迨其抵思豪酒店時、記者又與遇、當趨詢、據談需赴花晚膳、無所發表云、

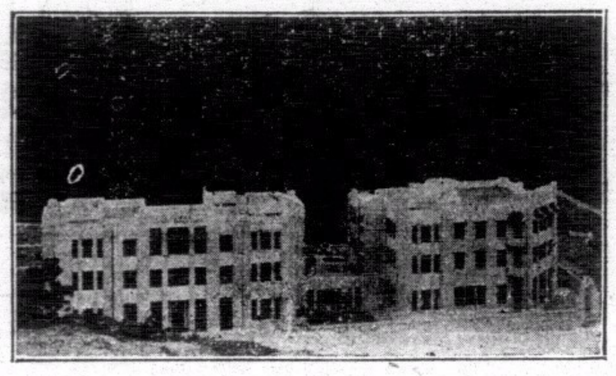
黃質文談

第八師師長黃質文、以奉派出國考察、轉途尖沙咀小輪渡海、記者與晤、當黃氏抵港時、如下談話、記者問、黃師長此次奉派放洋赴歐考察軍事政治、預定先赴何國考察、答、本人此次奉派出國考察軍事政治、實感于我國軍事措施、非常落後、著不力圖趕上、將不堪設想、於是有派員赴歐考察各國軍事政治藉資借鏡、至考察行踪、或自至法國、問、師長將考察何種軍事、答、本人負責考察者、問、至於師部責任、交由何人代理、答、師部職務、經已交與別人負責處理、問、是否定於十五日趁法國郵船飛力士號赴歐、答、擬定搭此輪放洋、船票經已預定購下、但本人身因事或不能前往、則由黃文彬替代、查黃氏親眷亦同來港送行云、

張枚新談

記者復向第一集團軍總部副官長張枚新探詢、記者問、現曾定首赴何國考察否、答、對于首赴何國、刻仍未有決定、但由港啓程、先到法國馬賽、問、對考察軍事、有無分別何人負責某科、答、於考察、何人負責某科、須至各國觀察情形後、方始決定、問、此次考察師注重考察任何軍事、問、此次因爲考察期間、將於何時返國、答、現定赴歐考察期爲六閱月、爭考察完竣、即行歸國云、(新亞社)

港聞之一



廣州培正香港分校招生

校址：九龍何文田窩打老道

升學：本校學生直接升入廣州東山培正中學

校舍：自建新式校舍兩座可容內外宿生四百餘人

試驗日期：新曆二月十六日上午十時

報名處：本校 德輔道中國民銀行 九龍彌敦道三百五十三號國民銀行支行

請閱有價值的刊物

海船既通商戰日烈欲求銷路之暢旺必有賴於廣告之宣傳本公司欲溝通中外商業起見特編「商業書報」一書意欲將中外貨品互相介紹并蒐集各國關於商品之圖片饒有興趣之著述及選登中外各大商店廣告以廣宣傳俾中外商人人手一本即可明瞭各國商品之來源誠爲商界中最有價值及宣傳力最偉之刊物也惠登廣告者盍興乎來第一期印一萬本每本五十篇定價五毫準一月底出版由一月四日起至廿五日止爲預約期在此期內減收二毫以期普及

國民銀行四樓 香港東亞商業有限公司廣告部啓 電話三三八二七

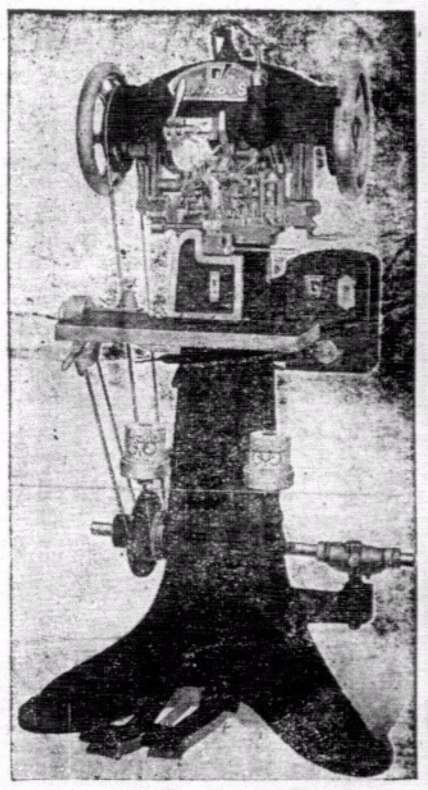
登時

砵甸乍街三號 電話三一七二五

本港唯一機器修補革履專家

即補即起工作精美

修補前後掌特價一元



特別附設 擦鞋部

設沙發椅 顧客舒適 每次五先 光亮異常

尋常杯

甲組各隊足球比賽戰績一覽表

(每格上為第一週、下為第二週)

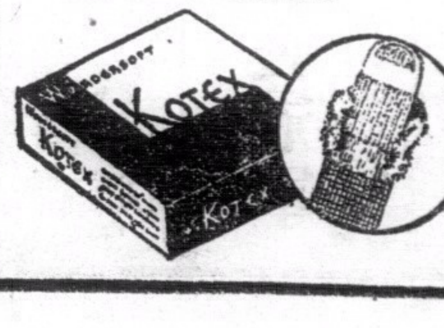
	南華A	南華B	林肯隊	聖若瑟	香港會	華塞斯	中華會	九龍會	警察會	炮兵隊	西洋會	蘭開夏	海軍隊
南華A	—	5-1	1-0	3-0	5-1	5-2	2-1	4-1	2-1 / 1-1	4-0	……	……	4-0
南華B	1-5	—	2-1 / 1-3	2-0	1-1	3-3 / 5-3	3-2	4-2	……	5-1 / 2-6	2-3	2-0	2-0
林肯隊	0-1	1-2 / 3-1	—	6-1	0-3	2-1	0-3	3-2 / 2-1	2-3	4-0	2-2	2-1	……
聖若瑟	0-3	0-2	1-6	—	4-5 / 2-2	……	……	2-1	0-5	0-2	1-1	1-4 / 2-1	0-0
香港會	1-5	1-1	3-0	5-4 / 2-2	—	2-2	2-2 / 2-1	……	2-1	2-0	2-3	1-1	……
華塞斯	2-5	3-3 / 3-5	1-2	……	2-2	—	……	2-2	2-2	1-2	5-0	1-2	2-0
中華會	1-2	2-3	3-0	……	2-2 / 1-2	2-2	—	3-2	5-5 / 0-0	10-2	……	1-0	3-3
九龍會	1-4	2-4	2-3 / 1-2	1-2	……	2-2	2-3	—	1-1	1-4	……	2-1 / 2-2	……
警察會	1-2 / 1-1	……	3-2	5-0	1-2	2-2	5-5 / 0-0	1-1	—	4-1	2-1	……	3-2
炮兵隊	0-4	1-5 / 6-2	0-4	2-0	0-2	2-1	2-10	4-1	1-4	—	2-6	2-2	0-4
西洋會	……	3-2	2-2	1-1	3-2	0-5	……	……	1-2	6-2	—	2-2 / 4-2	2-4 / 1-1
蘭開夏	……	0-2	1-2	4-1 / 1-2	1-1	2-1	0-1	1-2	2-2	2-2	2-2 / 2-4	—	0-5
海軍隊	0-4	0-2	……	0-0	……	0-2	3-3	……	2-3	4-0	4-2 / 1-1	5-0	—

現代式的高泰士奇軟衞生帶

一、四週有極軟之棉花細墊絕無擦肉之弊

二、帶形不變行動時絕無不舒適之感

婦女所歡迎之衞生帶、必求其柔軟而且舒適、且須有柔軟之棉質細墊其四週、以免有擦肉之弊、更須形狀不變、行動時可保其體態、若體上、此種理想之衞生帶、唯高泰士奇軟衞生帶足以當之、且此高泰士氏奇軟衞生帶、裝璜美麗、攜帶便利、曾用過者、莫不贊許、高泰士氏衞生帶、迭有進步、先後凡三次、均獲美國政府之特許保障、計第一次所出者爲尖底圓形、其妙處在避人耳目、第二次之出品、即爲著名之「均壓器」、其佳點在能妥善之吸收、第三次乃最大成功之奇軟衞生帶、有精巧之棉邊、而帶心之吸收量亦極大、勿使流溢、奇軟衞生帶與以前所製者之大小寬狹厚薄無不相同、完全具有以前之特點、且有製造特權、別家不能做製、高泰士氏乃由纖維棉(非普通棉花)而富有收收力之物質所製成、且悉依美國著名醫院之標準、



總經理德輔道中二十號至廿二號些厘洋行

歡送余縣長

開平來客談

全邑沸騰極爲熱鬧

昨據開平來客談、余縣長于昨十一日交代、該邑紳商學各界團體歡送者、數逾萬人、送有「公正廉明」一額繡横祇、扉坎十三甲司徒枚等送有贈別詩酸枝鏡屏六幅、長沙蜆岡各姓均贈送大鏡等、紀念品尤多、離城萬人空巷、各商戶均燃放串炮、並有專車六輛、大書歡送余縣長等字樣、沿途鼓樂炮竹聲不絕于耳、至長沙時、各界立于車站夾道歡送、途爲之塞、全埠大放砲竹、聲震遐邇、並廿長沙商會開會歡送云、

即午離港赴歐云、(新聞社)

瓊崖同鄉會

最近成立並選職員

瓊崖各界、旅港者年多一年、其旅港人士、乃謀組織同鄉會、一年方得就緒、一月十二日開會選舉執監委員、開票結果、以馮宜甫、周文治、林少松、馮子林、馮蔚軒、周成泰、黃堅雲、伊儁、吳秀東源、潘瑞廷、符英雙、周永成、蘇傳華、王建樹、林會東、李拔英、賈守記軒、林倫三、黃大新、雲鵬飲銓、黃善繼、林歐培、林符和氏、王伯時、林樹德、三十一人當選爲執行委員、以周竹軒、吳家禮、林澤南、王碧泉、華關基甫、雷逢煥、邢蘭亭、李章峻、周壽南、張經泉、符員、亭十一人當選爲監察委員、以林歐晟、趙經春、潘國珍、王蔚初、林鳳樓、馮允甫、陳瑞廷、符致用、鄭子羲、伍嘉瑞、雲昌酷、陳岳南、當選爲候補執行委員、以呂鏡溪、馮允甫、雲昌酷、林鳳樓、陳經保、符和瑤、吳席珍、當選爲候補監察委員、另定日期就職、並謂常務委員七員、以負責處理會務云、(新亞社)

潔淨局定明日開會

本月十五日(星期二日)潔淨局例會、港督委任華人議員黃廣田再任三年、兩件函時將提出宣讀、其他議程如下、㈠衞生醫官對本港上月食水供給之報告、㈡兩星期間鼠疫報告、㈢兩星期東方各埠疫症報告、㈣兩星期國聯東方局衛生報告、㈤本港去年一年間死亡人數報告、㈥十二月份牌照報告、㈦去年十一二兩月猪牛報告、(新聞社)

詹菊似返海口

昨午四時乘慶元輪首途

中央候補執委兼瓊崖海關監督詹菊似、於昨十一日晉省來港、下榻皇后酒店、候輪返海口、視事署務、各情經詳前報、詹氏昨日下午一時九十分、即偕其眷屬兒女、隨員僕等七人啓程、赴搭招商局之慶元輪、四時首途、(中央社)

滬法領回國 明日將過港

駐滬法領事奉調回國、昨十二日由滬乘菲力士號首途、將于明晨抵港、

我倆定于國曆一月九日舉行結婚禮謹此奉告友朋戚屬

曾夢森 葉惠珍 仝啓

克寧乳粉足以省費之三大理由

(一)一磅克寧乳粉、可調成四磅鮮乳、試比較每一「瓜特」鮮乳之費用。

(二)古寧乳粉、有需要時、方冲調之、或一杯、或一「加侖」、悉如君意、毫無虛耗。

(三)用古寧乳粉、則乳量之供給、可以[illegible]持續、尊府應用最好購五磅大罐用之、一月所需如何

注意：調乳粉時、須如法、即宜如何稱乳、須拌於水之上面、

各食品店 各大藥房 均有出售

克寧乳粉 美國出品 Borden Quality

香港總經理 禪臣洋行

娛樂大戲院

雄稱香港娛樂界之首★　貴為遠東影戲院之皇★

即日放映

本院開映時間二時半・五時十分・七時一刻・九時半・

性感女明星美惠絲

終成眷屬

皮玫影片倩潔運動無忌憚投　表現性感更進一步大膽作品

美惠絲表現性感老學究不敢逼視口博士甘拜下風青年人眼花撩亂

下期換映　慧質蘭心

大華影戲院

即日放映

諧角明星高佬森及傻婆蘇最新合作品

扭計師爺

環球公司最新出品

高佬森與傻婆蘇是銀幕上一對諧角明星，他倆的合作品每部都是異常好笑的，「扭計師爺」是他倆的最新合作品，笑料比前更為豐富，更好看。

下期十五號換映霍士公司歌舞趣情片　滿面春風　南施嘉勞　岳圖格路　加等合演

不日放映　巴黎艷蹟

東方戲院

最後一天放映

雷電華驚天動地越出越奇歷倒齊天大聖之野獸巨片

齊天大聖續集

陸沉怪現象，百年不得一回見！怪獸星羅佈，有生以來未遇見！一切新奇，一切恐怖，碎人心胆，撼人神魂！

明天換映冶艷名片　巴黎艷跡　同場加插六個金髮美女登台表演

券價連税　▲日塲▼　前座一毫　星期日及例假式毫　頭等二毫　超等叁毫　▲夜塲▼　普通位式毫　前座叁毫　小童式毫　頭等伍毫　小童叁毫　超等捌毫　小童伍毫

梁國英在港賣葯二十餘年所賣皆名家正葯也

總局文咸東街　分局灣仔莊士敦道　分局油麻地新填地街　分局西營盤正街　分局旺角新填地街

先施公司三十五週紀念大減價最後三天

港聞之二

華商總會定四月間選舉值理

三月先舉行同人大會

本港華商總會値理任期爲兩年、現任値理任期將滿、根據會章、亟應改選、俾會務爲負責有人、記者昨訪商會司理陳聘歐、詢以選舉新値理日期、據談、約在四月間、惟須先行開同人大會、決定日期及推選監選委員及唱票員等、同人大會在三月間舉行、關于被開除會籍之會員、如能淸繳年捐、即可恢復會籍、幷獲償選權與被選權云、現任主席黃廣田稱、兄弟任事以來、對于會務毫無建樹、良深慚愧、幸賴各同事指導、得免隕越、來年人選問題、兄弟無意見表示云、（中央社）

利杭輪更改航期訊

省港輪船利杭號、自開行以來、其航期、向係定夜船上省、日船回港、每日如是、開航未幾、曾將客脚減收、並各輪爲競爭計、亦互相減脚、頃聞利杭輪以每日下港日船均有三艘、如龍山出塢以後、每日上省之日船祇得一艘、故有將航期更改消息、卽係日船上省、夜船回港、如是則此後每日有兩日船上省、而下港亦有兩艘、同時亦可將客脚略增云、（新亞社）

美奇糖吹泡賽結果

首名灣仔書院侯澄佳　二月間舉行二次比賽

美國出品美奇糖、香口膠吹泡比賽、昨日下午一時、舉行決賽於先施公司六樓、觀衆數百人、幾無容足之地、情形甚爲熱鬧、到場者有教育界謝飛烈（中南書院）、李達人（港僑中學）、鄧少蘇（叢中女中學）、林逸元（拉沙書院）、担任評判、末由華僑教育會總務部長鄧志淸（梅芳女中學）頒給獎金、聞約於本年二月間、再舉行第二次吹泡比賽、屆時將由該公司上海廠所製之泡泡香糖二條云、昨日結果如下、

	（姓名）	（校名）	（公分）
第一名	侯澄佳	（灣仔書院）	一四、一〇
第二名	莊全		一三、四〇
第三名	依打化利氏	（聖若瑟書院）	一二、九〇
第四名	啤打花利氏	（聖若瑟書院）	一一、九〇
第五名	李潭生		九、七〇
第六名	胡觀林		九、五〇
第六名	醫勞尼爲氏	（聖若瑟書院）	九、五〇
第六名	譚助其		九、五〇
第九名	何世猛		九、三〇
第九名	醫勞羅沙利奧	（聖若瑟書院）	九、三〇
第十一名	鍾志榮	（聖保羅書院）	九、〇〇
第十二名	顏少棠		八、九八
第十三名	陳福		八、三〇
第十四名	朱叔達	（英華書院）	八、二五
第十五名	梁士聰	（聖約瑟書院）	八、〇〇
第十五名	楊樹椿		八、〇〇
第十七名	甫醫厘文	（皇仁書院）	七、六〇
第十七名	鄧利昌	（培英學校）	七、六〇
第十九名	李維安	（培正中學）	七、三五
第二十名	陳珍	（意大利學堂）	七、〇〇
第廿一名	梁夏利	（商專）	六、九八
第廿二名	陳燊		六、四〇
第廿三名	張飛鵬		六、〇〇
第廿三名	鍾汝坡	（湘父學校）	六、〇〇
第廿五名	葉杰廉		五、八〇
第廿六名	醫加模	（聖若瑟書院）	五、五〇
第廿七名	郭堯		五、四〇
第廿八名	依非爾	（聖若瑟書院）	四、六〇
第廿九名	郭焜尤		四、五〇
第三十名	陳林		二、一〇

英皇登極紀念籌備慶祝

組會負責進行

本年五月六日、英皇佐治第五、將舉行登極廿五週年紀念典禮、英屬各地亦將舉行熱烈之慶祝、查本港方面、除發行四種新郵票以資紀念外、并有偉大之慶祝會、港督貝璐已擬設立籌備委員會負責進行、該會將由輔政司修頓任主席、山頓爵士（定例局非官議員）任副主席、新近由英回港之巴路科任秘書、其他委員名單、預料日間便可發表、（新聞社）

黃季陸來港

梁植槐昨午車來

中央候補執委兼中山大學新聞學系教授黃季陸、昨晨偕隨從一人、乘早車來港、黃語中央社記者云、此次來港遊逛而已、陳委員嘉佑宿疾已愈、現尚在港休養云、（中央社）又省參議梁植槐、於昨日由省趁中午快車來港、行裝頗爲簡便云、（新亞社）

胡適已抵邕

頃據廣州長途電話、胡適存梧應各界之邀、在紀念堂演講後、於十二日下午偕民航公司總經理劉沛泉、乘長庚機飛赴南甯、白副總司令崇禧、偕軍政長官百餘人、到機塲歡迎、胡等下機後、隨偕白至四集團軍總部憩息、是晚白設宴爲之洗塵、胡氏復應各界之邀、請其演講云、

德技師來粵

赴琶江軍械廠工作

廣東琶江、前經由政府設一軍械廠、其時各部組織、非作大規模經營、年前將該廠積極擴充、並聘德國機械技師來粵在該廠工作、各部份技師經有一部份抵粵、查昨日有德籍之機械技師十數名、由滬抵港、轉程赴廣州、即往琶江担任裝設機器之工作云、（新亞社）

天氣預測

反旋風繼續向東移、現集中於南滿、今日天氣、吹東北風、溫和、密雲、有寒雨及霧、

龍山輪將出塢

省港輪船龍山號入塢例修、爲日已久、頃聞該輪於本星期四日可以出塢、如屆期工程無阻滯、則可即行出塢復航云、（新亞社）

煤炭工會選舉

煤炭總工會、成立迄今、已十四載、會章規定每年舉行選舉一次、現十四屆職員、任期已滿、另行選舉十五屆職員、由該會組織籌備選舉委員會、遵照縣屆選舉手續、提前發給選舉票、定本月十五日召集開會云、

兒工院捐欵錄

香港兒童工藝院、籌欵建築、蒙各界踴躍捐助、迭經登報週知、玆華民政務司史美氏公佈、最近收到捐欵計開、胡禧堂公二千元、伍元翁五元、王國旋翁五十元、香安保險公司二十五元、湯榮耀翁十元、先施人壽公司二十元、胡惠德翁十元、香港馬玉山公司十五元、並致謝忱云、

今日廣播秩序

（下午）十二時半、西樂秩序、一時、氣候報告、一時一刻至二時一刻、五時至七時、轉播香港大酒店、七時至七時半、西樂唱片秩序、七時半至八時、音樂會、八時晚間氣候報告、中樂秩序、（本港音樂家担任）、孤雁哀鳴（陳徵韓、劉希文、劉伯樂、古康雪、簡明女士合奏）、昭君怨、（一用國語、簡明女士唱）倫彈熱淚祝家國（譚鏡泉唱）到郵來、（陳徵韓洋琴獨奏）、深宮静訴聲、（劉希文、簡明女士合唱）花好月圓人苦静、（劉伯樂、陳月英女士合唱）陽關三疊、（劉希文、簡明女士合奏）一覺悟的烟霞道友、（陳徵韓、簡明女士合唱）玉樓殘燈夜、（陳月英女士唱）、八時半至十時、啓羅週波六百四十、西樂秩序、十時半完畢、續將各報聯同號來新聞播放、（新亞社）

澳門發生痘症

據報告、澳門截至本月五日止、一星期內發生痘症有十五宗之多、香港及廣州祇各一宗云、（新聞社）

教育界

湘父學校開辦三十餘年、男女生徒、以數千計、每年新舊同學、開會歡叙、此次假座男靑年會、初八晚六時半開會、到會者濟濟有衆、英皇書院童子軍、在塲維持秩序、盧國洪君宣布主席、容國群君布告開會理由、會長容宜燕君容桑兒君演說、同學會之重要、校長盧湘父君說文言與語體之比較、本校小學生辛潘諸君、演國技、幼稚班唱歌、陳廬諸君幻術、堯光社演歌劇、中華口琴會、奏口琴、而呂偘恩君之夏威夷樂、中南會之新劇話劇、均各極趣致云、

十二日星期六、下午二時、澳保祿女中學、爲補給中學及高小學上屆畢業文憑、並該校十週紀念、特開大會、在樓下各處、將學生成績展覽、二時開會、來賓逾千人、由各牛表演各種游藝、旋由周致祥主席演說、恩主教頒給各生文憑及獎品、頒發畢、茶會而散、

美人與愛情

愛情雪花　質料精美　特別製造　裝璜名貴　淸香撲鼻　耐久不蔽　諸君採用　定稱實際　洋貨公司　均有代賣

到購無論藥品化粧品五毫以上者

均贈美人畫壹幅

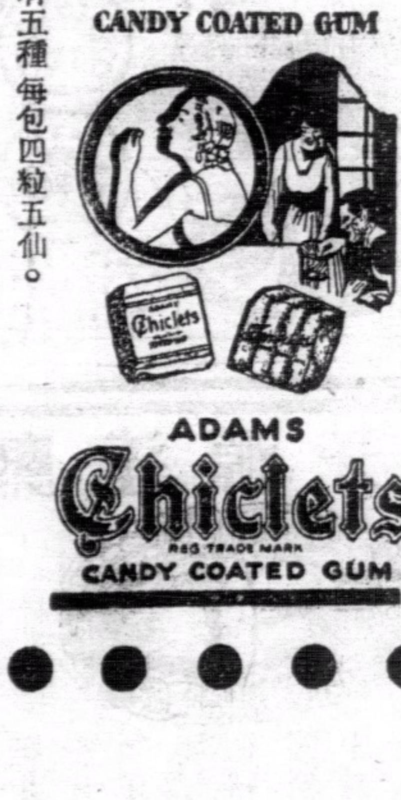
香港二天堂白

儂愛特別東西及特別的味道

儂性好異、凡物之特異者、皆喜愛之、故一試（當得及芝格）之膠糖、則常愛之、因其香味、確與別家不同而有特別之美點、對於牙齒衛生補益極多。

醫生及牙科專家、常云人之常嚼膠糖者、面部得有適宜之運動、則面肌充實、不但貌美、卽牙齒亦色白如雪、牙縫淸潔、永無牙痛、口氣常鮮、食味亦美、消化有力、精神常暢、惟講記憶、上列功効、僅能得於美國出品、馳名環球之……

當得膠糖……及……芝格膠糖



味有五種　每包四粒五仙。

紙包一角　鐵盒式角半

愛情接吻、交面抱舞、夫妻對談、交際談話、唱歌演講、常因口氣不淸、討厭對方、極宜愼重預防、口中常含一二片之（新新口香片）淸香馥郁、煙後含之、潤喉止咳、（香港歐必成有限公司總代理）

SEN-SEN

Marque Déposée　Eingetragene

Marca de Fábrica　Schutzmarke

上海盧家灣 一枯井（噴）出火焰

民十五年井水忽乾涸 地勢逐下陷時發響聲 科學家謂地下有煤質

（上海訊）最近有人發現一奇事、在盧家灣新橋路台州會館（即台州公所）內、忽有火井一座、該井內終日冒出燄火、熒熒不息、離地頗深、附近居民、引為奇事、昨記者特赴其地視察、果見其地之井內、有巨火噴出、厥狀殊奇、爰將詳情、分誌如下、

火井歷史

本市華法交界處之盧家灣新橋路台州公所、佔地頗廣、其內有台州旅滬小學、尚有肥皂廠、亦設於內、該廠規模頗大、其工廠中因需水甚多、故而開鑿一井、俾資便利、該井於民國九年即築成、深可十餘丈、水亦源源不絕、初無他異、乃至民國十五年、井忽涸乾、不能再汲水、於是即填沒之、又越五年、至民廿年、其地時震動、井之原處、且逐漸下陷、該廠人員、深以為異、為防止其下陷起見、乃填以煤屑、而地則仍須低陷、該廠一俟其稍陷、即填平之、每年所填之煤屑、須在五籮以上、該井附近地、且時有勤雷震、天雨更甚、該廠初據其地設賬房間、因其地震動甚烈、遂遷出、最近其地因受陽光之晒曝、突然發熱、而地下忽有燄火噴發而出、

噴火情形

記者昨晨特赴其地視察、該井刻已填平、惟井口則依舊存在、井內水管、已浮出於地面、火則自該水管內出、火勢甚烈、炘炘向上、高可及人、該廠特於其旁築以短磚、上可置鍋、燃燒水菜食物、廢物利用之道、該井內水管有二、一大一小、小者可以隨熄隨生、熄時祗須灌以冷水一勺、立即撲滅、如欲再燃、則以火燒之、可立得巨火、至大管則因火勢猛烈、無法撲滅、

專家視察

自該處發現之火井後、附近各地居民、聞訊咸往參觀、日有數十人、頗為擁擠、台州公所本為鬼居之處、今則門庭如市、頓現熱鬧、且有一西籍科學專家、亦于昨日前往觀察、據彼研究、結果實因其地內含有多量之煤質、故而燃燒、此種火性、其力甚猛、且可永久不熄、實為一天然之火爐云、

男女界限不分

江北移民區內 女子隨意解內衣 不知道「肉感」有危險性 從來不曾鬧過一次笑話

（上海訊）湧金門外錢王祠旁邊沿着西湖之濱在叫作郭家河頭的地方、前後有着三百餘戶人家、開口都是「乖乖了不得啦」的同鄉、他們來的時候雖然都只光身一個至多不過一條破船、但是現在、他們什麼都有了、屋子是自家兒蓋的、桌椅是自家兒置的、他們還什麼、他們還自家兒子兩隻手和兩條腿、這是江北人的偉大處、他們住的房子都像小孩子玩的積木、高不過一人一手、寬不過一床、兩桌、一凳、頂上蓋的是茅草、四面遮的是爛鐵皮、門窗是肥皂箱和布箱、一到冬天、太陽就是他們的公共火爐、在這樣、男女的界限是很深的、年青的大姑娘、照常跟那班小夥子一樣的可以解開了內衣、蹲在太陽下捉白虱、或是裸着臂部高登露天廁所、然而、這裏的人却比一班讀『明聖經』『太上感應篇』的士君子要古風氣也、較青年男女同學的大學為優、在這裏的他們與她們之間、既不知道、『肉感』是有危險的、也不曉得當月上柳梢的時候、可以相約出來、去到那寂寞的南山脚下唱一節『妹妹我你』、所以男女的界限雖寬、可從來不曾鬧過一次笑話、這也有可以說『乖乖了不得啦』人的偉大處、

贛省收復區 鼠大於貓

災民稱為大虫

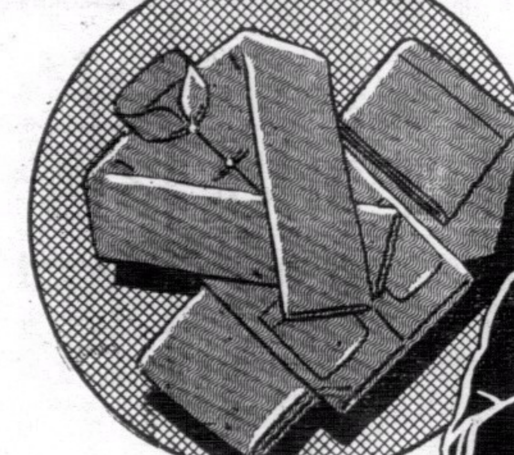
（南昌訊）紅卍字會賑濟隊上海總辦事處、昨接到前方周宗良會長報告災區慘況、特覓錄於後、廣昌為二十三年六月新收復之地、該處三失三得、死傷救多、屍骸雖由軍隊掩埋、惟均是浮土、非重為工作、不能消弭疫癘、其幸而生存者、又皆老弱殘廢、飢寒交迫、氣息奄奄、見之面無人色、災民多患症瘧痢並脚氣等症、全縣之中、竟無一壯年男女、此種慘況、非目擊者未能輕信、途過一災民捧飯一碗、倒臥路側、氣息已微、猶思掙扎、正擬設法救治、未及、即氣絕、同人是晚寓中民入旅社、其建築俱是泥土堆壘、臭氣四溢、觸鼻欲嘔、黨縣長及商會主席、先來接洽、據云、在一月前、路倒之人、每日於數十人之多、途見之一人、不足為異、亦可見該縣災民命在呼吸之間、非急施賑救、不能存活、惠縣長聞本會帶有衣米食擴藥品醫師到廣、甚為欣喜、並問有殺鼠之藥否、因該縣浩刦之後、老鼠竟大於貓、到處為患、無法捕殺、災民比之為大蟲、尤可異者、在嚴冬氣候、尚有蚊蠅肆虐、同人不能安眠、老鼠攪擾、尤為凶惡、蚊鼠之外、又有十蚤跳梁、此種蚊蚤吮人血液、足為瘧痢之媒介、故目前醫務工作、固為緊要、而根本滅消疫癘之法、非殺鼠滅蚊、不為功也、沿途人烟絕跡、在兩雪中、拍災區照片十餘張、待洗晒後、即行帶奉、行經一村房屋甚大、即在大路旁、空無一人、廳內有死屍一具、祇見衣服白骨、驗之至再、大約有一二年之久、其全家無人可知、至遺骨殘骸、到處皆是、加以本年旱潦為災、田地荒蕪、災情之重、無與比倫云、

并敬老會中二百老人 羣呼阿彌陀佛三聲

九十三歲老人歌醒世曲

（太原通訊）本省民衆教育館、於本年元旦、邀集并垣七十以上之老人、在該館舉行敬老會、前監察院長趙次隴蒞會致詞、參加耆老二百餘人、觀衆千餘、會畢、發給紀念章、並舉行茶會、茲紀其經過情形於後、是日參加老人、三五成羣、相偕而來、年均在七十歲以上、雖老態龍鍾、而喜形於色、大半携子扶孫、白髮垂齡、相映成趣、開會時由王庚身主席、請趙次隴致詞、語多推崇耆老、並隨身携有印就之觀河定見、（從嚴經錄出）在場散發、詞畢、並高呼阿彌陀佛三聲、一時全場隨聲附和、幾如身入禪堂、趙氏篤信佛學、於此可見一斑、繼由名書畫家常贊春、講述歷來敬老之制度、復請九三老人王福基報告自身畧歷、並歌醒世曲一遍、音韻嘹亮、不減少年、足證其平日養生有道、老而不衰、繼王後講演者為七五老人蘇繼文、語多詼諧、逸趣橫生、旋由柯定礎致答詞、最後散發紀念章、攝影茶點後、由該館職員分別導領老人、參觀該館所有展覽室、並於該館民衆電影院映演電影、禮堂中演奏音樂、以娛耆英、與會之九三老人王福基、及書畫家常贊春、均即席揮毫以誌紀念、

維也勒毛絨



此乃我需用之物

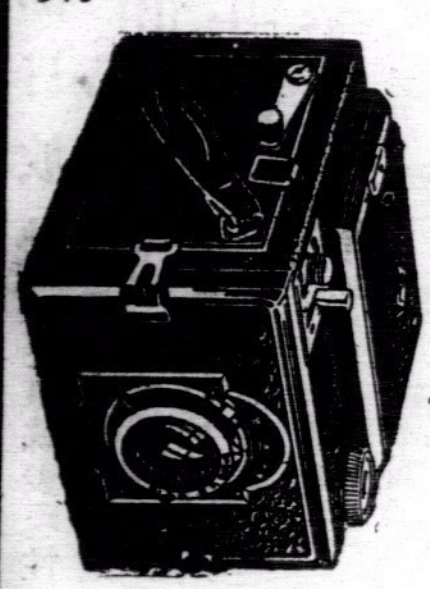
用維也勒毛絨裁造內衣柔軟溫暖吸收汗液隨即乾爽極端舒適也且長衫着上不露縐紋光澤可愛而又經濟耐用誠造短衣之最佳材料也

英國威林荷蓮氏出品
各大公司洋服店均有出售

"Viyella" DAY & NIGHT WEAR
Wm. Hollins & Co., Ltd.
7APB4

攝影界之好機會

新式德國名廠出品之反光**攝影機** 每個特價減實二十元



此機之特點直接反光能自動較尺快門能影百分之一秒雖風馳電掣之汽車飛翔空際之飛機亦可攝之且玲瓏畢肖保無糊塗不清楚之弊

●●●初學與專家皆適用●●●

該機特點尚多歡迎各界到

美源公司參觀

地址大道中三十七號 電話二七八九一

眼科周日初

祖傳五代專精醫眼部全科
寓上環大馬路二百九十六號二樓
分館灣仔大道東八十九號二樓

治咳猛將 就是 **萬善堂止咳丸**

功能逢咳必止 每礴毫半

著名蚕蛾丸 補腎健胃　滋陰養血丸 固精滋水

總發行香港中環加咸街萬善堂

函授西畫系全科招生

保證速成

本院成立數載畢業學員分佈全球各地分任各學校社團政府機關美術員其生活之改善均因入本院學習獲得美術本能所致現本院為扶助無力入學者暫組同時入學班學費極廉凡索章程剪南華報附郵二分寄香港郵箱一〇一五號萬國函授美術院招委會

院址華人行（電話二六一九〇） 院長劉鑄伯

告羅沙

鬚刷　鬚梘

用告羅沙鬚梘鬚刷

妥當非常

各大公司大商店均有代售

COLLEGIAN STYLE HAIRWAVING PARLOR
30-A NATHAN ROAD KOWLOON

請注意高利頓理髮店之特點

不用剪，不用燒，全取荷里活最新巧技，及新裝，

由元月十五日至二月一日 電髮特價**十元**

熨髮祇數分鐘可完快且妥當

電髮熨髮技師由女西人當任

光顧電髮者請預早一日通知

地址尖沙咀彌敦道卅號A二樓電話五零一八零（田記園花店樓上）

注意國貨

華僑電機捲髮室

科學新式柑油乾電髮機

捲髮特價 由八元起至十六元止

堅道七十七號電話二六四零九

贈醫不難難在為何？

資望深：經驗夠：任何久患頑症
學識足：愈人多：祇限定藥費四毫壹概在內赤貧者免

龔常氏贈醫眼科

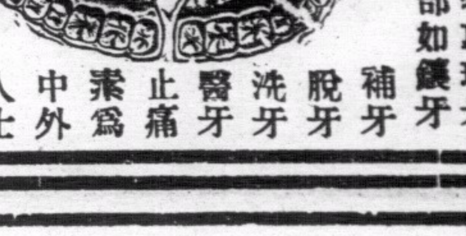
醫務所中環九如坊美輪街弍號弍樓
贈醫時間上午十二點至下午五點

興亞糖菓公司胡孟華介紹

鄭達源牙科

開業三十年專理牙科全部如鑲牙

補牙 脫牙 洗牙 醫牙 止痛 素為 中外 人士 贊許



大道中八十三號 電話弍弍一弍五

好一個奇怪的茶會

某君特請某運動團體茶會，可是大家到去的時候，席上並無茶，亦無汽水，又無餅果，這眞奇怪，究竟擺些什麼，一看不免令人叫絕，桌子上面，擺着幾堆虎標八卦丹，未幾，主人徐徐走來，說聲道歉，並云諸君請勿怪，我因為諸君飲得多，吃得多了，所以不預備茶水餅果，僅預備些虎標良藥八卦丹，諸君可各携幾包，當要出場運動的時候，就含一片在口裏，包管諸君生津止渴，歷久不竭，百戰百勝，大家聞言，又喜歡，又感謝，各拾幾包八卦丹即赴運動場去了，

被強佔已四年之東北

日人經濟侵畧現狀

實施金融統制農工各業垂危
軍需工業發展對日入超激增

（長春通訊）日人强佔我東北、爲時業已四年矣、從經濟侵畧、金融、農業、工業、鑛業、及貿易等各方面日人資本侵畧之猛晉、極堪注意、茲分述其詳情如次、

金融

日人對東北經濟侵畧之原動力、即爲巨量之日本資本之流入、民國十八年在東北之日本資本僅十幾萬萬元、民國二十二年乃突然增加至二十二萬萬元、此一年間之新投資達一萬萬元、日本之投資滿洲、占在滿外國資本之七三、四%、滿洲金融界實由日本掌握其指導權、僞組織成立以來、東北金融由新設之僞中央銀行統制、收回以往一切通貨、舊紙幣由僞中央承受、其金額達一四二。二三四，八七〇元、至去年六月已收回舊紙幣之九成三分、如是僞組織之金融始得登上所謂安定之途、僞中央銀行統一幣制、安定通貨、各種金融機關之整備、信用制度之發達爲目標、作資本侵畧之前鋒該行向農村作低利放欵、前年十一月實施銀行法、支配銀行及錢莊、至去年六月許可營業之銀行、共有百六十九行、實現金融限制、

農業

東北未開墾之土地（佔全土百分之五十四）、國民經濟之基礎、在於農業、觀乎農產品佔全輸出品之七八成、當可想見、農產品之商品性、依然非常强烈、農產品之運往市場者、大豆爲八〇—八三%高粱四〇—二四%、玉蜀黍三五—三六%粟二〇—二二%、其他穀物一五—一七%、平均三五%內外、東北經濟與世界經濟之銜接、亦全賴此等農品之商品性、特產品大豆及其製造品、佔全輸出額百分之八十以上、惟此等特產品最近之價格低落、輸出量減退、實由於世界農業恐慌激烈化、尤其德國之提高大豆輸入稅、對日本豆餅輸出減少、向關內輸減退、

工業

東北有一種與農業有連帶關係之土著工業、即第一爲製造豆餅及豆油工業、第二爲麵粉工業、第三爲抽絲絲工業、第四爲土著布業、豆油工業不論輸出之數量及金額、俱大爲減少、麵粉工業、亦因日本麵粉業之壓迫、銷路縮小、日趨不振、抽絲絲業爲出產一種原料品、專供給日本及關內紡織之用、然因日本生絲恐慌、而受極大打擊、絲價暴跌、工場相繼封閉、土著布業却因日本棉布之大量輸入、更受壓迫、業已瀕於垂斃狀態、

鑛業

東北鑛業因被日人侵佔日資之流入、東北天產豐富、鑛物埋藏量亦多、鐵礦埋藏量約一·二二一·四八七·〇〇〇噸、煤炭埋藏量約四〇〇·八〇四·〇〇〇·〇〇〇噸、日人設立鞍山與本溪湖製鐵工廠、其生產量逐年激增、即一九三〇年爲三十四萬八千噸、一九三三年增加至四十三萬三千噸、煤炭採掘、現在幾爲滿鐵獨占、其產額逐年增加、滿鐵公司之採掘量、一九三〇年爲七百二十餘萬噸、一九三一年爲七百餘萬噸、一九三二年爲七百三十餘萬噸、一九三三年爲八百三十餘萬噸、其他土著工業均日趨沒落、日人新工業取而代之、

軍需

農業及土著產業不振、而日人軍需工業、則蒸蒸日上、鐵、煤礦業已如上述、金屬、機械器具、窯業、木材、木器等、各種軍需工業異常發展、以滿鐵經營下之金屬、水泥、煉瓦、玻璃製材、木製品工業等、最爲發達、

貿易

東北總輸出中、日本佔五成、總輸入中、自一九三三年以來、日本占其六成以上、在此期間對日入超額、合計達二九七、八八〇、〇〇〇元、自一九三三年以來、出超達一三八、九三五、〇〇〇元、前項對日入超額與此項出超額之差額、則爲日本之對滿投資、滿洲市場在日本資本主義、究竟爲何種市場、觀此當可明瞭、一方面對德國及美國之貿易推移、亦值得注目、至於輸入品方面、一九三三年主要輸入品中、建設材料類（鐵及鋼、機械及工具、車輛類、木材等）比前年之增加率爲一二、六%、食料品六三%、衣料六四%、後兩者佔總輸入增率七一、自一九三四年一月至八月之累計、前年同期機械及工具爲四、九四八、〇〇〇元、已增加至一七、四四九、〇〇〇元、鐵類金屬製品自八、一一六、〇〇〇元、增加至一六、〇六二、〇〇〇元、車輛船艇自一四、一二〇、〇〇〇元、增加至二〇、三九九、〇〇〇元、足證日人資本勢力之下東北幾成其殖民地之事實也、

報界力爭之

言論自由

中央在研究中

（南京通訊）平津廿四家報紙及上海日報公會上海新聞記者公會先後向五中全會提出建議、根據汪蔣兩領袖的感電、要求檢查新聞不要太苛細、以前受處分的新聞機關、設法開復、據說中央對于此項建議、頗爲重視、經全會主席團決議交付中央常會後、日來各常務委員、正在鎮密研究、想定出幾項最好的原則來、然後交主管機關的宣傳委員會去遵照辦理、現在各常委的研究、還沒有竣事、大概仍在繼續研討之中、想不久就可以給新聞界以一個滿意的表示、所以中央各常委正事交換意見、想研究出一個好辦法來、這可以見到中央各常委對於此事重視的程度了、同時中宣會諸同仁、這幾年來是最能洞悉新聞界情形的、他們過去在理智感情方面都無缺陷、預料常會定好原則交中宣會辦理後、必能有以饜人們的期望、我們等着瞧罷、

漢奸如此下塲

趙逆欣伯被槍决訊

菱刈藉邀宴爲由當即處刑
積蓄百萬金亦被查封

（瀋陽通訊）著名漢奸趙欣伯於日本調查憲政未歸來前、僞政府即于上月罷免其本兼各僞職、前、菱刈巡視連埠、適趙歸來、菱刈藉邀宴爲由、約趙到後、當即將其槍決、趙之賣國、積蓄百十萬金、亦被查封、其致死之原因、㈠趙之爲人才而奸、旣能賣祖國、若與以機會、何國不可賣、㈡事變以還、趙依本莊軍部爲後援、對僞組織中日籍人、大有目空一切之槪、故日籍人多嫉恨之、㈢趙誤以僞組織爲眞正國家、因而對僞機關中之「滿」人、如事事趨承日人時、則當面呵斥之、因而僞滿人亦嫉恨之、㈣僞監查院欲查趙所掌之立法院、趙不允、因而引起僞組織之不滿、至日人所公佈之死因、則誣趙與關內通信、現僞組織中人、凡依趙爲靠山者、均垂頭喪氣、狀極可憐、

教部統計全國高等教育概况

（南京通訊）教部最近全國國內二十一年度高等教育槪况、茲分別歸納、約述於下、

校數方面

專科二十八校（國三部五省一二私八）獨立學院三十五院（國五省一一私一九）大學四十一校、（國一三省九私一九）全國合計高教一零四校、以省市分、滬二四校、平一四校、粵七校、冀八校、鄂六校、晉六校、蘇五校、浙閩京各四校、贛豫魯各三校、湘遼各二校、桂滇皖川新甘青察陝熱各一校、

經費方面

年支經費、大學共二二六八二九一〇元、（國立一三〇〇二七四七元、中以中山大學最多二〇三六六〇八元、其次中央北平清華三校部一百數十萬、餘皆不滿百萬元、四川最少三十一萬七千餘元、省立二四〇〇二四四元中、廣西河南東陸三校各四十幾萬、東北交通大學僅三萬九千餘元、私立七二七九九一九元中、燕京最多一百零二萬五千餘元、餘自七十八萬至十六萬餘元者不等、大同最少九萬一千餘元、）獨立學院、共八六三三三四二元、（國立九六五〇一六元中、北洋工學院三十二萬、上海醫學院二十一萬、工商兩院各十餘萬、廣東法科學院八萬五千餘元、省立一一八五三〇四元中、河北工學院、最多二〇七三〇六元、甘肅學院最少四五二七八元、私立六五五五三〇二二元中、協和醫學院最多三九九五八二六元、其永福建協和四十萬、之江文理二十一萬、十萬至十八萬者十二院、中國公學最少三萬六千餘元）專科學校共一八八七五六九元、（國立一八三四四二元中杭藝專十二萬元、音樂專校六萬二千餘元、部立四三〇六七五元中、北平稅務專校一七〇一五四元、吳淞商船一三〇三一四元、上海獸醫最少八千九百元、省立八二三〇一七元中、山西廣東兩工業專科均十萬餘元、餘自二萬至九萬者不等、私立四五〇四三五元中、武昌藝專（四六八二〇元、餘自一萬九千至九萬六千者不等）以上總共支出三千三百二十萬三千三百二十一元、（教員薪金一一一四四三三九元、職員薪金三六三二六五三三元、工餉一七〇五七五二元、設備費六二一六五五九元、辦公費三二五九九九九元、特別費二四〇七四一二元、附設機關用費二一三七四三七元、合如上數、）

教職員數

大學共六七六八人、其中教員有四四〇二人、職員二九三四人、互兼者五八六八人、（國立共三六四七人、省立九一六人、私立二二〇五人、）獨立學院共二三一二人、其中教員有一五五四人、職員九五三人、互兼者一九五人、（國立共二六一人、省立六一五人、私立一四三六人）專科校共一一七四人、其中教員有七三五人、職員五七二人、互兼者一二三人、（國立共八四人、部立一八九八人、省立五七二人、私立三二九人、）若就各校論、大學方面北平大學有教職員最多八四六人、中央四六五人、北京三四四人、其餘有二百多人者九校、一百餘人者十六校、不滿百人者十三校、獨立學院、有中國學院民國學院協和醫學院朝陽學院江蘇教育學院各有一百數十教職員外、餘均不滿百、自十九人至九十五人者不等、專科學校、廣東工業有九十三人、上海獸醫校十八人、餘自十八人至七十一人者不等、以上教職員、總共一〇二五四人、

在校學生

大學共二六七一九人、其中有女生三二九零人、（國立共一二八六三人、其中中山中央北平四川各一千數百人、餘自山東二一八人、至北京九四四人不等、省立共二七九六人、其中東北最多八〇三人、東陸最少、私立共一零零一零人、復旦一一五九人、大夏一三五八人、武昌華中一〇五人、餘皆二三百人或四五百人、又廣東國民大學八七四人、）獨立學院共一二五六零人、其中有女生一四九二人、（國立共一一〇九人、省立共一九四八人、私立九五九三人、其中僅中國學院朝陽學院民國學院、各有一千數百人、餘自一百以上七百以下者廿四院、不滿百人者八院）、專科校共三四三一人、其中有女生三七六人、（國立共一一七八人、部立一〇四二人、省立九二一人、私立一三五一人、以上學生數總共四二七一〇人、

畢業生數

大學共四五三三人、其中本科四二七五人、專科二五八人、（國立共二三五二人、省立六九一人、私立一四九〇人）獨立學院共二〇二一人、其中本科一二四〇人、專科八一人、（國立共二三三〇人、省立三五人、私立一四九八人、）專科校六九八人、其中國立九十人、部立一三五人、省立三一四人、私立一九七人、以上畢業生總共七三二一人、

科別人數

大學共二五六三五人、其中實類八八六零人、理科三八五五人、農林一〇四四人、工程三一一四人、醫業八四七人、）文類一六五三九人、（文藝五九〇九人、法政六六三三人、教育二〇〇九人、商業一九九五人、）獨立學院共一〇〇〇五人、其中實類一九九七人、（理科二七二、農林一八九、工程八九九、醫業六三七、）文類七九七四人、（文藝一六七三、法政五一五三、教育六六三、商業四八五、）專科學校、（包括附屬於大學及學院者）共七〇七〇人、其中實類一一五〇人、（理科三二、農林三二四、工程四二六、醫藥三六八、）文類五五五七人、（文藝一七三〇、法政二七三七、教育七〇三、商業三八七、）以上各科、總共四二七一〇人、

設備價值

專科以上各校、教具方面、如儀器標本模型機器、應用品、運動器械、樂器及其他物品、共值九二九三五三五元、（國立三〇六〇一八三三元、部立專科五〇七二六元、省立一四二四三五七元、私立四七五八二六九元、）校具方面、如木器竹器鐵器銅器陶器玻璃器及其他物品、共值二五二六一五六元（國立五九九五八〇元、部立專科四八二五二元、省立三四三三二七元、私立一五三五〇九七元）以上總共值一一八一九六九一元、

各類圖書

專科以上各校總類七五六三九五冊、哲學一五五二七九冊、宗教五四五一二冊、社會科學三二四〇一四冊、語言七一五三三三冊、自然科學一五二八二一冊、應用科學一七八二二三六冊、美術六三七〇七冊、文學四二二三四二二冊、史地三六六二七〇冊、總共三九五一八四七冊、其中國立各校院及專科共一四二〇九五四冊、部立專科二八一三八冊、省立五一一二二二八冊、私立一九九〇五二七冊、

南華日報分類廣告

價目
（一）每三十字每日收費三角不足三十字者照三十字收費
（二）三十字以上每增一字加收一仙
（三）至多以一百字爲限過一百字作普通廣告計（長期刊登另定價特）

請以電話或函件通知本報廣告部當妥爲刊出

買賣

▲新打樣機出賣 某報有新打樣機出讓約值一百三十元有意購買投函本報信箱七〇號
▲洋樓出賣 茲有灣仔海旁大洋樓一坐共四層連士庫五層在中環適中地點價甚相宜合意者請投函本報信箱六十四號

徵聘

▲某君擬聘日文教師速成日文男女均可如有欲就斯職者請肆函本報信箱八五號
▲徵求漫畫 某晝報徵求長期漫畫作家酬金從優請投函本報信箱九〇號並附近作一幅合意即函覆
▲徵銷中西藥品 不論中藥西藥欲在四邑覓一殷實商號代理推銷得力者請將藥品商出品廠列明投本報信箱六十當有答覆

雜件

▲代郵 麗嫺姊：請示尊址、有暇來舍一談、因有要事磋商也、葉惠波啓。
▲代郵 朱清宇（麗庭）先生鑒請示通訊處爲荷文啓
▲芳華哥鑒 前事如在目前何覺反顏若不相識請來面晤一切妹美濃啓

招生

▲夜學招生 某中學教師擬以餘暇教授英文數學夜學每星期三天有意就學請函本報信箱三十五號接洽
▲教授西畫 某名畫家招收私人學習兩洋畫法請函本報信箱二十四號接洽

其樂眼鏡公司 大道中五三號 老花近視平光眼鏡種種皆備

蔡德芬專醫眼耳鼻喉 頭部痛症
祖傳七代本館專醫眼耳鼻喉、在港歷經十載、舉凡紅腫痛淚、點膜障翳、一切眼患、耳聾耳膿、耳痛耳腫、腦漏、常流清涕濁涕、鼻瘜鼻痔、鼻塞不通、口舌臭、常流鼻血、單雙喉蛾、白喉、喉痺喉癆、諸般喉症、頭腦刺痛、頭部一切痛症、一經診決、包醫特別妥當、▲本館設在灣仔交加街第十八號惠仁堂（電話）二七四三七 ▲分館大道中第一七六號何東行三樓（電話）二二七零九 ▲老館廣州河南漱珠橋龍溪首約七十八號

好食野味留心 撈倒野須注意
第前月與友數人同赴馬交消遣買樂誰料樂極悲生不數日即患白濁每逢解手痛如刀刺膿血淋漓更兼大脾頭之核甚大甚痛行動不良屢醫罔效後幸得友人介紹毒症專家黃博濟治理蒙施妙術痛苦立除連飲酒食物皆不復發黃先生之醫術精深無儔凡社會人士有帶博濟撈野無閉翳矣一般撈野者祈留意焉 尖沙咀漢口道四十三號曾桂明謹啟

女醫 鄧蕙芳 精理毒症外科 港醫務所 大道西二百卅一號 澳 新馬路三十九號

諸君買藥認正字號提防影射以杜僞冒
梁培基發冷丸真藥每包二毫近有平藥影射特此刊登廣告
近有欲乘本館加價之期以平藥僞售與代理使其代爲推銷茲迭接購用無效者來函囑爲廣告免爲所悞功德無量云

周星海牙科 寓大道中一百四十五號二樓

鮑鴻光專醫 耳鼻喉

醫眼當堂止痛退紅消腫除點膜去肉砂耳鼻喉科亦以新法新藥療治奏效神速診金四毫灣仔大馬路一一五號二樓

專鑄（初號 大號 式號 三號 四號 五號 六號）字粒 花邊 發客
印務用品一概齊全 物美工精字畫清楚玲瓏久印不變勝衆印務界諸君購用者無不稱美焉
諸君光顧 仰祈留意
香港 全副零沽 價格克己 少坡鑄字有限公司啓

鄺達源牙科治療所 大道中八十三號 電話二一式一式五

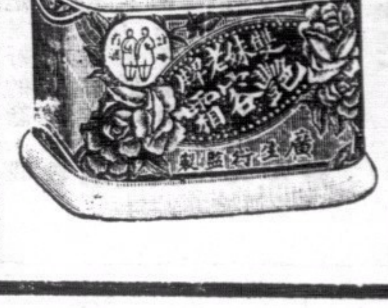
精緻日曆開始贈送

本行由十二月初一日起（凡）（購）（買）雙妹嚜貨品五毫以上者 贈送乙亥年 精緻日曆牌一個或月份牌一張以酬雅意

雙妹老牌茉莉霜

各處有售
除斑去晦 美容妙品 摩登仕女 養顏潤皮 四季咸宜 不可不備
雙妹老牌雪花膏

惠顧諸君 幸留意焉

雙妹嚜艷容霜

此霜有嫩肌膚美顏色之功緣其質係常理皮膚血份之品時常塗抹能令肌肉寬潤容色增華況奇香清逸鍵勝蘭麝而男婦洗面後肉紋緊縐及爆拆凍瘡與肌膚粗糙等搽之立即寬滑幼嫩確爲修理外觀之艷容特出佳品與市上汗牛充棟之化裝品較之不啻霄壤矣 大瓶三毫半 小瓶一毫半

雙妹嚜口唇爆拆膏

寒凍天時氣候稿燥手足面部之爆拆已有雪花膏茉莉霜等爲之潤澤但口唇爆裂亦爲要緊故本行製此口唇爆拆膏以供口唇皺裂者之用且此膏清潔爽滑能帶朱唇之艷麗况氣味芬芳眞有吹氣如蘭之妙也 每筒價銀二毫正

雙妹嚜爆拆水

秋冬天時風寒雨凍肉紋粗糙者則頸面手足難免爆拆之患若將此水搽之自然寬滑如常若以之開粉塗面尤爲馨香潤滑且能與皮肉相食不至脫離之弊如用梘洗面後其面皮緊皺者搽之亦即寬爽矣 每瓶價銀一毫

雙妹嚜美髮霜

此種美髮霜乃選用精良之香料以最新之科學方法配製而成能使髮絲柔軟光亮可鑑芬芳不膩且能保存髮絲之天然美態誠理髮之無上妙品也（價目）大瓶五毫 中瓶三毫 小瓶二毫

雙妹嚜千日香

市上香水雖多然物美價廉者惟「雙妹老牌千日香水」而已香味又雅獨得顧客之歡迎宜其銷路之廣遠駕別牌香水之上願諸君購買香水之時須注意「雙妹老牌千日香水」方係眞實可靠之貨色 價目 大號五毫半 二號三毫半 三號二毫 四號一毫（連火酒稅在內）

廣生行有限公司啓

音樂半月刊

九龍模範中學音樂研究組編

第十四期

蘇聯音樂專號

蘇聯批評界眼中的蘇聯音樂

陳譯・

●謝巴林(Shebalin)的「列寧交響曲」

謝巴林的合唱交響曲「列寧」，已完成三分之一。柯夫特勒斯夫(Ostretsof)把它批評道：

「這交響曲也和作者以前的兩個交響曲有同樣的特點：即有浪漫主義的傾向，有非常傷感的情調，而又應用客觀理想派的象徵方法等・它不能解决音樂裏底個人幻想的難題。主題頗熱烈，但仍太空虛一點。」

・批評界的要求

批評界正想解決器樂的寫實主義問題。他們以爲寫實主義是眞正蘇維埃作品的特色。克伯列夫斯基Kabalevsky寫道：

「蘇維埃的標題未必就有蘇維埃的內容。作曲者的最大目的，乃在於表現實際生活的幻想，而不是祇用符號來繪一幅音圖便了事。他們的靈感，一定要根基於我們實際生活中的理想或感覺。他們的音樂不一定要人人能唱，不過演奏起來，要能引起人人的「心跟着唱」。器樂裏想有這種原素是很難的，不過不要以爲難就置之不理。」

・齊藍木金(Tcheremukbin)則說道：

「眞正有創造能力的作曲者和模仿者是有很大的分別的。前者有使用不盡的旋律，後者則依他們所學的理論去構造音樂。旋律是天才和技巧的證據。它的重要是無可否認的，尤其是在研究貝多芬的時候。貝多芬在和聲上可說是完全沒有發現。事實上他的和聲並不比莫查德的進步。不過他却集中全力去應付旋律。爲什麼我們不集中全力去研究這一點？爲什麼我們不去分析貝多芬的作品？自然，這是一件不容易做到的事。但我們最低限度也可以分析那些模仿者的作品，因爲我們也懂得一點理論和作曲法，和模仿者并沒有分別。」

・新近出版的音樂

費澄力克(Vepri)的管絃樂「哀歌」已出版・古包夫(Shubof)批評道：——

「費澄力克(一八九九年生)倘在自相矛盾着。他一方面憧憬着已往，一方面又想自由地表現自己。他不能脫離史克乃本(Scriabin)麥勒，(Mahler)莫索斯基(Moussorgsky)，及包羅廷(Borodin)諸初期作家的影响。他的長處乃在於抒情主義中的單純和誠懇。總而言之，「哀歌」是他的才力的證明。這樂曲也與他的管絃樂及合唱樂「五段插話」差不多。據說他現在正寫着一首「愉快之歌」云。」

尼白的第五交響樂，題目叫做「勞索莫戰士之詩」(勞索莫即共產青年團)。柯斯特勒索夫謂這曲是一大進步。他對於這作曲家的研究，是非常深刻的。

他痛罵李丁斯基(Litinsky)的形式主義：

「形式主義說是音樂上的法西斯蒂主義。法西主義者黎士比義(Respighi)，和中產階級的愛本堡格(Alban Berg)底音樂，便是這一類音樂的代表。形式主義者的方法是反動的，因爲他們的方法，乃根據純主觀的理想主義而來。李丁斯基的小提琴獨奏和中音提琴獨奏的朔拿大，正患了這毛病。他還寫了兩個交響樂，和一些絃樂四重奏，四重奏的第五首，却很值得稱」。

・達哥姆斯基的寫實主義

比克里斯(Pekelis)批評達哥姆斯基(Dzrgomyjsky)的寫實主義說：

「達哥姆斯基本來是一個聲樂作家，他作關心的，乃是音調的抑揚，音的裝飾，和歌詞與旋律的和諧等，他的寫實主義理論，和莫索斯基的差不多，不過實施的方法不同罷了，他所寫的「眞理」，并不是特別的，不變的東西，他的方法是單純的，他的體裁是簡潔的，據他自己說，則他的方法也和常人的方法一樣，并沒有什麼特別的地方，」

比克里斯把達哥姆斯基的「石客」分析，剖視作曲者的描寫方法，他的人物，差不多都是由實際生活中得來的。

・羅曼羅蘭論蘇維埃藝術

新俄以前曾組織樂曲比賽，想藉此發見一些用新方法寫成的交響樂與歌劇，但結果却失敗。七月號的「音樂世界」裏，登了一封羅曼羅蘭的信。這封信是寫給蘇聯作家大會的。

關於新寫實主義，羅曼羅蘭很贊同藝術家和大衆間的關係。他說實踐思想的，一定是行爲。他很嘉許蘇聯的藝術家能和大衆一起活動・不過他說詩歌一定不能離開它那幻想和沈思的自由境地云。

・新寫實主義的追求

同時俄國的批評界也極力追尋這問題的解答。金斯堡(Ginsberg)和克魯白(Gruder)在六月號的蘇維埃音樂界上，便指出新寫實主義的要點來。寫實主義不是「眞」資料的模仿，而是與「眞」事實相等的幻想。這些等量的形式，倒有待於某時代的習慣或情形而定。音樂所說的語言，一半爲標語，一半爲符號。這都不是不變的量。寫實主義是一種行爲，並不是一種風格。漢斯立克Hanslick)說音樂是我們所使用而爲我們所了解的語言，不過我們不能把它繙譯而已。這番說話是對的。但很容易引人入不可思議的境界，這便是它的短處。其實寫實的標準，並不能在空泛的理論中，或自然主義的與印象主義的方法中尋到。而惟有音樂行爲中的具體事實，才足爲寫實的標準的。

・新俄的作曲家

在同期蘇維埃音樂界上，波格達諾夫，比黎索夫斯基(Bogdanov Berezovsky)寫了一篇批評包波夫(Popof)與什波林(Shaporin)的交響樂的文章。他們的交響樂都在比賽會中獲獎。此外還有一篇波里亞哥夫斯基(Poliakovsky)論波羅文金(Polovinkin)的東西。

波羅文金的作品有「望遠鏡」，爲一組四首非常複雜的管絃樂曲；四首交響曲；一個歌劇叫做「鏡子」；此外還有舞曲，小歌劇，插曲，電影曲，鋼琴曲，和三組聲樂曲等。

在七月號的蘇維埃音樂界裏，比賴依夫（Belaiev)寫了一篇介紹米保諾夫(mequrov)的文章。米保諾夫是新興作曲家中的表表者。如

「佐治，米保諾夫于一九〇一年生于北高加索的赤那共和國內最先他在羅斯多夫城求學・後來又到莫斯科從尼新(Gnessin)遊，他的樂題，是根據他鄉間的民歌而來的。不過他并不純仿或抄襲民歌的主題，而由民歌發展到另一境界去，東方的旋律，加上了複雜的和聲，便是他作品中的特色，他的主要作品爲「赤那英雄詩」，八首「山中速寫」和采羅與鋼琴合奏的「東方詩」。」

八月號的蘇維埃音樂界，登了一篇魯格克(Glukh)批許哲羅班斯基(Jelobu sky)的歌劇「金馬林斯基」的文章；

「這歌劇以音樂劇的形式寫成，很大胆地表現瓦諾尼哥夫(Volotnikov)時代農夫暴動的原動力。在這劇中，農民大衆實在是主要人物，而不是背景了事。哲羅班斯基工作得很快。他現在又完成了另一個歌劇，二首鋼琴競奏曲，一首小提琴競奏曲，一首小交響曲，和沙士比亞底「理查第三」的插曲等。這些作品的質，很不平勻。作曲者實在缺乏自己批評的力量」・

蘇聯作曲家聯合會

克力治著・　陳澤譯・

一九三四年九月，莫斯科戲劇季開幕。我也有參加，因此有機會調查那裏的音樂界生活・我跑到蘇聯作曲聯合會去，請他們特組八人委員會來款待我；並設了些魚卵醬，鮭魚，糖果，俄國茶，香烟等，作爲促進談話的興奮劑・（雖然原可以不要這些東西，也足令人起勁的・）在這種寫意的環境下，我們暢談了許久・下面便是消化後的談話。

蘇俄頗多令人猛省而帶激勵性的口號。「教育就是娛樂」，便是其中的一個。我們可由這裏，看出政府對於音樂，不，對於一切的藝術的態度。在蘇聯，舉凡一切與藝術有關係的事業都附屬於教育委員會。這委員會是統轄一切小學校，專門學校，大學校，和音樂或藝術學院的機關。此外各種音樂活動事業如歌劇，管絃樂隊，合唱樂隊，室內樂隊，印刷，樂器和留聲機器與唱片的製造，甚至於無線電活動電影等，也都在教育部的指揮下繁榮。在一個外國人看來，這是一件奇蹟。他自然很想知道效力是怎樣的。

根據蘇維埃政府的哲學，藝術是生活的表現和反映，而不是從生活逃出來的東西，所以政府的主要責任，乃在於「掃除樂盲」，用西歐商業化的名辭來說，便是「製造音樂的需要」。所以在可能的範圍內，政府盡力使常人能「自動弄音樂」（這是另一個口號）。無論何種教育，由最初級起至最高級止，都是完全免費的。且學生不一定要想做專門家才入藝術學校，他可以當藝術是普通的修養，在蘇聯的城市中，連農夫也可以入藝術學校。民衆對於音樂的興味越濃，則要求藝術的創造越大。蘇聯相信「製造需要」即直接發展藝術和產生藝術家。

藝術家的產生，便是蘇聯作曲家聯合會的主要職務。這會負了全球蘇聯境內音樂作品的責任。所有的會員都是職業的音樂家。他們所鼓勵的各種活動是；

㈠普通的樂曲作品。

㈡爲孩童青年先鋒隊，及Komsomol(即共產青年團）而作曲。

㈢爲工人及紅軍而作曲。

㈣爲劇場而作曲。

㈤音樂的批評和音樂史的研究。

㈥關於樂理和教學法的著述。

㈦民歌的研究與鼓勵。

㈧唱片的灌音。

㈨民衆宣傳——鼓勵常人欣賞和演奏音樂

㈩音樂會，歌劇無線電的廣播等。

自然，所有的職業音樂家都是由政府供養的。作曲家除了可以當指揮，演奏者，或教師，領一定的月薪外，還可以領樂曲的獎金。樂曲先由作曲家聯會審定，然後出版給獎。該會由政府每年津貼獎金若干，專以鼓勵作品。去年(即一九三四年)政府津貼該會的數目爲十二萬盧布，由各作曲家均分之。他們自己決定分給各類的作品。一九三四年所指定作品的數量，爲：管絃樂曲十首，室內樂曲二十七首，歌三十七首，鋼琴譜十首，樂理，批評，教學法等書籍二十四種。作曲家并不受時間的限制；假如他沒有作曲的情緒，他也可以任意延遲作品的產生。獎金的分配如下：歌劇每個五千至八千盧布；交響樂每首一千至三千盧布；室內樂每首五百至一千盧布；其他的作品則在五百盧布以下。此外，出版部還要給作曲家以版稅。

我以是問他們道：『假如作品中爲聯會所認爲不合格的又怎樣呢？』他們答道：『那末聯會勸他不要把這種作品出版不過作曲人仍可不折不扣地領到獎金』不成功的作品當作「研究」或「嘗試」看待也值得獎勵的。所以蘇俄的學生，不止可以免費讀書，還要在讀書的時期支薪水。譬如專門學校的學生，畢業那年的薪水，便每月有二百五十盧布。所有爲社會謀幸福的人，都算是『工人』。這自然連作曲家也算在內。他們又告訴我，說作曲家的，作品被聯會拒絕後，假如他一定要把作品出版，也可以請求出版部代辦，絲毫沒有障礙。所以現時市上，很多次等或『嘗試』的作品出現。

我此時便問他們：『政府已然預給作品的獎金，則一定要預定作品的性質了。它是否要用音樂來做宣傳呢？』他們聽了都發噓。有幾個想容嚇我，但最先開口的却是尼新(Gnessin)和米斯哥夫斯基，伊凡諾夫，等一樣，尼新也是一個留居俄羅斯的前輩作家。他受了革命前的教育，在舊時代的環境中生長，現在自然有資格把新舊兩種生活比較評價。「外國人以爲政府強迫音樂家」，尼新說，「是很可笑的。誠然，音樂家定要記得音樂是反映廣義的生活的。假如你喜歡，你可以叫這做社會實現主義。這可以在各種作品中看到，比方說尼白(Binpper)罷，他一個人跑去遠東，飽嘗西伯利亞民歌的風味，結果產生了「遠東交響曲」・此外有些作家則爲農場收穫而作曲。不過作曲家是絕對自由的，他喜歡作浪漫主義的朔拿大或室樂也可以，政府底唯一條件，便是他的作品要有藝術上的價値而已」。

由已的出版的作品和各種刊物的言論看來，尼新這番說話眞可代表新俄音樂界的態度，無疑地，在革命的初期，音樂曾被當作宣傳革命的工具，不過俄國的生活是不歇地在變動着的，音樂也一樣，如最近索斯德哥維基(Sostakovitch)的交響樂和鋼琴競奏曲等，便代表這變動的，現在俄國人的眼光已闊了許多了，我留居莫斯科時所見的大歌劇節目，頗足以証明我那句說話，除了兩齣俄國歌舞劇「紅罌粟花」「巴黎的火焰」，和革命前的歌劇「伊哥王子」，「伊眞安尼珍」等外，還有「弄臣」，「嘉爾曼」和「波希米亞女郎」等，眞足令人驚異的，這也足以證明俄羅斯人對於「世界革命」的熱誠已減低了，他們正忙於內部的發展。

俄國的音樂生活，有幾點値得注意的。

㈠凡職業音樂家皆爲政府所供養，沒有所謂失業的音樂家的。音樂學校的學生，如立志做職業音樂家的，畢業後即一定有位置有薪水。蘇聯的生活，都是有計劃的，音樂自然不是例外。委員會知道在最近的將來中，政府需要多少個小提琴家，歌者，教師等。合格的學生便被選充任。額滿後即不再招人。不合格的學生則被勸告，叫他另擇一職業，但仍可繼續研究音樂，當是娛樂。

㈡職業音樂家和業餘音樂家有密切的聯絡・「掃除樂盲」爲職業樂人和學生的職務之一・他們直接鼓勵民衆對於音樂的興趣・這包含合唱班與管絃樂隊的訓練；開音樂會，演講會，或在各工廠組織與訓練音樂團體，甚至於指導有天才的業餘音樂家工作等。

㈢蘇聯的音樂家不用經絡新聞界。不用買告白，不用租大廳，不用求人家認識。一切事情都是政府包辦的。音樂家的唯一工作便是作一首樂曲。他知道這首樂曲自然有人家出版，有人家賣告白，有人家演奏，有人家購買，或至於灌唱片。他自己可不費一文，却能享受給大衆認識的利益。

由上面的談話看來，蘇俄差不多可以說是音樂家的天堂了。它確是一個樂園。在未離開莫斯科之前，我被邀往無線電廣播室作一度英語的演講，題目爲「音樂與蘇聯」。我預備好了材料，即上面的一段文章。還加了一句「地上的樂園」之類的東西。後來那廣播室的負責人看了我的底稿，對我說道：「先生的演講，一定被英美兩國的人士所聽見的，我以爲還是刪去「地上的樂園」這一句好，否則失業的樂人都要來這裏，而來了之後，恐怕有七成不喜歡我們而失望回去的。這都要看個人的性質和眼光而定。」我很贊成他這番說話，不過這篇東西已是太長，不容許我再解釋我的理由了。

新俄的音樂　(一)

哥帝斯著・　叔贊譯・

在未講新俄的音樂之前，我們一定要先把普通人對新俄的觀念弄清楚。我們久居蘇俄的人，看見外國人仍以爲蘇俄是一個動亂的國家，總會覺得好笑。（按著者爲在俄國出世的英國人，現任莫斯科與列卑格勒管絃樂隊的總理事，兼莫斯科波爾帨歌劇院的指揮。譯者）。有許多人——很有知識的人——問我：「藝術怎能夠在蘇俄繁榮？工人所組的政府怎會栽培音樂？蘇俄的知識分子不是被殺盡了嗎？普羅列塔利亞的人民對文化事業也有興味麼？」我對於這一類的問題，也只好置諸不理而已。

俄國是今日音樂進步得最速的唯一的國家・外國的歌劇場已關起門來，樂隊也解散了，因爲沒有錢，而俄國却正在建築新劇場，聘用新樂師。外國的樂師多數改業；而俄國則竭力去栽培指揮者，器樂者，歌者，作曲者——實現文化計劃的藝術家。

我們看看今日蘇俄的大概情形吧，革命的痛苦已過去了。革命時出世的孩子；現在已有十五歲了。現在全俄的特點就是青春，熱情，和求進展的狂欲。俄國人的天性是聰明的，富於想像力的，而同時還有堅强的意志。所以今日的俄國進展得很快。這種進展乃是蘇維埃政策的目的之一。

・大衆的文化

與其說大衆的文化，無寧說在俄國是無階級的分別。蘇俄只有一個階級，這階級的人都受着同等的教養。蘇俄的舊文化，也並未死去，反成爲推廣教育的基礎。俄國今日在醫藥上，化學上，和藝術上都有所建樹，那些專門人材都曾在英國德國法國等地受過充分的教練。所以，舊文化尚未死去，不過改了形式罷了。他們的生活表面——如衣飾，客廳的擺設等——也許比前從粗魯些，不過他們對工作的熱誠却增加了。他們的力所造成的氛圍，是不能用文字描寫的，而能使人非常興奮。起先，迫切的需要使他們不得不拿力出來，現在已成爲習慣，這種力也變爲敏捷的感應性了。

這力的一部份，便集中於音樂上。音樂由政府包辦。總委員會的一個委員，都是熱烈地愛音樂的人。他們自然想他們的同志也有同樣的嗜好。所以音樂的成功標準是藝術而不是金錢。音樂家的責任是把音樂推進大衆的生活中，一切的費用便由政府供給。這是多麼有希望的開始啊。

・政府所養育的藝術

最先，莫斯科的大歌劇場，即波帨爾劇場是附屬於教育部的，其後因爲要使音樂和民衆直接發生關係，便又直接改附於中央政府。所以，音樂也和軍事，財政同樣地直接在中央政府操縱下。

波爾帨劇場原本是一個歌劇場，專爲演歌劇及舞蹈劇之用。(在這裏，我應該要把波爾帨解釋一下。波爾帨即指「多」而波爾什維克則指「多數」。波爾帨劇場即大衆劇場也)。後來我見俄國人很少有聽交響曲的機會，便於兩年前稟呈政府，要求在正式劇目之外，再加上交響曲的演奏。這稟幸蒙批准，現在音樂季中除了歌劇與舞蹈之外，還有二十二次的交響曲演奏會。曲目也非常廣泛，和柏林，紐約，巴黎的差不多。除了俄國人的作品之外，我們還演奏了許多巴哈，貝多芬，巴拉哈斯，修曼，修貝爾德，莫查德，及梭爾克諾人的作品。很得大衆的愛悅。

我現在正在組織和訓練莫斯科的新管絃樂隊。這是一件多麼令人起勁的事！這新管絃樂隊，將與歌劇院的樂隊相輔而行。全體隊員一百四十人，都是由莫斯科各管絃樂隊和偉大的波爾什維克無線電管絃樂隊中挑選出來的。這件工作是偉大的，而全俄羅斯也在期待着它的完成。因爲俄羅斯不止要「聽」音樂，且要「生存」在音樂中。它尊崇音樂，爲音樂幹了許多功績・它把最好的劇場，和都市裏最好的地方給音樂；而所有的演奏者，又都是能手。

・藝術品的試驗室

我們所演奏的音樂，種類甚多。不過尤以歌劇及舞蹈劇爲最普遍的形式，所有在外國認爲標準作品的，都列入節目中，此外還有不少的新作品——有些是外國來的，也有些本國的——的演奏。這些東西很不容易在外國聽到，因爲外國的劇場殊不敢輕於演奏新歌劇，恐怕失敗蝕本。但俄國就不同。我們並不是爲了要賺錢才來開演奏會的，所以各種音樂都有被試驗的機會。假如一首樂曲失敗了，那末它便被棄去，跟着第二首新曲又來，代替了它的位置・這一類的事每季中總有十多起。然而我們並不因此而灰心。

我們的劇目中，有德國歌劇，意大利歌劇，和法國歌劇。不過都用俄語演唱，使人人聽了都懂。我們所演奏的音樂，也不受政見的限制。譬如政府是反對宗教的，但我們仍能把那些歌頌上帝的歌劇，照作劇者原意絲毫不改地上演。例如「丹色好」(Tannhauser)裏神杖的突現，又如「羅安格林」(Lohengrin)裏底王侯貴族的背景，都照樣演出來，和在德國比來斯(Bayreuth)所演出的一樣。(丹好色和羅安格林都是德國歌劇界泰斗華格納氏的作品。兩劇的本事，以後將在本刊陸續介紹。譯者。)外面傳說政府叫我們把歌劇裏有違反蘇維埃信條的地方刪去，這是不確的。政府對于藝術是非常忠誠的，那會當它爲宣傳品呢？在上演華格納的時候，我們所接到唯一的訓令，便是要我們把華格納很忠實地表現出來。這也可以證明新文化並不是犧牲舊文化而繁榮的。

舞蹈劇在這裏自然很盛行，因爲舞蹈是俄國民族固有的藝術形式，俄國人的血脈中，總含着多少對音樂和跳舞的狂熱。我們演了不少舊的舞劇，不過就在舊舞劇的領域裏，新的主義也有出現的機會。我們很鼓勵新主義的音樂，舞術，或舞台配景等，假如這是好的話，我們便把它應用。但同時不要以爲我們完全不理會舊的形式。當舞劇的演出，總帶着多少古典的感覺。在音樂季底最後的一天，我們演出一齣完全新的作品。這也是在外國所不能有的現象。這劇的舞蹈設計人爲一個二十一歲的青年，舞台裝置是現代化的，音樂則由我那可敬的同事尼波新(Nobolin)所寫。我很願別處的人也能看見我們準備這舞劇的完善，和目睹觀衆歡迎這劇的熱烈情形呢。

(未完)

機器洗衣局

遠東始創蒸汽洗染第一家
專門乾洗新法洗染衣

總局在油蔴地廣華街最高烟通爲記 電話五七零三二
分局皇后大道中六十號電話二一二七九
分局尖沙咀彌敦道二十七號 電話五八五四五
分局油蔴地三百三十六號 電話五八九零六

名貴 月份牌及案頭日曆 開始奉贈

蓬蓬勃勃充滿生氣之新春、又快來矣、室中陳設、當煥然一新、藉申歡樂、敝公司有見及此、特印就(甲)時裝美人喜語圖 (乙)天姬送子圖 (丙)時裝美人花陰小立圖 (丁)竹林七賢圖 (戊)漁樵耕讀圖(四幅一套)等月份牌、暨 名畫案頭日曆、(陰陽合曆)用備 各界點綴新年之需、各畫用筆工秀、賦色妍麗、一經懸掛、四壁生輝、是誠新年中不可少之品也、各界諸君、凡購用敝公司各種香烟者、請將包內之換畫贈券積存依照下列辦法、前往敝公司各代理處換月份牌、定如所欲也、 各界諸君、幸留意焉、

(一)掉換月份牌辦法

凡積存下列各烟贈畫券數量之一者、可隨意標換甲乙丙丁四種月份牌中之一幅
十枝福祿香烟換畫券五十張 十枝地球香烟換畫券四十張
十枝白雀香烟換畫券三十張 廿枝寶鵠香烟換畫券十五張
廿枝千秋香烟換畫券廿五張
又凡積存十二枝紅金龍香烟換畫券五十張者、可換(戊)種漁樵耕讀圖全套

(二)奉贈名畫案頭日曆辦法

凡購下列各款香烟數量之一者、即奉贈連架名畫案頭日曆壹具、
五十枝白金龍香烟二罐 五十枝寶鵠香烟四罐
五十枝紅金龍香烟四罐 五十枝白雀香烟五罐
又凡購本公司出品罐庄香烟足兩罐者亦贈日曆肉壹具、

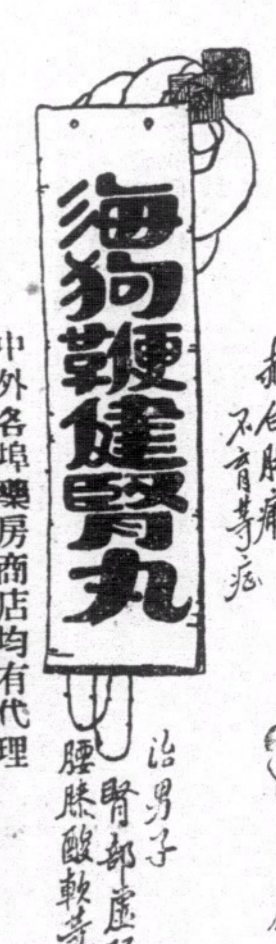
注意
一 掉換月份牌地點詳載贈畫券內
二 各款月份牌畫陳列本公司各代理處
三 欲得名畫案頭日曆者須在本公司總代理處南興行購烟方有奉贈
四 現各款印有贈畫券香烟已陸續上市吸烟諸君尙祈留意爲荷

南洋兄弟烟草公司敬啟

贈送 萬人渴望之 天壽堂姑嫂美人圖 經已印就
凡惠顧 天姿艷麗 名貴絕倫 海狗鞭健腎丸 姑嫂丸 唱機片 均有贈送
省港天壽堂藥行

姑嫂丸

治婦女經期暗病 赤白肚痛 不育等症



治男子腎部虛弱 腰膝酸軟等症

選辦環球名廠留聲機器各嘜唱片
中外各埠藥房商店均有代理
總行香港德輔道中 分行廣州十八甫

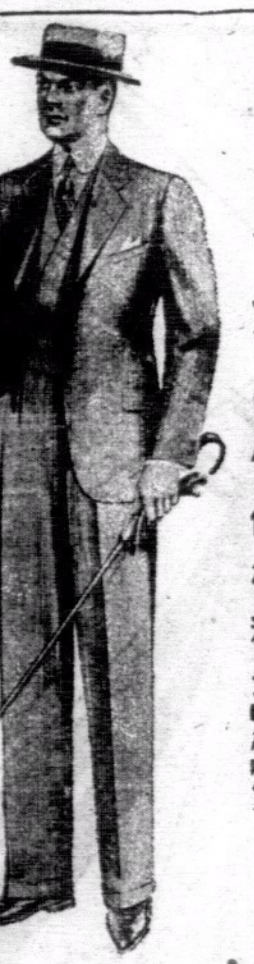
Univex

於你益 學生袖珍 攝影機

攝影玲瓏 携帶輕便
家居旅行 無上佳品

每個定價式員 加送非林一筒
各大公司及影機者均有售
香港華人行八樓紹光洋行總經理 電話三三七六六
廣州市批發處和發洋行換日中路一百二十五號電話一六八〇七

美亞洋服



特聘名師裁剪 價格務求相宜
舖設香港灣仔利東街門牌五十二至五十四號電話三二九二八

香港聯泰銀業儲蓄按揭有限公司廣告

本公司額定資本壹百萬元 經在香港政府註冊專營儲蓄存款按揭等業務如蒙 惠顧請到德輔道中弍百七十弍號本公司接洽爲荷 (電話弍五五叁零)

附儲息價
活期儲蓄週息二厘 一年期週息四厘半
叁個月期週息三厘 二年期週息五厘
六個月期週息三厘半 三年期週息五厘半

LIN TAI FINANCE SAVING & MORTGAGE Co. Ltd. No. 272, Des Voeux Road Central
聯泰銀業儲蓄按揭有限公司總司理譚煥堂謹啟

香港聯泰燕梳有限公司廣告

本公司開設二十餘年之久實備資本壹百五拾萬元 經在香港政府註冊專營各埠水火保險業務交易通融賠償敏捷久爲各界信仰如蒙 賜顧請到德輔道中弍百七十弍號本公司面商各處商埠請向分局代理接洽爲荷 (電話弍壹一叁壹)

THE LUN TAI MUTUAL FIRE & MARINE INSURANCE Co. Ltd. No. 272, Des Voeux Road Central
聯泰燕梳有限公司總司理譚煥堂謹啟

POLAR
新到特式男庄包白金播嗱跳字碼皮帶手馬表
特別大推銷

香港 利安鐘表行 大道中一百卅四號 電話弍一六六一號

要保兒女平安須常備
延壽堂孩寶丹
小兒急驚 風痰險症 立能見效

有精美日曆牌贈送

鳳凰丸乃是女界
却病金丹 護身至寶
功能調經止帶養血補中

三鞭丸
治男子腎虛氣弱夜溺 能添精補氣益腎扶元

代理處 南昌 南華 榮國英 天民行 新世界 中西藥房 物華行 陳建業

香港 永安銀行有限公司

THE WING ON BANK LTD HONG KONG

本銀行經在香港政府註冊資本壹千萬圓專營銀行一切業務國內國外均有代理凡來往存款存期存欵儲蓄按揭保管信託代理租務等辦理通融快捷妥當並常備各欵堅固鐵製保管箱出賃租値相宜長短期租賃一律歡迎

定期存欵種類
短期之定期存欵
長期之定期存欵
存本付息之存欵
按期之定期存欵
分期還欵之存欵

現行利率
來往存欵週息一厘半
活期存欵週息二厘
儲蓄存欵週息三厘半
定期存欵
三月期週息三厘
六月期週息四厘
九月期週息四厘半
一年期週息五厘
特別付貯利息另議

行址在香港德輔道中第二十六號(電話叁壹壹弍 叁壹壹弍壹號)
總司理郭泉 副司理郭琳弼 李樹芳 謹啓

中國銀行

本行資本總額二千九百萬元辦理行通常業務經營國內外滙兌及銀行定期活期存欵利息優厚各埠電滙票滙交付快當諸君惠顧極表歡迎
地址：皇后大道中四號
電話：二二二七八 二一三三四 二二四三四

廣東省銀行香港分行廣告

本行係由前廣東中央銀行所改組現定資本毫銀一千三百萬元由廣東省政府一次發足暨營銀行一切業務代理國庫並在廣州分行設在江門韶州海口北海東興梅菉等處資本充實。滙兌敏捷。各界光顧。無任歡迎。

地址 皇后大道中打五號
電話 經理處二零一二二 業務處二零一一三
經理司徒□啓

商辦香港廣東銀行有限公司告白

本行開辦廿餘年專營銀行一切業務滙兌欵通中外各埠法定資本一千萬元收足八百六十六萬九千六百元正
(附貯利率)一年期週息二厘。半年期週息一厘半。活期週息半厘。來往賬息價面議
附設貯寶箱分大小六種全年租銀由五元起至四十元止半年較平(最近增置新箱租者從速)
總行自置在香港德輔道中第六號

分行
廣州自置在西堤大馬路第十號
上海自置在英界寧波路第九十三號
漢口自置在英界揚子街第十九號
台山城自置在台西路第一一三號
舊金山自置在孟金仔利街第七三五號
暹羅任耀華力街第七三四號
民國廿四年正月一日總司理李泳山謹啟

英文中國經濟周刊

第廿五卷第五號已出版
實業部國際貿易局出版 每冊一角
有華日報館代售

金銀行情一覽

民國二十四年元月十三號禮拜日
司徒照昨日行情今早開盤

生銀價(近期、二四四三七五 遠期、二二四五六二五)
上海司達買賣
上海花旗買賣
銀行成盤金條每安士
標金

(銀行掛牌) 告囉士四九〇八七五
英京電報 一〇八七五
英京即單 一零八七五
掛牌上海電 一二一
勞啤電報 一一四六二五
石叻電報 七三六二五
舊山電報 一四八五
舊山電報 四二三七五
呂宋電報 四二五
西貢電報 八四七五
佛冷電報 六四
暹羅電報 六四〇
八打威電報 壹〇七二五
即期司連票 六二三七五
大金紙 壹零九二五
花旗紙單 四三三一二五
雪梨紙每元伸二元三毫〇九
佛冷紙每冷伸一毫五七五
勞啤紙每盾伸八毫五仙三五
呂宋紙每元伸一元一毫五一
坡紙每元值一元三毫三二
荷屬紙每盾值一元五六五
暹羅紙每銖伸一元〇四仙五
正磅紙每磅值十壹元四毫
什磅紙每磅伸九元〇四仙
下環大馬路天珍足金首飾每兌九厘九

(金銀業早盤)
南北行紙水十二元五
省城飛黑舊毫低 元
香港飛黑新毫低百 元
現省毫每低百 三百七十四 三百七十四
現省新低 三百七十五 三百七十五
省單每千低 三百七十一元
期中紙按 二毫四仙五
大金、每個 七十六九 街外七七一
二一英金每個 一八八八 街外一八九三
國實紙按加五百三十元
中央光 按 九三〇
光英紙正入毫一仙 什八毫一
舊光英每千低 九二
十足金葉報價 九十七元五
省城銀業市行情中紙每十元三三六 五元
港紙換銀毛計入門三百七十二元

甲戌年十二月初九日 英京生金牌跌二個偈
一式
二式金公價十一元四
中央紙公價二毫五
花期銀價五四三七五
每磅十一元五毫六六二
每磅十一元五毫六六二
衡外什電一二三五六
每盾值八毫七仙二四一
每盾值一元三毫五八〇
每元值六毫七仙三四二
每金值二元三毫五九八
每金值式元三毫五二九
每元伸壹元一毫七九
每元伸壹元五毫六二五
每個值壹毫五仙六二五
每正值一元〇七二
每盾值壹元六毫二三
每磅伸十一元二九四
每金值銀式元三〇五
每金值銀二元三毫〇九五
二一秘金十八元七八〇
二一印金十八元八八
一七法金一十四元八八
砵大金七十六元八毫
舊頭一金十元〇八五
一〇五英金十八元八五
二一五宋金十八元五八
一八宋金一十五元五七
爐大元每元九毫二仙
昨日金息加二毫
中央紙息低五仙
米術紙水二十元
値港銀
値港銀七二七八〇二
値港銀七二七二七〇
値港銀七二九三九五
港單毫每千加七毫 八毫 一元
港雙一毫港仙九九六
港五仙每百加四毫 六毫 五毫
舊港光每千低四毫
新港光每千加二毫
坡毫每元値銀一元二毫九
大元單市三十九元八
新十元紙六五〇
出門三百七十七元

股份行情一覽

民國廿四年元月十三日星期 是日休息

㈠銀行類
名稱)(買盤)(賣盤)(成盤)(按價)
上海銀行 一千六百元(賣)
渣打 十六磅
有利(甲) 三十二磅
有利(丙) 十三磅半
東亞 九十元(買)
國民 五元八毫(賣)

㈡保險類
諫當 二百六十五元(按)
聯昌燕梳 一元二毫半(買)
於仁 五百元(買)
千傘燕梳 五百二十元(按)
渣甸燕梳 二百三十五元(賣)

㈢航業類
德忌利士 三十九元(買)
省港澳 七元(按)
印度差那(優) 三十元(按)
印度差那(常) 三十五元(按)
合路 四十三司令(按)
於仁水艇 十叁元(按)

㈣礦務類
Antamoks 八毫六(買)八毫九(按)
Baguio Gold 三毫半(成)
Benguet consolidated 十四元(按)
Do exploration (按)一毫八(成)
Big Wedge 九仙 按)
Gold River 二毫三(買)
Salacts 毫六(按)
United Paracales 三毫四(買)
開灤 十九個司令
冷吉(單股) 十六元(按)
Shang hai Explorotions 五元(按)
上海銀公司 六元(按)
笠金礦 九元半毫(買)
Vens. Goldfields 四元五毫(按)

㈤置地酒店及屋宇類
大酒店 五元〇五(買) ( )
置地公司 五十二元(成)
Do 4070 Debentures 半厘(按)
信托公司 五元一毫半(按)
堪富利士 九元半(按)
新亞酒店 四十五元(按)

㈥紗廠類
怡和紗廠 八元八毫(按)
上海紗廠(舊) 七十四元(按)
同上(新) 四十四元七毫半(按)
永安紗廠 五十三元(按)
鐵信紗廠 九元四毫(按)

㈦船澳貨倉類
九龍倉 一百十元半毫(買)
均益倉(舊) 一元四毫半(按)
均益倉(新) 一毛半(按)
黃埔船澳 十二元半(按)
上海船澳 一百一十五元(按)
瑞鎔 五元(按)

㈧公用類
電車公司 二十元五毫(按)
山頂纜車 一十一元七毫半(按)
同上(新股) 五元(按)
天星公司 一百元(按)
油蔴地小輪 二十二元(買)
九龍電燈(舊) 十元三毫(買)
九龍電燈(新) 七元二毫半(買)
香港電燈 七十二元七毫半(買)
德律風(舊) 廿五元四毫半(賣)
德律風(新) 十一元半(按)

㈨實業類
省城冰廠 二元九毫(按)
英坭 一元九毫(買)一元八毫(買)
蘇綸 三元九毫(按)

㈩雜項公司類
牛奶公司 廿四元(買)
明達 二元(按)
娛樂 六元七毫半(按)
建新(舊) 一元八毫(按)
同上(新) 六毫半(按)
連卡佛 三元七毫半(買)
南洋 四元六毫(按)
先施 八元四毫(按)
香港永安 一百〇六元(按)
上海永安 一百〇一元(按)
屈臣 四元二毫(買)
寶路公司 五毫半(按)
中法金券 九厘(買)
政府債券 八厘(按)
南方游藝 一元三毫半(按)
政府債券 二厘(買)
Vibro Pilling
上海電車 壹百二十一元 六元三毫(買)
倫敦電車 一司令八個便士又四份之一

先施銀業信託有限公司

本公司 法定資本五百萬員專營銀行 及信託一切業務附貯儲蓄利息優厚各埠滙兌交收 敏捷代理水火人壽保險 買賣股份物業証劵找換各國金銀紙幣代理租務遺產如蒙惠顧無任歡迎

司理室電話…二一三八五號
找換部電話…二三八八號
營業部電話…二一九一六號

總行香港德輔道中
分行廣州光復南路 石岐孫文西路

正司理王吉光謹啟

一週紀念 贈！

十二月初二起 十二月十六止

萬應蜘蛛油。 四毫！
光顧！活皮蓮膚水 肺得靈治咳水

可抽劵(百倍千倍)的價值

上羊毛毡 上旅行袋 上珠被 靚時鐘
正皮喼 牙筷子 銀柏架 修甲具 膠木碗
等廿餘種

件件名貴‧劵劵有獎
隨買隨送‧決不落空
(但發行不在此例)

大道中三百廿四號蜘蛛藥行

香港九龍巴士一覽表

九龍

由	至	號數
尖沙咀	深水埗	1
	荔枝角	2
	九龍城（經紅磡）	3
	紀念碑	5
	九龍城（經佐敦道）	6
	九龍塘	7
	牛池灣	10
佐敦道碼頭	元朗	9
	荔枝角	12
	九龍塘	8
	九龍城	13
深水埗	九龍城	11

香港

號數	時間	至	由
1	每十分鐘一次：上午六點十八分至下午十一點廿分止	跑馬地	皇家碼頭
2	每半小時一次：上午八點至下午十一點鐘止	太古	
3	每五分鐘一次：上午七點卅二分起；每十分鐘一次：上午七點卅分起	大學堂（經花園道）	
4	每十分鐘一次：上午七點卅二分至下午十一點廿分止	大學堂（經般含道）	
3A	每小時一次：上午七點卅分至下午十一點廿分止	摩星嶺	
3A		打波地	
6	每小時一次：由上午八點至下午八點止	淺水灣	
		黃泥涌凹	
		嶺南學校	
3A		摩星嶺	大學堂
		皇家碼頭	
		打波地	
7A	每小時一次：由上午七點至下午八點止	赤柱	香港仔
7A		淺水灣	
		深水灣	
7A		赤柱	淺水灣
		香港圍	
7A		赤柱	深水灣
		淺水灣	
7	每十五分鐘一次：上午六點起；每廿分鐘一次：下午六點起	香港仔	西營盤
5	每五分鐘一次：上午六點卅分至正午十二點止	堅尼地城	大坑
7A		赤柱	香港圍
7A		赤柱	壽臣山道
3A		打波地	摩星嶺

國營招商局船期廣告

船名	往	開期
海貞	往汕頭上海	十二月十一開
海上	往汕頭上海青島	十二月十四開
海亨	往汕頭上海	十二月十六開
公平	往汕頭上海青島	十二月十八開
海元（新客船）	往汕頭上海	十二月二十開
海利	往汕頭上海	十二月廿二開

兼轉駁北洋長江各埠　寶號附貨請至本局面議

有碼頭貨倉租貸　電話二八一八零

招商局海輪完成後　將續造新江輪一艘　同時造摩托輪已呈交部備案

（上海訊）國營招商局前借用中英庚款四十萬鎊，原定二十六萬造海輪，十四萬造兩江輪，迨後四海輪由英國建造完竣，計費洋三十四萬六千餘鎊，餘額僅五萬餘鎊，該局以餘額無多故，主張僅造一江輪，不足之數，由該局籌墊，茲將詳誌各情於下、

◇造一江輪◇　庚款餘額、就現金價計算、不過七十萬元、既欲在國內造一長江輪、若照合同、向英定建，尚不足造一輪，該局理事會，曾大提出討論、對於庚款餘額、無論如何、先造輪一艘、決不移作他用、乃與庚款委會、一再磋商、准許在上海添建、已託江南造船所建造

◇兩摩托船◇　此事經局方與庚款委會、經多次磋商結果、長江輪一艘，大致照太古吳淞輪同式、准在中國自建、另外再添建五百噸級摩托江輪兩艘、以供上游之用、其不敷之款、則由局籌墊、並已呈請交部備案、所有新江輪式樣等、已在局方計劃中、一經繪定、便即定建云、

龍華大機塲即竣工　△戴恩基談中美航空

（滬訊）中航公司以業務發展機塲不敷應用、故特呈准交通部會同市政府實行擴充龍華水陸飛行塲、自數月前開始收買民地、及興工建築以來、業已大部竣事、下週內即可全部落成、歐亞航空公司虹橋飛行塲、亦已於上星期開始移入龍華機塲與中航公司合併應用、歐亞公司方面現已建築臨時機棚等、並以設計正式建造房屋及一切設備、據戴氏談、關於近日外間盛傳中美航空實行直接航事、此事截至最近爲止、中國尚未接得美方通知有所接洽、故中國方面始終尚未有此種計劃之積極準備也、至美方舉行試航、或係事實、據其試航線僅及於菲列濱云、

航務一覽

入口輪船

元月十三號入口

船名	由何埠來	船行
怡生 Noruikin	汕頭	渣甸
沙寶力岸 Saaulrueckm	上海	勿啫士
慶元 King Yuen	省城	太古
珍那保 Jeau Laborde	西貢	法郵船
海澄 Hai Ching	汕頭	德利士

出口輪船

船名	開往各埠	日期	船行
馬郎 Maroa	上海日本	十三	太古
慶元 Hing Yuen	海口北海海防	十三	太古
新海門 Seist..n	汕頭	十三	德利士
天生 Tan Sang	三水梧州	十三	復安
江蘇 Kong Soo	三水梧州	十三	航運
貴生 Kwai Sang	汕頭上海青島	十三	渣甸
山東 Shantung	汕頭上海青島	十三	太古
希那士 Hellas	汕頭濱角	十三	多利臣
張家口 Kalgan	汕頭濱角	十三	古太
沙保祿根 Sartrucken	小呂宋哥林堡	十三	吻啫士
湖北 Hupeh	福州上海大連	十四	太古
廣意 Kwong Yee	三水梧州	十四	啓志
祥和 Wo Ping Yat	三水梧州	十四	祥安
平樂 Ping Lok	三水梧州	十四	僑安
地尼安郎 Triaron	上海日本	十四	多利臣
奧登北 Oldenburg	小呂宋星架波哥林堡咸北	十四	捷臣
海貞 Hai Ching	汕頭上海	十五	招商局
江寧 Kongnlng	三水梧州	十五	航運
海澄 Hai Ching	汕頭廈門福州	十五	德利士
諫當 Canton	海防	十六	法郵船
新疆 Sinkiang	汕頭上海青島	十六	太古
恩連亞梅 Glenamoy	上海大連日本	十六	渣甸
金馬 Cremer	汕頭廈門	十六	渣華
恒生 Hang Sang	汕頭福州烟台天津	十六	渣甸
濟南 Tsinan	廈門上海	十六	太古
他輔總統 Pres Taft	上海日本檀香山羅省三藩市巴拿馬亞灣拿波士頓鳥約	十六	大來
俄國皇后 Emp of Russa	上海日本域多利溫哥華駁美國夏灣西	十六	昌興
晏天那 Antenor	印度粵埠星架坡庇能哥林堡亞丁晏滑律提坦馬些	十六	太古
大利商 New Mathilde	安南西貢	十七	南泰隆
怡生 Norviken	汕頭上海青島	十七	渣甸
亞倫士刻 Arenskerk	星架波哥林堡馬賽	十七	渣華
非來拿士 Troilus	上海	十七	太古
浩華總統 Pres Hoover	小呂宋	十七	大來
干德羅素 Conte Rosso	星架坡孟米哥林堡	十七	意郵船
太陽 Tai Yang	上海日本三藩市巴拿馬波士頓鳥約	十八	天祥
亞洲皇后 Emp of Asia	小呂宋	十八	昌興
沙德士 Texas	小呂宋	十八	美輪船
保陀倫 Burrsand	上海大連日本	十八	捷臣
岳州 Yu Chow	汕頭上海膠州	十八	太古
萬尼花士 Menethus	上海日本	十九	太古
富陞 Eosi Bing	汕頭上海青島	二十	德忌利士
乾臭 Hrmop	汕頭濱角	二十	多利臣
江蘇 Kiangsu	汕頭濱角	二十	太古
徽州 Hu Chow	上海大連	廿一	太古
新寧 Sunning	汕頭上海青島	廿一	太古
芝尼加拿 Nagara	小呂宋	廿二	渣華
大原 Tai Yuen	廈門上海	廿三	太古
地屈賓 Tweedlank	上海日本	廿三	銀行公司
深馬維利 Soneraille	渣華星架波	廿三	渣華
波斯士 Perseus	星加波庇能哥林堡晏律鍵担北倫敦	廿三	太古
嘉應 Kaying	海口濱角	廿四	太古
太加打 Takuda	上海日本	廿四	鐵行
賓哥那 Bangalore	上海日本	廿四	鐵行
科奴士得力亞 Taltria	汕頭濱角	廿五	鐵行
瓊原 King Yuen	汕頭廈門	廿五	太古
芝巴德 Tjibadak	廈門上海	廿五	渣華
意沙 Isar	上海青島大連日本	廿五	勿啫士
立佩丹拿 Rapntana	上海日本	廿五	鐵行
浩華總統 Pres. Hoover	上海日本檀香山三藩市巴拿馬亞灣拿波士頓鳥約	廿六	大來
天打拿士 Tantalui	日本舍路域多利亞溫哥華	廿六	太古
加蘭總統 Pres. Grant	小呂宋	廿六	大來
求路打拿 Naldera	星架波庇能孟米哥林堡亞丁馬些倫敦	廿六	鐵行
浩生 Hosang	星架波庇能架厘吉打	廿六	渣甸
金馬 Cremer	星架波彼拉島地厘	廿六	渣華
化里告生 Levckusen	星架波哥林堡咸北	廿六	捷臣

輪船抵港電音

船行	船名	由何處來	約何日到
鐵行	關治	石叻	十一日
太子行	馬德仁扁連士	島約	十一日
美郵船	沙文將軍	島約	十一日
吻啫士	富達堡	石叻	十二日
捷成	契登	石叻	十二日
大來	麥堅利總統	舍路日本上海	十二日
吻啫士	沙寶岸	石叻	十三日
法郵船	笆拿波地	西貢	十三日
招商局	海貞	上海汕頭	十三日
大來	他輔總統	小呂宋	十四日
渣甸	恩連亞梅	石叻	十四日
渣甸	金生	上海	十五日
美郵船	金龍	島約	十五日
法郵船	非力七羅素	上海	十六日
招商局	海上	上海汕頭	十六日
藍烟通	晏天那	上海	十六日
天祥	太陽	舊金山	十七日
藍烟通	台來拿士	石叻	十六日
捷成	畢鉈倫	石叻	十七日
意郵船	干得羅素	上海	十七日
昌興	亞洲皇后	由溫哥華開經日本上海	十七日
大來	浩華總統	由舊金山開經日本上海	十七日

郵局截收函件時間表

船名	往何處	日期	担保信	平常信
蘭治	石叻錫蘭印度毛厘士埃及及歐洲二月八日抵馬賽	十二	担保九點三刻	常信十點半
麥堅利總統	小呂宋	十二	下午四點半	
笆拿波地	上海日本	十三	下午伍點	
張家口	汕頭濱角	十三	上午九點	
湖北	福州	十四	下午五點	
海澄	汕頭廈門福州	十五	下午二點	
他輔總統	上海日本檀香山	十五	下午五點	
俄國皇后	上海日本坎拿大美國及南美洲歐洲	十五	下午五點（包件）下午三點	
金生	廈門	十五	下午五點	
晏天那	石叻歐洲	十六	上午十點半	
諫當	海防	十六	下午十二點	
濟南	山打根	十六	上午十二點半	
干德羅素	石叻錫蘭印度毛厘士東及南菲洲埃及歐洲	十七	下午三點	
浩華總統	小呂宋	十七	下午五點	
亞洲皇后	小呂宋	十八	下午二點半	
海寧	汕頭上海福州	十八	下點三點	
羅耳士總統	小呂宋	十八	下點五點	

渣甸輪船公司船期廣告

啓者本公司茲有固堅快捷輪船名列

船名	往	開期
恒生	往汕頭福州烟台天津	正月十六號早開行
怡生	往汕頭上海青島	正月十七上午九點開行
金生	往厦門神戶大阪	正月十八上午七點開行
茂生	往山打根	正月十七正午開行
富陞	往汕頭上海青島	正月廿號上午九點開行
浩生	往星架波庇能吉打	正月廿六下午四點開行
日陞	往汕頭厦門烟台天津	正月廿三上午九點開行
源生	往汕頭上海青島	正月廿三上午九點開行
和生	往汕頭上海青島	正月廿七上午九點開行

凡往汕頭上海青島輪船除星期日外均有船落方便接駁長江各埠貨物客如欲附貨搭船者請移玉至本公司辦房面議是荷　渣甸公司謹啓

民國二十四年正月十三號　自動電話式壹四七七

太古洋行船期

船名	往	開期
慶元	海口北海海防	正月十三號下午四點
湖北	福州上海大連	正月十四號下午五點
山東	汕頭上海青島	正月十三號正午
張家口	汕頭暹羅	正月十三號下午一點
新疆	汕頭上海青島	正月十六號正午
湖南	汕頭福州威海烟台天津	正月二十號正午
濟南	厦門上海	正月十六號下午五點
瓊州	海口北海海防	正月十八號下午四點
岳州	汕頭厦門上海	正月十八號下午五點
新寧	厦門上海青島	正月二十號正午
江蘇	汕頭暹羅	正月二十號正午
惠州	福州上海大連	正月二十號下午五點
湖南	汕頭福州威海天津	正月二十號正午
綏陽	上海汕頭青島	正月廿三號正午
太原	厦門上海	正月廿三號下午五點

貴客附貨請到本行或德輔道西三號太古分局電話式式零零式　貨客搭船定位請到德輔道中壹百廿七號南泰恒記電話式零壹式五

省港廣生隆洋煤行船期廣告

爲本行有堅固快捷輪　通成　夏準歷十二月十八日啓行往荷屬三馬達打厘夾板埠英屬山打根埠　如欲搭船附貨請到本行面商無任歡迎

港行德輔道西五十三號自動電話二四一四四號

省行[illegible]一百二十二號自動電話一二八一零

華人　總經理吳安祿　分局司理吳駿一　謹啓

德記利士公司船期告白

船名	往	開期
新海門	汕頭	十二月初九日星期日下午四點開行
海澄	汕頭厦門福州	十二月十一日星期二下午三點開行
海陽	汕頭厦門漳州	十二月初七日星期五下午四點開行
海寧	汕頭厦門福州	十二月十四日星期五下午四點開行

貴客如欲搭船附貨者請到本公司辦房面議是荷

甲戌年十二月初一日　德記利士公司啓

亨寶輪船公司　新式快捷輪船

哥廸禮拿號
»CORDILLERA«

准四月十八日由港啓行

由香港至那不勒斯灣

僅需廿四日

哥廸禮拿號係最新式雙螺旋馬達機輪堅固快捷建于一九三三年專行駛熱帶航線頭等位艙客位及經濟艙客位無不俱備佈置華麗異常舒適

請速定位以免向隅

香港總代理捷成洋行　必打街

LLOYD TRIESTINO

FLOTTE RIUNITE LLOYD TRIESTINO-MARITTIMA ITALIANA-SI.MAR

意國郵船公司

快捷郵船

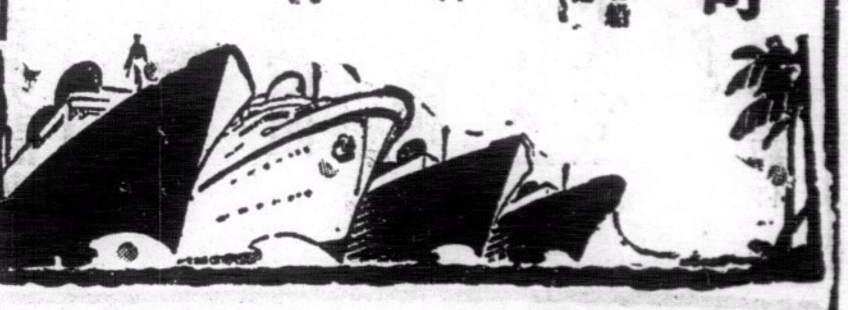
加設華人通事廚師侍役等利便華僑搭客船上備位舒適招待周到中西美食俱皆精潔

干德羅素　元月五號往上海　元月十七號往星洲印度意大利

滿加利　快捷貨船　元月十九號往上海日本

辦事處皇后行　電話三二一九八一　三二二八八二

華人貨客經理郭鳳庭　干諾道中三十九號二樓　電話二二三〇一



廣九鐵路華英段行車時間表

一九三四年十月一日實行

（上行車）

英里	站名	六號 直通快車 上午	八號 直通慢車 上午	十號 直通快車 下午	直通混合 下午	十八號 直通快車 下午
〇	九龍開	8.30	9.11	12.32	1.45	4.50
2.33	油蔴地開	……	9.23	……	1.52	……
7.14	沙田開	……	9.35	……	2.04	……
13.08	大埔開	……	9.49	……	2.18	……
14.38	大埔墟開	……	9.56	……	2.26	……
18.53	粉嶺開	……	10.07	……	2.40	……
19.53	上水開	……	10.12	……	2.44	……
22.06	深圳到	9.06	10.18	1.11	2.50	5.26
	深圳開	9.07	11.10	1.12	3.30	5.27
23.06	深圳墟開	……	11.20	……	3.38	……
26.89	布吉開	……	11.39	……	3.55	……
30.17	李朗開	……	11.52	……	……	……
34.29	平湖開	……	12.11	1.41	4.18	……
37.64	天堂圍開	……	12.26	……	4.31	……
39.69	石鼓開	……	12.34	……	……	……
42.37	塘頭廈開	……	12.49	1.59	4.47	……
44.99	林村開	……	12.57	……	……	……
49.67	樟木頭開	9.52	1.20	2.14	5.05	6.12
54.59	土塘開	……	1.35	……	……	……
57.49	常平開	……	1.50	……	5.23	……
61.05	橫瀝開	……	2.08	2.37	5.36	……
65.05	南社開	……	2.25	……	5.49	……
66.79	茶山開	……	2.33	……	……	……
70.64	石龍到	10.24	2.43	2.57	6.03	6.44
	石龍開	10.27	3.13	3.00	6.14	6.47
74.45	石灘灣開	……	3.25			
76.02	石灘開	……	3.35	3.13		
78.54	石廈開	……	3.45			
81.79	仙村開	……	4.01			
85.60	沙浦開	……	4.15			
87.18	[illegible]美開	……	4.24			
89.12	新塘開	……	4.35			
91.79	沙村開	……	4.44			
93.70	南岡開	……	5.02			
98.21	烏涌開	……	5.14			
101.04	吉山開	……	5.22			
102.89	車陂開	……	5.29			
110.79	大沙頭到	11.28	5.50	4.15	7.28	7.48

（下行車）

站名	五號 直通快車 上午	直通混合 上午	十一號 直通快車 下午	九號 直通慢車 上午	十三號 直通快車 下午
大沙頭開	8.15	7.00	12.55	8.45	4.35
車陂開	……	……	……	9.12	……
吉山開	……	……	……	9.18	……
烏涌開	……	……	……	9.30	……
南岡開	……	……	……	9.48	……
沙村開	……	……	……	9.56	……
新塘開	……	……	……	10.07	……
[illegible]美開	……	……	……	10.17	……
沙浦開	……	……	……	10.27	……
仙村開	……	……	……	10.46	……
石廈開	……	……	……	10.56	……
石灘開	……	……	2.00	11.08	……
石灘灣開	……	……	……	11.14	……
石龍到	9.16	8.14	2.10	11.26	5.36
石龍開	9.19	8.26	2.13	11.40	5.39
茶山開	……	……	……	11.53	……
南社開	……	……	……	12.02	……
橫瀝開	……	8.51	2.35	12.24	……
常平開	……	9.02	……	12.40	……
土塘開	……	……	……	1,254	……
樟木頭開	9.53	9.21	2.58	1.21	6.13
林村開	……	……	……	1.37	……
塘頭廈開	……	9.40	3.13	2.00	……
石鼓開	……	……	……	2.10	……
天堂圍開	……	9.55	……	2.25	……
平湖開	……	10.29	3.32	2.40	……
李朗開	……	……	……	2.52	……
布吉開	……	10.49	……	3.07	……
深圳墟開	……	……	……	3.22	……
深圳到	10.35	11.06	3.59	3.25	6.55
深圳開	10.36	11.23	4.00	4.24	6.56
上水開	……	……	……	4.31	……
粉嶺開	……	11.32	……	4.36	……
大埔墟開	……	11.42	……	4.47	……
大埔開	……	……	……	4.51	……
沙田開	……	……	……	5.05	……
油蔴地開	……	12.07	……	5.18	……
九龍到	11.12	12.13	4.40	5.24	7.32

快車票價

由九龍往省　頭等五元　二等二元八毫　三等一元弍毫

由省來九龍　頭等七元二毫　二等三元八毫　三等一元六毫

由等來價票港銀八元五毫　省毫十二元

西樓口有票賣。驗客汽車每費。快車待途有價可向售處詢問。快傳貴俱電等隨車保護。調寮異常。頭二等客位裝飾華麗。招待殷勤。三等客位俱用原日二等改裝。光綫通爽大加改良。

華段客車

由石龍至深圳	由大沙頭至石龍	由深圳至石龍	由石龍至大沙頭
上午六點卅分開	下午五點正開	下午一點卅五分開	上午七點正開
十點十八分到	七點十五分到	五點十分到	九點卅五分到

英段客車

由九龍開往深圳沿途停站	
上午六點廿五分開	七點二十六分到
上午八點四十三分開	九點廿六分到
上午九點〇五分開	九點四十八分到
上午十點十六分開	十一點十七分到
正午十二點開	下午十二點五十九分到
下午一點廿分開	兩點十七分到
下午兩點廿五分開	三點一十分到
下午三點四十二分開	四點四十六分到
下午五點〇八分開	六點〇八分到
下午六點卅六分開	七點卅七分到
下午七點四十九分開	八點四十七分到

由深圳開往九龍沿途停站	
上午七點〇二分開	八點〇二分到
上午七點四十四分開	八點四十二分到
上午九點五十六分開	十點五十五分到
上午十點五十三分開	十一點四十分到
下午十二點〇五分開	一點〇六分到
下午兩點廿一分開	三點廿四分到
下午三點五十分開	四點廿二分到
下午四點十五分開	五點四十三分到
下午五點四十四分開	六點廿二分到
下午六點十七分開	七點十五分到
下午七點三十分開	八點〇二分到

注意

[illegible]分，四點五十分，七點十三分，只載頭等客，三點十五分之一次[illegible]八點四十三分，九點〇五分，十點五十三分，及四點五十八分之四次車，只於星期假期行走，[illegible]